



C A T A L O G O | C A T A L O G U E



Made in Italy







Fondata nel 1992 dai soci fondatori di Automatismi Benincà, CAB si distingue fin da subito per la sua spiccata specializzazione. Negli anni, la gamma di prodotti offerti si amplia fino a distinguersi in quattro diverse linee: motori per serrande, attuatori oleodinamici per cancelli battenti e motori per tende da sole, tapparelle, finestre e vasistas.

Lo stabilimento di Velo D'Astico (Vicenza, Italia) è il luogo nel quale il prodotto prende vita. Nel dipartimento di ricerca e sviluppo di Benincà Group avviene la fase di progettazione, mentre in CAB il prodotto viene testato, validato e messo in produzione. Il made in Italy diventa dunque, anche per questa azienda, uno dei capisaldi, un punto di forza indiscutibile, un elemento con cui poter fare la differenza, insieme alla qualità dei componenti.

In questi anni, CAB ha raggiunto importanti risultati e molto è stato fatto anche in termini di immagine aziendale. Il pay off "More Than Automation" testimonia non solo la volontà di lavorare per segmenti dedicati, ma anche l'importanza che ha il prodotto, intenso in senso ampio.

La promessa inclusa nel pay off racchiude in poche parole i valori che l'azienda porta nel mondo attraverso i prodotti: passione, innovazione e made in Italy.



Launched in 1992 by the founding partners of Automatismi Benincà, CAB immediately stood out for its high level of specialisation. Its product range has been expanded over the years and now comprises four different lines: shutter motors, hydraulic actuators for swing gates and motors for awnings, shutters, windows and vasistas.

The plant in Velo D'Astico (Vicenza, Italy) is where products take form. The design phase takes place in the Benincà Group R&D Department while the product is tested, validated and put into production at CAB. The concept of 'Made in Italy' is therefore also one of the cornerstones of this company, an indisputable strength, a factor that can make the difference together with the quality of the components.

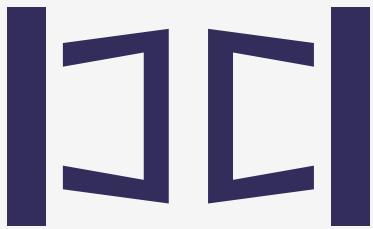
During these years, CAB has achieved significant results and much has also been done in terms of corporate image. The pay-off "More Than Automation" not only conveys the commitment to working for dedicated segments, it also emphasises the importance of the product in more general terms.

The promise contained in the pay-off subtly conveys the values that the company brings to the world through its products: passion, innovation and Italian-made quality.



# INDICE INDEX

08	Automazioni per ante battenti Operators for swing gates
	<b>10 HD.18</b> <b>12 HD.25</b> <b>14 HD.30</b> <b>16 HD.35</b> <b>18 HD.3524E</b> <b>20 HD.40</b> <b>22 HD.45</b> <b>24 HD.50</b> <b>26 HD.5024E</b> <b>28 HD.80</b> <b>30 SB.25</b> <b>32 SB.35</b> <b>34 SB.50</b>
38	Automazioni per serrande Operators for roller shutters
	<b>40 SR1.6024</b> <b>42 SR1.60</b> <b>44 SR2.60</b> <b>46 SR1.76</b> <b>48 SR2.76</b> <b>50 SR1.101E</b> <b>52 SR2.101E</b>
54	Automazioni per tapparelle e tende sole Operators for awnings and blinds
	<b>60 RO.40</b> <b>62 RO.50</b> <b>64 RO.50M</b> <b>66 RO.60</b> <b>68 RO.60M</b>
72	Automazioni per finestre e vasistas Operators for windows and tilt-opening windows
	<b>74 ANGEL CAT</b> <b>76 ANGEL T</b>
78	Elettronica di comando, controllo e sicurezza Command, control and safety electronics



# Automazioni per ante battenti

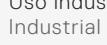
## Operators for swing gates

	HYDRO								SUBWAY		
Lunghezza max anta Max leaf lenght	1,8 m	2,5 m	3,0 m	3,5 m	4,0 m	4,5 m	5,0 m	8,0 m	2,5 m	3,5 m	5,0 m
Peso max anta Max leaf weight	400 kg	400 kg	450 kg	500 kg	500 kg	500 kg	500 kg	1000 kg	500 kg	800 kg	500 kg
Senza blocchi (reversible) No blocks (reversible)		HD .25	HD .30	HD .35 .3524E	HD .40	HD .45	HD .50 .5024E	HD .80		SB .35	SB .50
Blocco in chiusura Closing blocks			HD .30C	HD .35C				HD .50C			
Blocco in apertura e chiusura (irreversibile) Opening and closing blocks (non-reversible)	HD .18AC		HD .30AC	HD .35AC .3524EAC				HD .50AC .5024EAC	SB .25AC	SB .35AC	
Sblocco automatico (reversibilità facilitata) Automatic release (easy reversibility)			HD .30SA	HD .35SA				HD .50SA			
Versione veloce senza blocchi (reversible) Quick version without blocks (reversible)								HD .50V			
Versione veloce con blocco in apertura e chiusura (irreversibile) Quick version with opening and closing blocks (non-reversible)								HD .50VAC			
Kit disponibili Available kits	HYDRO CLASS	HYDRO STYLE									

Uso residenziale-condominiale  
Residential-commercial use

	<b>1,8 m</b>	HYDRO	<b>HD.18AC</b>
	<b>2,5 m</b>	HYDRO	<b>HYDRO CLASS</b>
	<b>2,5 m</b>	HYDRO	<b>HD.25</b>
		SUBWAY	<b>HYDRO STYLE</b>
	<b>3,0 m</b>	SUBWAY	<b>SB.25AC</b>
	<b>3,0 m</b>	HYDRO	<b>HD.30</b>
		HYDRO	<b>HD.30C</b>
		HYDRO	<b>HD.30AC</b>
		HYDRO	<b>HD.30SA</b>

Uso condominiale-industriale  
Commercial-industrial use

	<b>3,5 m</b>	HYDRO	<b>HD.35</b>
		HYDRO	<b>HD.35C</b>
		HYDRO	<b>HD.35AC</b>
		HYDRO	<b>HD.35SA</b>
		HYDRO	<b>HD.3524E</b>
		HYDRO	<b>HD.3524EAC</b>
	<b>3,5 m</b>	SUBWAY	<b>SB.35</b>
		SUBWAY	<b>SB.35AC</b>

Uso industriale  
Industrial use

	<b>4,0 m</b>	HYDRO	<b>HD.40</b>
	<b>4,5 m</b>	HYDRO	<b>HD.45</b>
	<b>5,0 m</b>	HYDRO	<b>HD.50</b>
	<b>5,0 m</b>	HYDRO	<b>HD.50C</b>
		HYDRO	<b>HD.50AC</b>
		HYDRO	<b>HD.50SA</b>
		HYDRO	<b>HD.50V</b>
		HYDRO	<b>HD.50VAC</b>
		HYDRO	<b>HD.5024E</b>
		HYDRO	<b>HD.5024EAC</b>
	<b>5,0 m</b>	SUBWAY	<b>SB.50</b>
	<b>8,0 m</b>	HYDRO	<b>HD.80</b>

# HD.18

&gt;

**Uso residenziale-condominiale**  
Residential-commercial use

m

**1,8 m/max**

kg

**400 kg/max**

**Centrali di comando**  
Control units

BRAINY  
CIDRA RE-C  
DREAMY

80  
81  
81



**MOTORE ELETTRICO**  
**DALLE ELEVATE**  
**PRESTAZIONI**  
**HIGH-PERFORMANCE**  
**MOTOR**



**Affidabilità e materiali di elevata qualità**

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiacciamento.

**Prestazioni al top**

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

**Sblocco a chiave personalizzata**

**Reliability and high-quality materials**

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

**Top performances**

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

**Release with customised key**



**Kit disponibili**

Available kits

↓ HYDRO CLASS



2x HD.18AC



1x BRAINY



1x FTC.S



1x TOKEY-C



1x F.BY230-C



1x T2VA



1x ID.TA-C

**Auto-allineamento**

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

**Self-alignment**

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

**Massima facilità di installazione e manutenzione**

Le morsettiere integrate nel tappo olio consentono di agevolare e velocizzare le operazioni di installazione. È possibile inoltre sostituire in modo agevole il cavo di alimentazione e controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

**Very easy to install and maintain**

The terminal boards built into the oil cap make installation faster and easier. It is also easy to replace the power cable and control the oil level even when the operator is already installed.



m/max

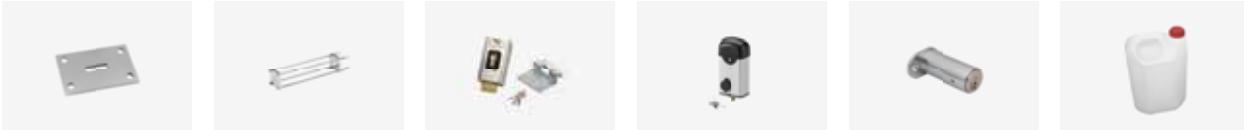
1,8

kg/max

400

**Accessori**

Accessories

**DU.FIX**

Contropiastre  
di fissaggio  
per pilastri in pietra.  
Strike-plate  
for installation  
on stone columns.

**HD.STC**

Fermo meccanico  
interno in apertura  
e chiusura.  
Internal mechanical  
stop during opening  
and closing phases.

**DU.V96**

Elettroserratura  
12 Vac/dc verticale  
fornita con piastra  
d'incontro e doppio  
cilindro. Consente  
sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc  
electric lock, supplied  
with strike-plate  
and double cylinder.  
For internal/external  
release.

**E.LOCK**

Elettroserratura 230 Vac  
verticale fornita  
con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac  
electric lock, supplied  
with strike-plate.

**E.LOCKSE**

Cilindro prolungato per  
elettroserratura E.LOCK.  
Consente lo sblocco  
dall'esterno per  
cancello con spessore  
massimo 55 mm.  
Extended cylinder  
for E.LOCK electric lock.  
For external release on  
gates up to 55 mm thick.

**D.OIL**

Olio idraulico  
biodegradabile.  
Contenitore da 2 litri.  
Biodegradable  
hydraulic oil.  
2-litre container.

**Versioni Disponibili**

Available versions

schema tecnico a pagina 36

technical diagram on page 36

Blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Opening and closing blocks (non-reversible)	<b>HD.18AC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	1 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	25 bar
Spinta massima   Max thrust	4000 N
Condensatore   Capacitor	10 µF
Corsa utile   Stroke length	250 mm
Velocità stelo   Ram speed	1,3 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	16 mm
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	No   No
Snodi   Joints	Posteriore   Rear
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-15 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	1,8 m
Peso max anta   Max leaf weight	400 kg
Olio   Oil	HYDRO OIL

# HD.25

&gt;

**Uso residenziale-condominiale**  
Residential-commercial use

m

**2,5 m/max**

kg

**400 kg/max**

**Centrali di comando**  
Control units

BRAINY  
CIDRA RE-C  
DREAMY

80  
81  
81



**MOTORE ELETTRICO**  
**DALLE ELEVATE**  
**PRESTAZIONI**  
**HIGH-PERFORMANCE**  
**MOTOR**



**Affidabilità e materiali di elevata qualità**

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiacciamento.

**Prestazioni al top**

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

**Sblocco a chiave personalizzata**

**Reliability and high-quality materials**

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

**Top performances**

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

**Release with customised key**



**Kit disponibili**

Available kits

↓ HYDRO STYLE



2x HD.25



1x BRAINY



1x FTC.S



1x TOKEY-C



1x F.BY230-C



1x T2VA



1x ID.TA-C

**Auto-allineamento**

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

**Self-alignment**

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

**Massima facilità di installazione e manutenzione**

Le morsettiere integrate nel tappo olio consentono di agevolare e velocizzare le operazioni di installazione. È possibile inoltre sostituire in modo agevole il cavo di alimentazione e controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

**Very easy to install and maintain**

The terminal boards built into the oil cap make installation faster and easier. It is also easy to replace the power cable and control the oil level even when the operator is already installed.



m/max

2,5

kg/max

400

**Accessori**

Accessories

**DU.FIX**

Contropiastre  
di fissaggio  
per pilastri in pietra.  
Strike-plate  
for installation  
on stone columns.

**HD.STC**

Fermo meccanico  
interno in apertura  
e chiusura.  
Internal mechanical  
stop during opening  
and closing phases.

**DU.V96**

Elettroserratura  
12 Vac/dc verticale  
fornita con piastra  
d'incontro e doppio  
cilindro. Consente  
sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc  
electric lock, supplied  
with strike-plate  
and double cylinder.  
For internal/external  
release.

**E.LOCK**

Elettroserratura 230 Vac  
verticale fornita  
con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac  
electric lock, supplied  
with strike-plate.

**E.LOCKSE**

Cilindro prolungato per  
elettroserratura E.LOCK.  
Consente lo sblocco  
dall'esterno per  
cancello con spessore  
massimo 55 mm.  
Extended cylinder  
for E.LOCK electric lock.  
For external release on  
gates up to 55 mm thick.

**D.OIL**

Olio idraulico  
biodegradabile.  
Contenitore da 2 litri.  
Biodegradable  
hydraulic oil.  
2-litre container.

**Versioni Disponibili**

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**  
technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.25</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	1 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	25 bar
Spinta massima   Max thrust	4000 N
Condensatore   Capacitor	10 µF
Corsa utile   Stroke length	250 mm
Velocità stelo   Ram speed	1,3 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	16 mm
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	No   No
Snodi   Joints	Posteriore   Rear
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-15 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	2,5 m*
Peso max anta   Max leaf weight	400 kg
Olio   Oil	HYDRO OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 1,8 m è comunque consigliabile l'installazione dell'elettroserratura anche nei modelli irreversibili.  
For leaves longer than 1.8 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.

# HD.30

&gt;

**Uso residenziale-condominiale**  
Residential-commercial use

m

**3,0 m/max**

kg

**450 kg/max**

**Centrali di comando**  
Control units

BRAINY	80
CIDRA RE-C	81
DREAMY	81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**



**Affidabilità e materiali di elevata qualità**

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiacciamento.

**Prestazioni al top**

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

**Sblocco a chiave personalizzata**

**Reliability and high-quality materials**

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

**Top performances**

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

**Release with customised key**

**Reversibilità facilitata (versione SA)**

La versione con sblocco automatico (SA) dei modelli HYDRO consente, a motore fermo, la movimentazione dell'anta senza alcuno sforzo. A differenza dei modelli reversibili (non SA), grazie ad un particolare sistema di sblocco automatico, ad automazione ferma è possibile aprire l'anta e movimentare il cancello con estrema facilità, senza esercitare particolare pressione. E' necessario l'utilizzo di elettroserratura.

**Easy reversibility (SA version)**

With the automatic release version (SA) of the HYDRO models, the leaf can be moved with no effort when the motor is stopped. Differently to the reversible models (non SA) and thanks to a special automatic release system, it is possible to open the leaf and move the gate when the operator is stopped. All can be done very easily and without having to exert any pressure. The electric lock must be used.

**SA**  
version available

**Auto-allineamento**

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

**Self-alignment**

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

**Massima facilità di installazione e manutenzione**

Le morsettiere integrate nel tappo olio consentono di agevolare e velocizzare le operazioni di installazione. È possibile inoltre sostituire in modo agevole il cavo di alimentazione e controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

**Very easy to install and maintain**

The terminal boards built into the oil cap make installation faster and easier. It is also easy to replace the power cable and control the oil level even when the operator is already installed.



m/max

3,0

kg/max

450

**Accessori**

Accessories



**DU.FIX**  
Contropiasta  
di fissaggio  
per pilastri in pietra.  
Strike-plate  
for installation  
on stone columns.



**HD.STC**  
Fermo meccanico  
interno in apertura  
e chiusura.  
Internal mechanical  
stop during opening  
and closing phases.



**DU.V96**  
Elettroserratura  
12 Vac/dc verticale  
fornita con piastra  
d'incontro e doppio  
cilindro. Consente  
sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc  
electric lock, supplied  
with strike-plate  
and double cylinder.  
For internal/external  
release.



**E.LOCK**  
Elettroserratura 230 Vac  
verticale fornita  
con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac  
electric lock, supplied  
with strike-plate.



**E.LOCKSE**  
Cilindro prolungato per  
elettroserratura E.LOCK.  
Consente lo sblocco  
dall'esterno per  
cancello con spessore  
massimo 55 mm.  
Extended cylinder  
for E.LOCK electric lock.  
For external release on  
gates up to 55 mm thick.



**D.OIL**  
Olio idraulico  
biodegradabile.  
Containitore da 2 litri.  
Biodegradable  
hydraulic oil.  
2-litre container.

**Versioni Disponibili**

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**  
technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.30</b>
Blocco in chiusura   Closing blocks	<b>HD.30C</b>
Blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Opening and closing blocks (non-reversible)	<b>HD.30AC</b>
Sblocco automatico (reversibilità facilitata)   Automatic release (easy reversibility)	<b>HD.30SA</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	1 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	25 bar
Spinta massima   Max thrust	4000 N
Condensatore   Capacitor	10 µF
Corsa utile   Stroke length	270 mm
Velocità stelo   Ram speed	1,3 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	20 mm
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	No   No
Snodi   Joints	Posteriore   Rear
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-15 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	3,0 m*
Peso max anta   Max leaf weight	450 kg
Olio   Oil	HYDRO OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 1,8 m è comunque consigliabile l'installazione dell'elettroserratura anche nei modelli irreversibili.  
For leaves longer than 1.8 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.

# HD.35

&gt;

**Uso condominiale-industriale**  
Commercial-industrial use

m

**3,5 m/max**

kg

**500 kg/max**

## Centrali di comando Control units

BRAINY	80
CIDRA RE-C	81
DREAMY	81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**



### Auto-allineamento

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

### Sicurezza e fluidità di manovra

Il rallentamento idraulico in chiusura, regolabile, consente la massima silenziosità e fluidità di manovra. Evitando i forti impatti contro i fermi meccanici limita, inoltre, il rischio di rottura nell'installazione.

### Prestazioni al top

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

### Sblocco a chiave personalizzata

### Self-alignment

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

### Safe and smooth movements

The adjustable hydraulic slowdown in the closing phase ensures silent and very smooth movements. Avoiding strong impacts against the mechanical stops, it also reduces the risk of installation ruptures.

### Top performances

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

### Release with customised key

### Reversibilità facilitata (versione SA)

La versione con sblocco automatico (SA) dei modelli HYDRO consente, a motore fermo, la movimentazione dell'anta senza alcuno sforzo. A differenza dei modelli reversibili (non SA), grazie ad un particolare sistema di sblocco automatico, ad automazione ferma è possibile aprire l'anta e movimentare il cancello con estrema facilità, senza esercitare particolare pressione. E' necessario l'utilizzo di elettroserratura.

### Easy reversibility (SA version)

With the automatic release version (SA) of the HYDRO models, the leaf can be moved with no effort when the motor is stopped. Differently to the reversible models (non SA) and thanks to a special automatic release system, it is possible to open the leaf and move the gate when the operator is stopped. All can be done very easily and without having to exert any pressure. The electric lock must be used.

**SA**  
version available



#### Affidabilità e materiali di elevata qualità

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiaffiamento.

#### Reliability and high-quality materials

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

#### Perfetta regolazione della corsa

Lo snodo sferico anteriore regolabile consente un perfetto aggiustamento della corsa rappresentando la soluzione ideale anche in installazioni su cancelli non perfettamente allineati.

#### Perfect stroke adjustment

The adjustable front spherical joint enables perfect adjustment of the stroke, the ideal solution for systems on gates that are not perfectly aligned.

#### Massima facilità di installazione e manutenzione

Le morsettiere integrate nel tappo olio consentono di agevolare e velocizzare le operazioni di installazione. È possibile inoltre sostituire in modo agevole il cavo di alimentazione e controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

#### Very easy to install and maintain

The terminal boards built into the oil cap make installation faster and easier. It is also easy to replace the power cable and control the oil level even when the operator is already installed.



**m/max**

**3,5**

**kg/max**

**500**

#### Accessori

Accessories



**DU.FIX**  
Contropiasta  
di fissaggio  
per pilastri in pietra.  
Strike-plate  
for installation  
on stone columns.



**HD.STC**  
Fermo meccanico  
interno in apertura  
e chiusura.  
Internal mechanical  
stop during opening  
and closing phases.



**DU.V96**  
Eletroserratura  
12 Vac/dc verticale  
fornita con piastra  
d'incontro e doppio  
cilindro. Consente  
sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc  
electric lock, supplied  
with strike-plate  
and double cylinder.  
For internal/external  
release.



**E.LOCK**  
Eletroserratura 230 Vac  
verticale fornita  
con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac  
electric lock, supplied  
with strike-plate.



**E.LOCKSE**  
Cilindro prolungato per  
eletroserratura E.LOCK.  
Consente lo sblocco  
dall'esterno per  
cancelli con spessore  
massimo 55 mm.  
Extended cylinder  
for E.LOCK electric lock.  
External release on  
gates up to 55 mm thick.



**D.OIL**  
Olio idraulico  
biodegradabile.  
Contentore da 2 litri.  
Biodegradable  
hydraulic oil.  
2-litre container.

#### Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**  
technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.35</b>
Blocco in chiusura   Closing blocks	<b>HD.35C</b>
Blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Opening and closing blocks (non-reversible)	<b>HD.35AC</b>
Sblocco automatico (reversibilità facilitata)   Automatic release (easy reversibility)	<b>HD.35SA</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	1 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	33 bar
Spinta massima   Max thrust	5000 N
Condensatore   Capacitor	10 µF
Corsa utile   Stroke length	270 mm
Velocità stelo   Ram speed	1,3 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	20 mm
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	In chiusura   In closing
Snodi   Joints	Anteriore e posteriore   Front and rear
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C ÷ +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	3,5 m*
Peso max anta   Max leaf weight	500 kg
Olio   Oil	D.OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 1,8 m è comunque consigliabile l'installazione dell'eletroserratura anche nei modelli irreversibili.  
For leaves longer than 1.8 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.



# HD.3524E

&gt;

**Uso condominiale-industriale**  
Commercial-industrial use

m

**3,5 m/max**

kg

**500 kg/max**

**24**  
VDC



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI**  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR



**ENCODER  
INTEGRATO  
INTEGRATED  
ENCODER**



#### Auto-allineamento

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

#### Sicurezza anti-schiacciamento

La presenza dell'encoder e il motore in bassa tensione consentono di ottimizzare performance, livello di sicurezza e precisione nelle fasi di movimentazione del cancello.

#### Fluidità di manovra

Il rallentamento elettronico in apertura e chiusura regolabile, consente la massima silenziosità e fluidità di manovra. Evitando i forti impatti contro i fermi meccanici limita, inoltre, il rischio di rotture nell'installazione.

#### Prestazioni al top

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

#### Sblocco a chiave personalizzata

#### Self-alignment

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

#### Anti-crushing safety

The presence of the encoder and the low voltage motor allow to optimize performance, safety level and precision in the gate movement phases.

#### Operating fluidity

The adjustable electronic deceleration in opening and closing allows maximum silence and fluidity of maneuver. Avoiding the strong impacts against mechanical stops also limits the risk of breakdowns in the installation.

#### Top performances

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

#### Release with customised key

**Centrali di comando**

Control units

**HYBRA24**

80



#### Affidabilità e materiali di elevata qualità

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiaffiamento.

#### Reliability and high-quality materials

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

#### Perfetta regolazione della corsa

Lo snodo sferico anteriore regolabile consente un perfetto aggiustamento della corsa rappresentando la soluzione ideale anche in installazioni su cancelli non perfettamente allineati.

#### Perfect stroke adjustment

The adjustable front spherical joint enables perfect adjustment of the stroke, the ideal solution for systems on gates that are not perfectly aligned.

#### Massima facilità di installazione e manutenzione

L'installazione dell'operatore risulta particolarmente veloce ed intuitiva grazie alla morsettiera che semplifica le fasi di cablaggio del motore. È possibile, inoltre, effettuare operazioni di manutenzione in modo rapido grazie alla possibilità di sostituire agevolmente il cavo di alimentazione o controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

#### Very easy to install and maintain

Operator installation is quick and intuitive thanks to the terminal board that facilitates motor wiring. Maintenance is quick thanks to the possibility of easily replacing the power cable or control the oil level even when the operator is already installed.



m/max

3,5

kg/max

500

### Accessori

Accessories

**DU.FIX**

Contropiasta di fissaggio per pilastri in pietra.

**HD.STC**

Strike-plate for installation on stone columns.

**DU.V96**

Elettroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro. Consente sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder. For internal/external release.

**E.LOCK**

Elettroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro. Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.

**E.LOCKSE**

Cilindro prolungato per elettroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm.  
Extended cylinder for E.LOCK electric lock. For external release on gates up to 55 mm thick.

**D.OIL**

Olio idraulico biodegradabile. Contenitore da 2 litri.  
Biodegradable hydraulic oil. 2-litre container.

### Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**  
technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.3524E</b>
Blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Opening and closing blocks (non-reversible)	<b>HD.3524EAC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	24 Vdc
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	5 A
Potenza assorbita   Absorbed power	240 W
Portata pompa   Pump flow rate	1,4 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	33 bar
Spinta massima   Max thrust	4000 N
Corsa utile   Stroke length	270 mm
Velocità stelo   Ram speed	2 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	20 mm
Rallentamento elettronico   Electronic slowdown	In apre-chiudi   In opening and closing phases
Snodi   Joints	Anteriore e posteriore   Front and rear
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	3,5 m*
Peso max anta   Max leaf weight	500 kg
Olio   Oil	D.OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 2,0 m è comunque consigliabile l'installazione dell'elettroserratura anche nei modelli irreversibili.  
For leaves longer than 2.0 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.

# HD.40

&gt;

**Uso industriale**  
Industrial use

m

**4,0 m**/max

kg

**500 kg**/max

**Centrali di comando**  
Control units

BRAINY	80
CIDRA RE-C	81
DREAMY	81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**



**Auto-allineamento**

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

**Prestazioni al top**

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

**Sblocco a chiave personalizzata**

**Self-alignment**

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

**Top performances**

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

**Release with customised key**



#### Affidabilità e materiali di elevata qualità

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiaffiamento.

#### Reliability and high-quality materials

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

#### Massima facilità di installazione e manutenzione

Le morsettiere integrate nel tappo olio consentono di agevolare e velocizzare le operazioni di installazione. È possibile inoltre sostituire in modo agevole il cavo di alimentazione e controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

#### Very easy to install and maintain

The terminal boards built into the oil cap make installation faster and easier. It is also easy to replace the power cable and control the oil level even when the operator is already installed.



**m/max**

4,0

**kg/max**

500

## Accessori

Accessories



#### DU.FIX

Contropiastre di fissaggio per i pilastri in pietra.

Strike-plate for installation on stone columns.



#### HD.STC

Fermo meccanico interno in apertura e chiusura.

Internal mechanical stop during opening and closing phases.



#### DU.V96

Elettroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro. Consente sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder. For internal/external release.



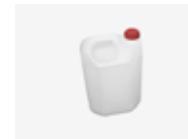
#### E.LOCK

Elettroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.



#### E.LOCKSE

Cilindro prolungato per elettroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm.  
Extended cylinder for E.LOCK electric lock. For external release on gates up to 55 mm thick.



#### D.OIL

Olio idraulico biodegradabile. Contenitore da 2 litri.

Biodegradable hydraulic oil. 2-litre container.

## Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**

technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.40</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	1 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	33 bar
Spinta massima   Max thrust	5000 N
Condensatore   Capacitor	10 µF
Corsa utile   Stroke length	270 mm
Velocità stelo   Ram speed	1 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	20 mm
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	No   No
Snodi   Joints	Posteriore   Rear
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-15 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	4,0 m*
Peso max anta   Max leaf weight	500 kg
Olio   Oil	HYDRO OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 1,8 m è comunque consigliabile l'installazione dell'elettroserratura anche nei modelli irreversibili.

For leaves longer than 1.8 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.

# HD.45

&gt;

**Uso industriale**  
Industrial use

m

**4,5 m**/max

kg

**500 kg**/max**Centrali di comando**

Control units

BRAINY  
CIDRA RE-C  
DREAMY

80  
81  
81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**

**Auto-allineamento**

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

**Sicurezza e fluidità di manovra**

Il rallentamento idraulico in chiusura, regolabile, consente la massima silenziosità e fluidità di manovra. Evitando i forti impatti contro i fermi meccanici limita, inoltre, il rischio di rotture nell'installazione.

**Prestazioni al top**

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

**Sblocco a chiave personalizzata****Self-alignment**

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

**Safe and smooth movements**

The adjustable hydraulic slowdown in the closing phase ensures silent and very smooth movements. Avoiding strong impacts against the mechanical stops, it also reduces the risk of installation ruptures.

**Top performances**

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

**Release with customised key**



#### Affidabilità e materiali di elevata qualità

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiaffiamento.

#### Reliability and high-quality materials

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

#### Perfetta regolazione della corsa

Lo snodo sferico anteriore regolabile consente un perfetto aggiustamento della corsa rappresentando la soluzione ideale anche in installazioni su cancelli non perfettamente allineati.

#### Perfect stroke adjustment

The adjustable front spherical joint enables perfect adjustment of the stroke, the ideal solution for systems on gates that are not perfectly aligned.

#### Massima facilità di installazione e manutenzione

Le morsettiere integrate nel tappo olio consentono di agevolare e velocizzare le operazioni di installazione. È possibile inoltre sostituire in modo agevole il cavo di alimentazione e controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

#### Very easy to install and maintain

The terminal boards built into the oil cap make installation faster and easier. It is also easy to replace the power cable and control the oil level even when the operator is already installed.



**m/max**  
4,5

**kg/max**  
500

#### Accessori

Accessories



##### DU.FIX

Contropiastre di fissaggio per i pilastri in pietra.

Strike-plate for installation on stone columns.



##### HD.STC

Fermo meccanico interno in apertura e chiusura.

Internal mechanical stop during opening and closing phases.



##### DU.V96

Elettroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro. Consente sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder. For internal/external release.



##### E.LOCK

Elettroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.



##### E.LOCKSE

Cilindro prolungato per elettroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm.  
Extended cylinder for E.LOCK electric lock. For external release on gates up to 55 mm thick.



##### D.OIL

Olio idraulico biodegradabile. Contenitore da 2 litri.

Biodegradable hydraulic oil. 2-litre container.

#### Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**  
technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.45</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	0,75 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	33 bar
Spinta massima   Max thrust	5000 N
Condensatore   Capacitor	10 µF
Corsa utile   Stroke length	270 mm
Velocità stelo   Ram speed	1 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	20 mm
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	In chiusura   In closing
Snodi   Joints	Anteriore e posteriore   Front and rear
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	4,5 m*
Peso max anta   Max leaf weight	500 kg
Olio   Oil	D.OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 1,8 m è comunque consigliabile l'installazione dell'elettroserratura anche nei modelli irreversibili.  
For leaves longer than 1.8 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.

# HD.50

&gt;

**Uso industriale**  
Industrial use

m

**5,0 m/max**

kg

**500 kg/max**

## Centrali di comando Control units

BRAINY	80
CIDRA RE-C	81
DREAMY	81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**



### Auto-allineamento

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

### Sicurezza e fluidità di manovra

Il rallentamento idraulico in chiusura, regolabile, consente la massima silenziosità e fluidità di manovra. Evitando i forti impatti contro i fermi meccanici limita, inoltre, il rischio di rottura nell'installazione.

### Prestazioni al top

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

### Sblocco a chiave personalizzata

### Self-alignment

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

### Safe and smooth movements

The adjustable hydraulic slowdown in the closing phase ensures silent and very smooth movements. Avoiding strong impacts against the mechanical stops, it also reduces the risk of installation ruptures.

### Top performances

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

### Release with customised key

### Reversibilità facilitata (versione SA)

La versione con sblocco automatico (SA) dei modelli HYDRO consente, a motore fermo, la movimentazione dell'anta senza alcuno sforzo. A differenza dei modelli reversibili (non SA), grazie ad un particolare sistema di sblocco automatico, ad automazione ferma è possibile aprire l'anta e movimentare il cancello con estrema facilità, senza esercitare particolare pressione. E' necessario l'utilizzo di elettroserratura.

### Easy reversibility (SA version)

With the automatic release version (SA) of the HYDRO models, the leaf can be moved with no effort when the motor is stopped. Differently to the reversible models (non SA) and thanks to a special automatic release system, it is possible to open the leaf and move the gate when the operator is stopped. All can be done very easily and without having to exert any pressure. The electric lock must be used.

**SA**  
version available



#### Affidabilità e materiali di elevata qualità

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiaffiamento.

#### Reliability and high-quality materials

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

#### Perfetta regolazione della corsa

Lo snodo sferico anteriore regolabile consente un perfetto aggiustamento della corsa rappresentando la soluzione ideale anche in installazioni su cancelli non perfettamente allineati.

#### Perfect stroke adjustment

The adjustable front spherical joint enables perfect adjustment of the stroke, the ideal solution for systems on gates that are not perfectly aligned.

#### Massima facilità di installazione e manutenzione

Le morsettiere integrate nel tappo olio consentono di agevolare e velocizzare le operazioni di installazione. È possibile inoltre sostituire in modo agevole il cavo di alimentazione e controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

#### Very easy to install and maintain

The terminal boards built into the oil cap make installation faster and easier. It is also easy to replace the power cable and control the oil level even when the operator is already installed.



**m/max**

5,0

**kg/max**

500

### Accessori

Accessories



#### DU.FIX

Contropiastre di fissaggio per pilastri in pietra. Strike-plate for installation on stone columns.

#### HD.STL

Fermo meccanico interno in apertura e chiusura. Internal mechanical stop during opening and closing phases.

#### DU.V96

Eletroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro. Consente sblocco interno/esterno. Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder. For internal/external release.

#### E.LOCK

Eletroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro. Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.

#### E.LOCKSE

Cilindro prolungato per eletroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm. Extended cylinder for E.LOCK electric lock. For external release on gates up to 55 mm thick.

#### D.OIL

Olio idraulico biodegradabile. Contenitore da 2 litri. Biodegradable hydraulic oil. 2-litre container.

### Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**  
technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.50</b>
Blocco in chiusura   Closing blocks	<b>HD.50C</b>
Blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Opening and closing blocks (non-reversible)	<b>HD.50AC</b>
Sblocco automatico (reversibilità facilitata)   Automatic release (easy reversibility)	<b>HD.50SA</b>
Versione veloce senza blocchi (reversibile)   Quick version without blocks (reversible)	<b>HD.50V</b>
Versione veloce con blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Quick version with opening and closing blocks (non-reversible)	<b>HD.50VAC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	0,75 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	33 bar
Spinta massima   Max thrust	5000 N
Condensatore   Capacitor	10 µF
Corsa utile   Stroke length	390 mm
Velocità stelo   Ram speed	1 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	20 mm
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	In chiusura   In closing
Snodi   Joints	Anteriore e posteriore   Front and rear
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C ÷ +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	5,0 m*
Peso max anta   Max leaf weight	500 kg
Olio   Oil	D.OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 1,8 m è comunque consigliabile l'installazione dell'eletroserratura anche nei modelli irreversibili.  
For leaves longer than 1.8 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.

# HD.5024E

&gt;

**Uso condominiale-industriale**  
Commercial-industrial use

**24**  
VDC



m

**5,0 m/max**

**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI**  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR

kg

**500 kg/max**



**ENCODER  
INTEGRATO  
INTEGRATED  
ENCODER**



#### Auto-allineamento

Lo snodo posteriore a perno facilita l'installazione compensando eventuali disallineamenti del cancello.

#### Sicurezza anti-schiacciamento

La presenza dell'encoder e il motore in bassa tensione consentono di ottimizzare performance, livello di sicurezza e precisione nelle fasi di movimentazione del cancello.

#### Fluidità di manovra

Il rallentamento elettronico in apertura e chiusura regolabile, consente la massima silenziosità e fluidità di manovra. Evitando i forti impatti contro i fermi meccanici limita, inoltre, il rischio di rotture nell'installazione.

#### Prestazioni al top

Il motore elettrico garantisce massime prestazioni, una spinta ottimale e un funzionamento molto intensivo.

#### Sblocco a chiave personalizzata

#### Self-alignment

The rear pivot joint makes installation easier, balancing any possible lack of alignment of the gate.

#### Anti-crushing safety

The presence of the encoder and the low voltage motor allow to optimize performance, safety level and precision in the gate movement phases.

#### Operating fluidity

The adjustable electronic deceleration in opening and closing allows maximum silence and fluidity of maneuver. Avoiding the strong impacts against mechanical stops also limits the risk of breakdowns in the installation.

#### Top performances

The electric motor ensures excellent performance, optimal thrust and more intensive use.

#### Release with customised key

Centrali di comando  
Control units

HYBRA24

80



#### Affidabilità e materiali di elevata qualità

Stelo in acciaio cromato e profili in alluminio anodizzato garantiscono la massima resistenza agli agenti atmosferici. Valvole by pass in ottone per una migliore regolazione della forza, assicurano la massima sicurezza antischiaffiamento.

#### Reliability and high-quality materials

Chrome-plated steel shaft and anodised aluminium profiles ensure maximum resistance to atmospheric agents. Brass bypass valves are used for greater force regulation, ensuring maximum crush-resistance.

#### Perfetta regolazione della corsa

Lo snodo sferico anteriore regolabile consente un perfetto aggiustamento della corsa rappresentando la soluzione ideale anche in installazioni su cancelli non perfettamente allineati.

#### Perfect stroke adjustment

The adjustable front spherical joint enables perfect adjustment of the stroke, the ideal solution for systems on gates that are not perfectly aligned.

#### Massima facilità di installazione e manutenzione

L'installazione dell'operatore risulta particolarmente veloce ed intuitiva grazie alla morsettiera che semplifica le fasi di cablaggio del motore. È possibile, inoltre, effettuare operazioni di manutenzione in modo rapido grazie alla possibilità di sostituire agevolmente il cavo di alimentazione o controllare il livello dell'olio anche ad operatore già installato.

#### Very easy to install and maintain

Operator installation is quick and intuitive thanks to the terminal board that facilitates motor wiring. Maintenance is quick thanks to the possibility of easily replacing the power cable or control the oil level even when the operator is already installed.



m/max

5,0

kg/max

500

### Accessori

Accessories

**DU.FIX**

Contropiasta di fissaggio per pilastri in pietra.

**HD.STL**

Strike-plate for installation on stone columns.

**DU.V96**

Elettroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro. Consente sblocco interno/esterno. Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder. For internal/external release.

**E.LOCK**

Elettroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro. Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.

**E.LOCKSE**

Cilindro prolungato per elettroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm. Extended cylinder for E.LOCK electric lock. For external release on gates up to 55 mm thick.

**D.OIL**

Olio idraulico biodegradabile. Contenitore da 2 litri. Biodegradable hydraulic oil. 2-litre container.

### Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**  
technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.5024E</b>
Blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Opening and closing blocks (non-reversible)	<b>HD.5024EAC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	24 Vdc
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	5 A
Potenza assorbita   Absorbed power	240 W
Portata pompa   Pump flow rate	1,4 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	33 bar
Spinta massima   Max thrust	4000 N
Corsa utile   Stroke length	390 mm
Velocità stelo   Ram speed	2 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	20 mm
Rallentamento elettronico   Electronic slowdown	In apre-chiude   In opening and closing phases
Snodi   Joints	Anteriore e posteriore   Front and rear
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	5,0 m*
Peso max anta   Max leaf weight	500 kg
Olio   Oil	D.OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 2,0 m è comunque consigliabile l'installazione dell'elettroserratura anche nei modelli irreversibili.  
For leaves longer than 2.0 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.

# HD.80

&gt;

**Uso industriale**  
Industrial use

m

**8,0 m/max**

kg

**1000 kg/max**

**Centrali di comando**  
Control units

BRAINY	80
CIDRA RE-C	81
DREAMY	81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**



**Soluzioni tecniche innovative**

Il distributore reversibile è realizzato senza valvole per ridurre al minimo gli interventi di manutenzione e garantire massima affidabilità.

**Elevata intensità d'uso**

Grazie al serbatoio allungato ed al nuovo motore elettrico potenziato, completamente immerso nell'olio, è possibile ottenere un uso ancora più intenso.

**Auto-allineamento**

Le staffe rinforzate e la presenza degli snodi posteriori e anteriori consentono di semplificare le operazioni di installazione anche in contesti di cancelli non perfettamente allineati.

**Prestazioni al top**

Dotato di un motore elettrico che lo rende il più potente della sua categoria, garantendo una spinta massima di 10.000 N.

**Innovative technical solutions**

The reversible distributor is made without valves so minimal maintenance is needed to ensure maximum reliability.

**Very intensive use**

With the longer tank and the new improved electric motor, which is completely submerged in the oil, even more intensive use is possible.

**Self-alignment**

The reinforced brackets and front and rear joints make installation easier even on gates that are not perfectly aligned.

**Top performances**

Fitted with an electric motor that makes it the most powerful in its category, ensuring a maximum thrust of 10,000 N.



#### Sicurezza e precisione di manovra

Le viti di regolazione della forza in ottone e il doppio rallentamento, consentono la massima precisione di manovra e sicurezza dell'automazione.

#### Safe and precise manoeuvring

The force adjustment brass screws and the double-action slowdown mechanism permit the maximum manoeuvring precision and make the automation very safe.

#### Affidabilità e materiali di elevata qualità

Il distributore, la testata, il fondello e lo stantuffo sono realizzati in alluminio anodizzato e lavorato, garantendo la massima precisione dei componenti che si traduce in prestazioni ed affidabilità ottimali.

#### Reliability and high-quality materials

The distributor, header, bottom and piston units are made of anodised treated aluminium, ensuring maximum precision of the components and optimal performance and reliability.

#### Massima facilità di installazione e manutenzione

Cablaggi resi ancora più semplici dalla presenza della morsettiera che consente una facile e rapida intercambiabilità del cavo di alimentazione.

#### Very easy to install and maintain

The terminal board makes wiring even easier and allows a rapid and easy interchangeability of the power cables.



**m/max**  
8,0

**kg/max**  
1000

## Accessori

Accessories



#### DU.V96

Elettroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro. Consente sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder. For internal/external release.



#### E.LOCK

Elettroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.



#### E.LOCKSE

Cilindro prolungato per elettroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm.  
Extended cylinder for E.LOCK electric lock. For external release on gates up to 55 mm thick.



#### D.OIL

Olio idraulico biodegradabile. Contenitore da 2 litri.  
Biodegradable hydraulic oil. 2-litre container.

## Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 36**  
technical diagram on page 36

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>HD.80</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,3 A
Potenza assorbita   Absorbed power	310 W
Portata pompa   Pump flow rate	0,75 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	50 bar
Spinta massima   Max thrust	10000 N
Condensatore   Capacitor	10 µF
Corsa utile   Stroke length	390 mm
Velocità stelo   Ram speed	0,75 cm/s
Diametro stelo   Ram shaft diameter	22 mm
Rallentamento idraulico in chiusura   Hydraulic slow-down in closing phase	Regolabile   Adjustable
Rallentamento idraulico in apertura   Hydraulic slow-down in opening phase	Fisso   Fixed
Snodi   Joints	Anteriore e posteriore   Front and rear
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP55
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Lunghezza max anta   Max leaf lenght	8,0 m*
Peso max anta   Max leaf weight	1000 kg
Olio   Oil	D.OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 1,8 m è comunque consigliabile l'installazione dell'elettroserratura anche nei modelli irreversibili.  
For leaves longer than 1.8 m we recommend installing the electric lock, including in non-reversible models.

# SB.25

&gt;

**Uso residenziale-condominiale**  
Residential-commercial use

m

**2,5 m/max**

kg

**500 kg/max**

**Centrali di comando**  
Control units

BRAINY  
CIDRA RE-C  
DREAMY

80  
81  
81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**

**Massima sicurezza ed affidabilità**

Il monoblocco compatto è studiato per garantire la massima sicurezza. I collegamenti interni riducono il rischio di fuoriuscite d'olio.

**Simmetria perfetta**

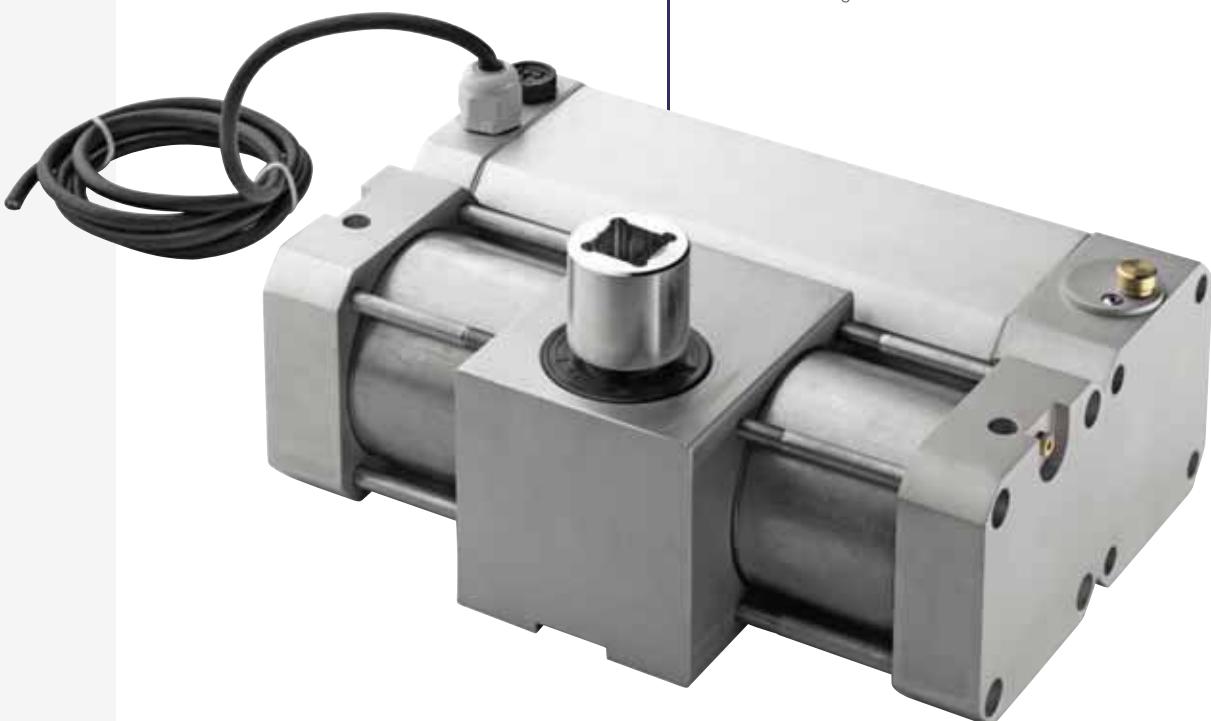
Lo stesso attuatore può essere installato sia su ante destre che sinistre.

**Maximum safety and reliability**

The compact monoblock is designed to ensure the maximum safety. The internal connections reduce the risk of oil leaking.

**Perfect symmetry**

The same actuator can be installed both on right or left leaves.





#### Materiali di elevata qualità

Realizzato con materiali di altissima qualità. Profili e testate in alluminio anodizzato anti corrosione, tubi cilindro in acciaio con trattamento Niplay e tappo in alluminio a protezione delle valvole metalliche di regolazione. Stantuffo realizzato interamente in alluminio.

#### High-quality materials

Made with very high-quality materials. Profiles and headers made with corrosion-proof anodised aluminium, steel cylindrical tubes with Niplay treatment and aluminium cap protecting the metal adjustment valves. Piston unit made entirely of aluminium.

#### Sicurezza e precisione di manovra

Le viti di regolazione della forza in ottone e il doppio rallentamento, consentono la massima precisione di manovra e sicurezza dell'automazione.

#### Safe and precise manoeuvring

The force adjustment brass screws and the double-action slowdown mechanism permit the maximum manoeuvring precision and make the automation very safe.

#### Massima facilità di installazione

Grazie alla centralina idraulica assemblata in un unico monoblocco con il martinetto, l'installazione risulta facile ed agevole. La cassa di fondazione autoportante consente inoltre di sostituire l'attuatore senza necessità di smontare il cancello esistente.

#### Very easy to install

Installation is made easy with the hydraulic control unit, assembled in a single monoblock with the screw jack. The self-supporting foundation box permits to replace the actuator without dismantling the existent gate.



m/max

2,5

kg/max

500

#### Accessori

Accessories



##### SB.KL

Sblocco a chiave personalizzata.  
Personalised key-operated release.

##### SB.SL

Sblocco a leva.  
Lever-operated release.

##### SB.BUSH

Bussola con piatto saldato per modelli reversibili.  
Bush with welded plate for reversible models.

##### SB.FB

Cassa portante in cataforesi e coperchio inox.  
Angolo max. di apertura 100°.  
Dotata di bussola.  
Supporting box with cataphoresis and stainless steel coating.  
Max opening angle 100°.  
Fitted with bush.

##### DU.V96

Elettroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro.  
Consente sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder.  
For internal/external release.

##### E.LOCK

Elettroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.

##### E.LOCKSE

Cilindro prolungato per elettroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm.  
Extended cylinder for E.LOCK electric lock. To release gates up to 55 mm thick from the outside.

##### D.OIL

Olio idraulico biodegradabile.  
Containitore da 2 litri.  
Biodegradable hydraulic oil.  
2-litre container.

#### Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 37**  
technical diagram on page 37

Blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Opening and closing blocks (non-reversible)	<b>SB.25AC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	1 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	30 bar
Coppia max   Max. Torque	450 Nm
Condensatore   Capacitor	10 µF
Velocità angolare   Angular speed	9° /s
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	In apre-chiude   In opening and closing phases
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP67
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Tempo apertura 90° (escluso rall.)   90° opening time (excluding slow-down)	10 s
Angolo rotazione frenatura chiusura   Rotation angle with braking on closing	Fisso 10°   Fixed 10°
Angolo rotazione frenatura apertura   Rotation angle with braking on opening	Compreso tra 80°+100° Between 80° and 100°
Angolo rotazione max utilizzabile   Max. usable rotation angle	100°
Lunghezza max anta   Max leaf width	2,5 m
Peso max anta   Max. leaf weight	500 kg
Peso   Weight	15 kg
Olio   Oil	D.OIL

# SB.35

&gt;

**Uso condominiale-industriale**  
Commercial-industrial use

m

**3,5 m**/max

kg

**800 kg**/max

**Centrali di comando**  
Control units

BRAINY  
CIDRA RE-C  
DREAMY

80  
81  
81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**

**Massima sicurezza ed affidabilità**

Il monoblocco compatto è studiato per garantire la massima sicurezza. I collegamenti interni riducono il rischio di fuoriuscite d'olio.

**Simmetria perfetta**

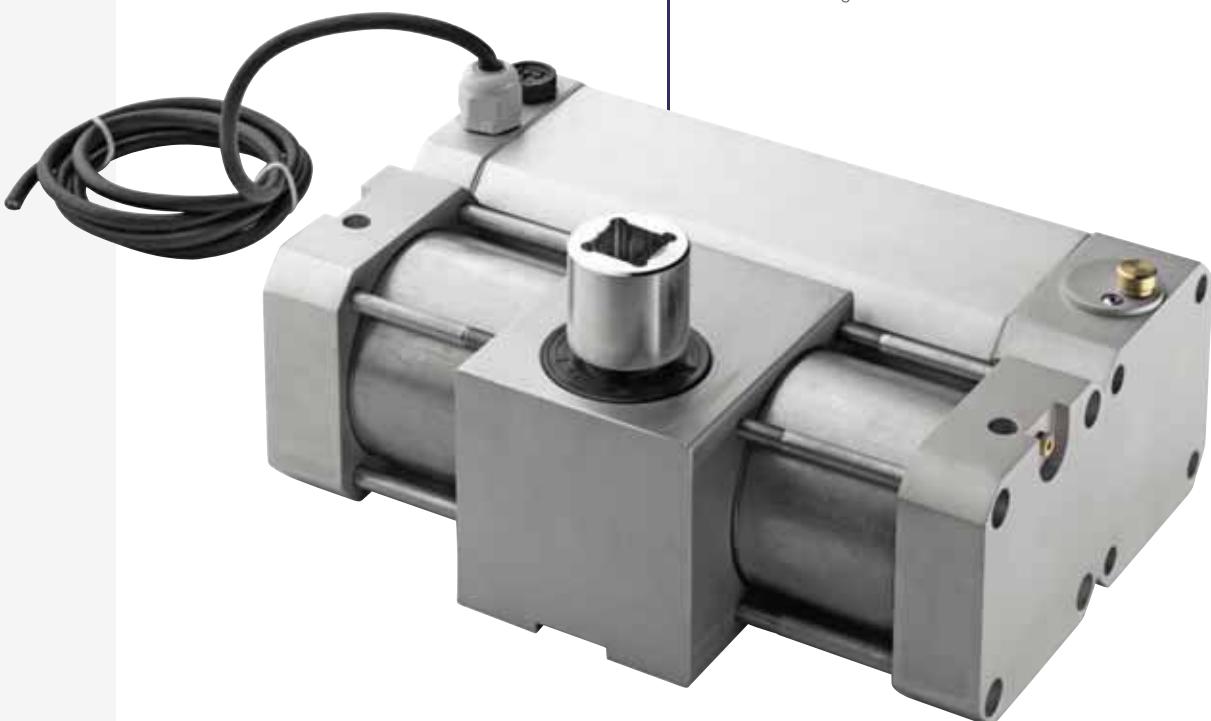
Lo stesso attuatore può essere installato sia su ante destre che sinistre.

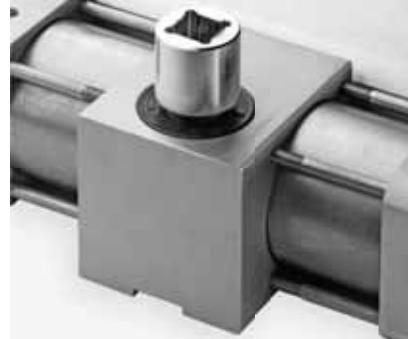
**Maximum safety and reliability**

The compact monoblock is designed to ensure the maximum safety. The internal connections reduce the risk of oil leaking.

**Perfect symmetry**

The same actuator can be installed both on right or left leaves.





#### Materiali di elevata qualità

Realizzato con materiali di altissima qualità. Profili e testate in alluminio anodizzato anti corrosione, tubi cilindro in acciaio con trattamento Niplay e tappo in alluminio a protezione delle valvole metalliche di regolazione. Stantuffo realizzato interamente in alluminio.

#### High-quality materials

Made with very high-quality materials. Profiles and headers made with corrosion-proof anodised aluminium, steel cylindrical tubes with Niplay treatment and aluminium cap protecting the metal adjustment valves. Piston unit made entirely of aluminium.

#### Sicurezza e precisione di manovra

Le viti di regolazione della forza in ottone e il doppio rallentamento, consentono la massima precisione di manovra e sicurezza dell'automazione.

#### Safe and precise manoeuvring

The force adjustment brass screws and the double-action slowdown mechanism permit the maximum manoeuvring precision and make the automation very safe.

#### Massima facilità di installazione

Grazie alla centralina idraulica assemblata in un unico monoblocco con il martinetto, l'installazione risulta facile ed agevole. La cassa di fondazione autoportante consente inoltre di sostituire l'attuatore senza necessità di smontare il cancello esistente.

#### Very easy to install

Installation is made easy with the hydraulic control unit, assembled in a single monoblock with the screw jack. The self-supporting foundation box permits to replace the actuator without dismantling the existent gate.



m/max

3,5

kg/max

800

### Accessori

Accessories



#### SB.KL

Sblocco a chiave personalizzata.  
Personalised key-operated release.

#### SB.SL

Sblocco a leva.  
Lever-operated release.

#### SB.BUSH

Bussola con piatto saldato per modelli reversibili.  
Bush with welded plate for reversible models.

#### SB.FB

Cassa portante in cataforesi e coperchio inox.  
Angolo max. di apertura 100°.  
Dotata di bussola.  
Supporting box with cataphoresis and stainless steel coating.  
Max opening angle 100°.  
Fitted with bush.

#### DU.V96

Elettroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro.  
Consente sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder.  
For internal/external release.

#### E.LOCK

Elettroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.

#### E.LOCKSE

Cilindro prolungato per elettroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm.  
Extended cylinder for E.LOCK electric lock. To release gates up to 55 mm thick from the outside.

#### D.OIL

Olio idraulico biodegradabile.  
Containitore da 2 litri.  
Biodegradable hydraulic oil.  
2-litre container.

### Versioni Disponibili

Available versions

**schema tecnico a pagina 37**  
technical diagram on page 37

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>SB.35</b>
Blocco in apertura e chiusura (irreversibile)   Opening and closing blocks (non-reversible)	<b>SB.35AC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	0,75 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	30 bar
Coppia max   Max. Torque	450 Nm
Condensatore   Capacitor	10 µF
Velocità angolare   Angular speed	6° /s
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	In apre-chiude   In opening and closing phases
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP67
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Tempo apertura 90° (escluso rall.)   90° opening time (excluding slow-down)	15 s
Angolo rotazione frenatura chiusura   Rotation angle with braking on closing	Fisso 10°   Fixed 10°
Angolo rotazione frenatura apertura   Rotation angle with braking on opening	Compreso tra 80°+100° Between 80° and 100°
Angolo rotazione max utilizzabile   Max. usable rotation angle	100°
Lunghezza max anta   Max leaf width	3,5 m*
Peso max anta   Max. leaf weight	800 kg
Peso   Weight	15 kg
Olio   Oil	D.OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 2,5 m è consigliabile l'installazione dell'elettroserratura.  
For leaves longer than 2.5 m we recommend installing the electric lock.

# SB.50

&gt;

**Uso condominiale-industriale**  
Commercial-industrial use

m

**5,0 m/max**

kg

**800 kg/max**

**Centrali di comando**  
Control units

BRAINY  
CIDRA RE-C  
DREAMY

80  
81  
81



**MOTORE ELETTRICO  
DALLE ELEVATE  
PRESTAZIONI  
HIGH-PERFORMANCE  
MOTOR**

**Massima sicurezza ed affidabilità**

Il monoblocco compatto è studiato per garantire la massima sicurezza. I collegamenti interni riducono il rischio di fuoriuscite d'olio.

**Simmetria perfetta**

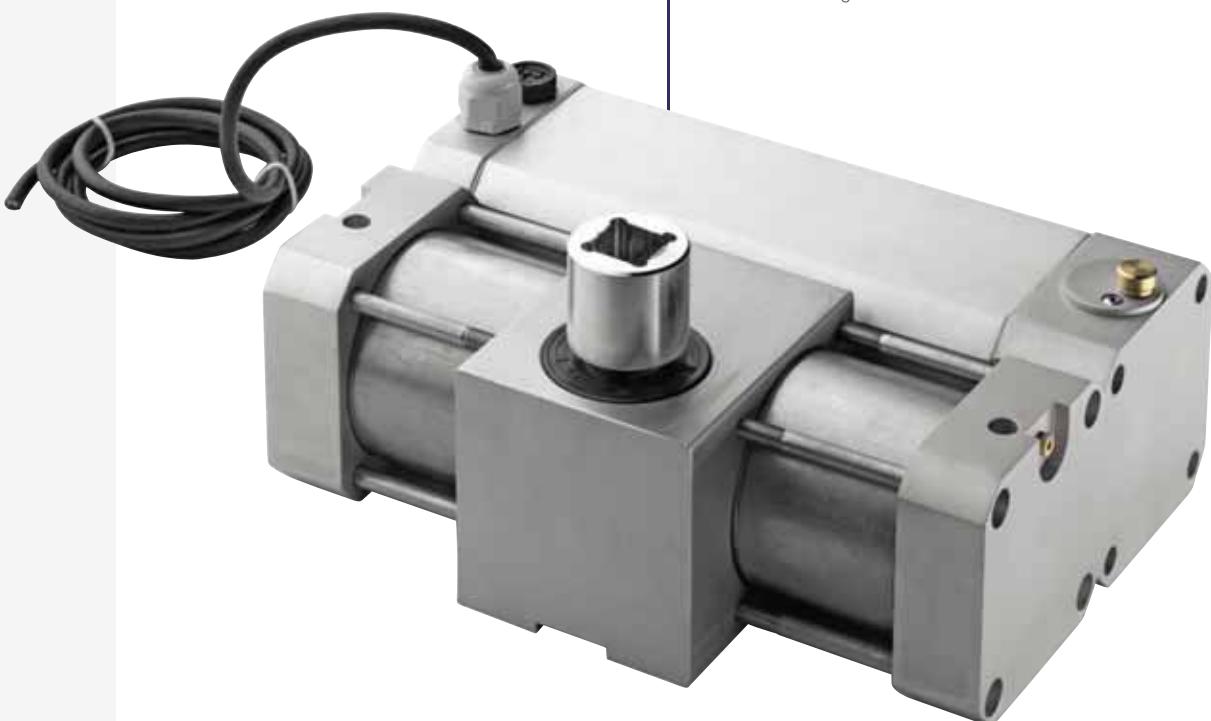
Lo stesso attuatore può essere installato sia su ante destre che sinistre.

**Maximum safety and reliability**

The compact monoblock is designed to ensure the maximum safety. The internal connections reduce the risk of oil leaking.

**Perfect symmetry**

The same actuator can be installed both on right or left leaves.





#### Materiali di elevata qualità

Realizzato con materiali di altissima qualità. Profili e testate in alluminio anodizzato anti corrosione, tubi cilindro in acciaio con trattamento Niplay e tappo in alluminio a protezione delle valvole metalliche di regolazione. Stantuffo realizzato interamente in alluminio.

#### High-quality materials

Made with very high-quality materials. Profiles and headers made with corrosion-proof anodised aluminium, steel cylindrical tubes with Niplay treatment and aluminium cap protecting the metal adjustment valves. Piston unit made entirely of aluminium.

#### Sicurezza e precisione di manovra

Le viti di regolazione della forza in ottone e il doppio rallentamento, consentono la massima precisione di manovra e sicurezza dell'automazione.

#### Safe and precise manoeuvring

The force adjustment brass screws and the double-action slowdown mechanism permit the maximum manoeuvring precision and make the automation very safe.

#### Massima facilità di installazione

Grazie alla centralina idraulica assemblata in un unico monoblocco con il martinetto, l'installazione risulta facile ed agevole. La cassa di fondazione autoportante consente inoltre di sostituire l'attuatore senza necessità di smontare il cancello esistente.

#### Very easy to install

Installation is made easy with the hydraulic control unit, assembled in a single monoblock with the screw jack. The self-supporting foundation box permits to replace the actuator without dismantling the existent gate.



**m/max**

5,0

**kg/max**

800

### Accessori

Accessories



#### SB.KL

Sblocco a chiave personalizzata.  
Personalised key-operated release.

#### SB.SL

Sblocco a leva.  
Lever-operated release.

#### SB.BUSH

Bussola con piatto saldato per modelli reversibili.  
Bush with welded plate for reversible models.

#### SB.FB

Cassa portante in cataforesi e coperchio inox.  
Angolo max. di apertura 100°.  
Dotata di bussola.  
Supporting box with cataphoresis and stainless steel coating.  
Max opening angle 100°.  
Fitted with bush.

#### DU.V96

Elettroserratura 12 Vac/dc verticale fornita con piastra d'incontro e doppio cilindro.  
Consente sblocco interno/esterno.  
Vertical 12 Vac/dc electric lock, supplied with strike-plate and double cylinder.  
For internal/external release.

#### E.LOCK

Elettroserratura 230 Vac verticale fornita con piastra d'incontro.  
Vertical 230 Vac electric lock, supplied with strike-plate.

#### E.LOCKSE

Cilindro prolungato per elettroserratura E.LOCK. Consente lo sblocco dall'esterno per cancelli con spessore massimo 55 mm.  
Extended cylinder for E.LOCK electric lock. To release gates up to 55 mm thick from the outside.

#### D.OIL

Olio idraulico biodegradabile.  
Containitore da 2 litri.  
Biodegradable hydraulic oil.  
2-litre container.

### Versioni Disponibili

Available versions

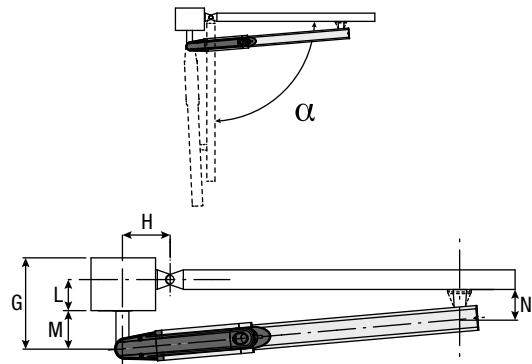
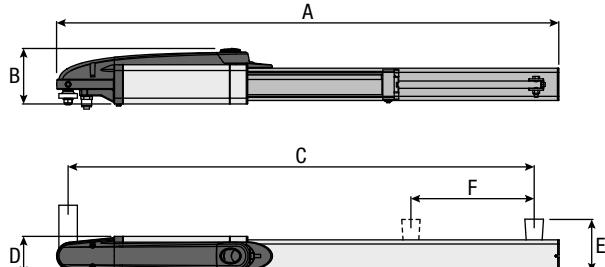
**schema tecnico a pagina 37**  
technical diagram on page 37

Senza blocchi (reversibile)   No blocks (reversible)	<b>SB.50</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	1,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	250 W
Portata pompa   Pump flow rate	0,5 l/min
Pressione max olio   Max oil pressure	30 bar
Coppia max   Max. Torque	450 Nm
Condensatore   Capacitor	10 µF
Velocità angolare   Angular speed	4,5° /s
Rallentamento idraulico   Hydraulic slow-down	In apre-chiude   In opening and closing phases
Protezione termica   Thermal protection	150 °C
Temperatura funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP67
Ciclo lavoro   Operation cycle	Uso intensivo   Intensive use
Tempo apertura 90° (escluso rall.)   90° opening time (excluding slow-down)	20 s
Angolo rotazione frenatura chiusura   Rotation angle with braking on closing	Fisso 10°   Fixed 10°
Angolo rotazione frenatura apertura   Rotation angle with braking on opening	Compreso tra 80°+100° Between 80° and 100°
Angolo rotazione max utilizzabile   Max. usable rotation angle	100°
Lunghezza max anta   Max leaf width	4,0 m*      5,0 m*
Peso max anta   Max. leaf weight	800 kg      500 kg
Peso   Weight	15 kg
Olio   Oil	D.OIL

\* Per ante di lunghezza superiore a 2,5 m è consigliabile l'installazione dell'elettroserratura.  
For leaves longer than 2.5 m we recommend installing the electric lock.

# HYDRO

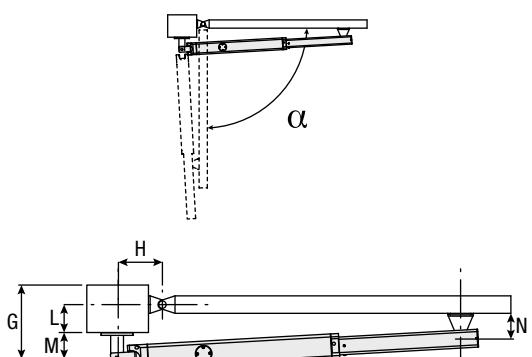
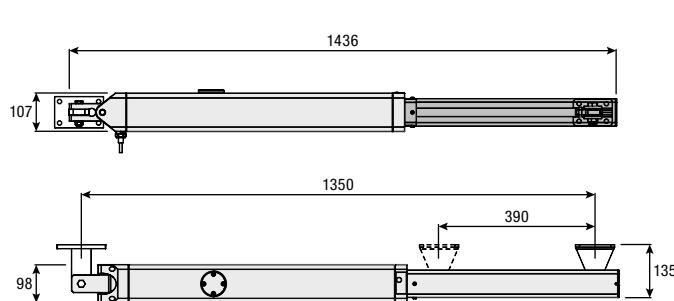
Dimensioni D'ingombro  
Overall Dimensions



	A (mm)	B (mm)	C (mm)	D (mm)	E (mm)	F (mm)	$\alpha$	G (mm)	H (mm)	L (mm)	M (mm)	N (mm)	T* (s)
<b>HD.18</b>	1087	120	1015	85	115	250	90°	125	125	85	50	80	21
							100°	115	115	75	50	80	19
							110°	110	110	65	50	80	17
							90°	125	125	85	50	80	21
<b>HD.25</b>	1087	120	1015	85	115	250	100°	115	115	75	50	80	19
							110°	110	110	65	50	80	17
							90°	125	125	85	50	80	21
							100°	115	115	75	50	80	19
<b>HD.30</b>	1177	120	1060	85	115	270	110°	110	110	65	50	80	18
							90°	125	125	85	50	80	22
							100°	115	115	75	50	80	20
							110°	110	110	65	50	80	18
<b>HD.35</b>	1177	120	1098	85	110	270	90°	135	135	85	50	75	22
							100°	125	125	75	50	75	20
							110°	115	115	65	50	75	18
							90°	135	135	85	50	75	14
<b>HD.3524</b>	1177	120	1117	85	110	270	100°	125	125	75	50	75	14
							110°	115	115	65	50	75	13
							90°	135	135	85	50	75	28
							100°	125	125	75	50	75	25
<b>HD.40</b>	1177	120	1098	85	115	270	110°	115	115	65	50	75	23
							90°	135	135	85	50	75	28
							100°	125	125	75	50	75	25
							110°	115	115	65	50	75	23
<b>HD.45</b>	1177	120	1098	85	110	270	90°	135	135	85	50	75	25
							100°	125	125	75	50	75	23
							110°	115	115	65	50	75	23
							90°	195	195	145	50	100	40
<b>HD.50</b>	1417	120	1338	85	135	390	100°	180	180	145	50	100	36
							110°	130	170	120	50	100	30
							90°	195	195	145	50	100	20
							100°	180	180	145	50	100	20
<b>HD.5024</b>	1417	120	1357	85	135	390	110°	130	170	120	50	100	18

\* Tempo apertura indicativo, escluso rallentamento.

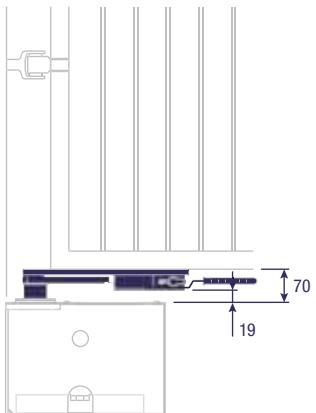
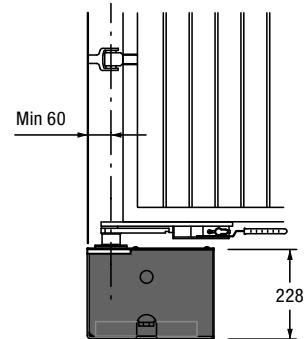
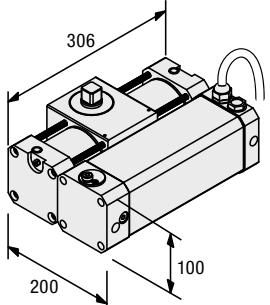
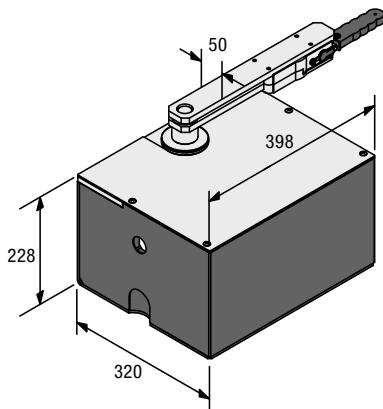
\* Indicative opening time, excluded slowdown.



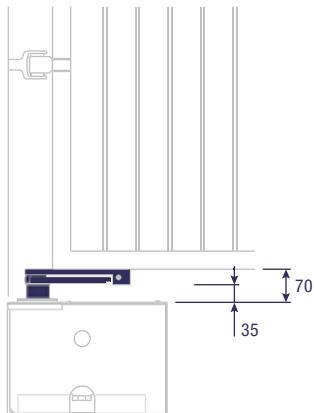
	Corsa Stroke	$\alpha$	G (mm)	H (mm)	L (mm)	M (mm)	N (mm)	T* (s)
<b>HD.80</b>	390 mm	90°	195	195	130	65	100	50
	390 mm	100°	180	180	115	65	100	50
	390 mm	110°	165	175	100	65	100	50
	383 mm	120°	140	175	65	65	100	49

# SUBWAY

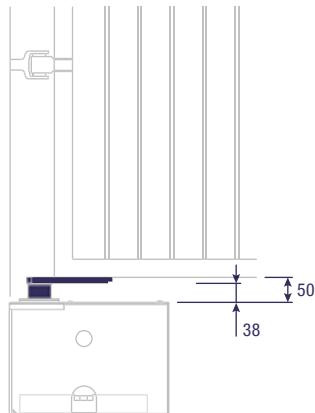
Dimensioni D'ingombro  
Overall Dimensions



**SB.KL**



**SB.SL**



**SB.BUSH**



# Automazioni per serrande

## Operators for roller shutters

Ø60	1 M	130 kg	SR1.6024
	<b>1 motore</b> 1 motor	SUPERBE 24 Vdc	<b>SR1.6024</b> Base Base
		170 kg	<b>SR1.6024E</b> Con elettrofreno With electric brake
		SUPERBE	<b>SR1.6024EM</b> Con elettrofreno e morsettiera senza scheda di gestione fincorsa With electric brake and terminal board with no limit switch control board.
		320 kg	<b>SR1.60</b> Base Base
	<b>2 M</b>	SUPERBE	<b>SR1.60E</b> Con elettrofreno With electric brake
	<b>2 motori</b> 2 motors	SUPERBE	<b>SR1.60EC</b> Con elettrofreno e cavo With electric brake and cable
			<b>SR2.60S</b> Base Base
			<b>SR2.60SE</b> Con elettrofreno With electric brake
			<b>SR2.60SEC</b> Con elettrofreno e cavo With electric brake and cable

<b>Ø76</b>	<b>1 M</b>	<b>180 kg</b>	SUPERBE	<b>SR1.76</b> Base Base
	<b>1 motore</b> 1 motor			<b>SR1.76E</b> Con elettrofreno With electric brake
	<b>2 M</b>	<b>320 kg</b>	SUPERBE	<b>SR1.76EC</b> Con elettrofreno e cavo With electric brake and cable
	<b>2 motori</b> 2 motors			<b>SR2.76</b> Base Base
				<b>SR2.76E</b> Con elettrofreno With electric brake
				<b>SR2.76EC</b> Con elettrofreno e cavo With electric brake and cable
<b>Ø101</b>	<b>1 M</b>	<b>200 kg</b>	SUPERBE	<b>SR1.101E</b> Con elettrofreno With electric brake
	<b>1 motore</b> 1 motor			
	<b>2 M</b>	<b>450 kg</b>	SUPERBE	<b>SR2.101E</b> Con elettrofreno With electric brake
	<b>2 motori</b> 2 motors			

# SR1.6024

Ø

**60 mm (42/48 mm)\***

M

**1**

kg

**130 kg/max**

**5**  
years  
WARRANTY

**24**  
VDC



**FLANGIA IN  
TECNOPOLIMERO  
TECHNOPOLYMER  
FLANGE**

\* Solo per SR1.6024 e SR1.6024E  
Only for SR1.6024 and SR1.6024E

**Centrali di comando  
Control units**

<b>CLR LOGICA 24</b>	83
<b>MIND TE M24</b>	83
<b>SA.24*</b>	84

#### Soluzioni tecniche innovative

La flangia in tecnopolimero ad alta prestazione consente una migliore distribuzione del carico radiale. Rispetto alla soluzione a cuscinetti è in grado di sopportare carichi assiali molto elevati e assicurare massima affidabilità anche in situazioni di installazioni difficili o caratterizzate da bilanciamenti non ottimali.

#### Uso intensivo e funzionamento di emergenza

La versione 24 Vdc è l'ideale in contesti dove è richiesta elevata intensità d'uso o la possibilità di movimentare la serranda in situazioni di mancanza di energia elettrica attraverso il kit batterie o pannello solare.

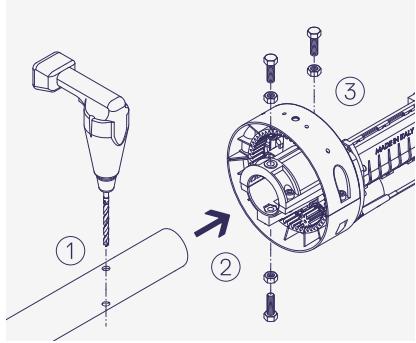
#### Innovative technical solutions

The high-performance technopolymer flange permits a better distribution of the radial load. Compared with the bearings version, it can support very high axial loads and it is extremely reliable even in situations where installation is difficult or not perfectly balanced.

#### Intensive use and emergency operation

The 24 Vdc version is perfect for very intensive use situations or to operate the roller shutter in case of electric power failure by means of battery kit or solar panel.



**Installazione rapida in tre passaggi**

Pensata per i costruttori di serrande consente di agevolare le operazioni di installazione in pochi passaggi. Per installare SUPERBE è sufficiente eseguire un foro passante sul tubo serranda, inserire il motore nel tubo e procedere dunque a fissarlo.

**Quick installation in three steps**

Designed for roller shutter manufacturers, it can be installed easily in just a few steps. To install SUPERBE, just make a hole through the shutter pipe, insert the motor in the pipe and then fasten it.

**Prestazioni uniche**

Grazie all'ingranaggio in acciaio e alla fascia traino serranda maggiorati che garantiscono la massima presa.

**Unique performance**

Thanks to the thicker stainless steel gear and pulling crown which ensure the maximum grip.

**Funzionamento a uomo presente**

I modelli SR1.6024/SR1.6024E sono già dotati di centrale integrata per il funzionamento a uomo presente, permettendo all'installatore di ridurre e semplificare notevolmente le operazioni di installazione. Nel modello SR1.6024EM questo funzionamento è possibile solo con il collegamento alla centrale di comando MIND TE M24/CLR LOGICA 24.

**Dead man function**

Models SR1.6024 and SR1.6024E are already fitted with an integrated control unit for dead man function operation, making it more quicker and easier to install. In model SR1.6024EM this function is possible only when connected to the MIND TE M24/CLR LOGICA 24 control unit.

Ø  
60 mm



kg/  
max  
130

**Accessori**

Accessories

**KSR60.42**

Kit riduzioni per diametri 42 mm.  
Reduction kit for 42 mm diameter.

**KSR60.48**

Kit riduzioni per diametri 48 mm.  
Reduction kit for 48 mm diameter.

**PSE.24**

Elettrofreno per SR1.6024.  
Electric brake for SR1.6024.

**CABLE 4m**

Cavo da 4 metri.  
Cable 4 m.

**BL.BS**

Dispositivo di comando elettrico e manuale protetto da contenitore in alluminio e chiave antiscasso.

Manual and electric controller protected by theft-proof aluminium casing and theft-proof key.

**BL.C**

Chiave per BL.BS.  
Key for BL.BS.

**Versioni Disponibili**

Available versions

Base   Base	<b>SR1.6024</b>
Con elettrofreno incluso   With electric brake	<b>SR1.6024E</b>
Con elettrofreno e morsettiera senza scheda di gestione finecorsa With electric brake and terminal board with no limit switch control board	<b>SR1.6024EM</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	24 Vdc
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	8,6 A
Potenza assorbita   Absorbed power	280 W
Coppia massima   Max. Torque	130 Nm
Corsa massima serranda   Max rolling shutter stroke	8 m
Velocità di apertura a vuoto   Opening speed without load	14 r.p.m.
Finecorsa   Limit switch	Automatico   Automatic
Temperatura di funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP X0
Classe isolamento motore elettrico   Electric motor insulation class	F
Superficie massima serranda   Max rolling shutter size	20 m <sup>2</sup>
Peso max. serranda bilanciata   Max balanced rolling shutter weight	130 kg
Diametro asse serranda   Shaft diameter	60 mm (42/48 mm)*
Diametro puleggia   Pulley diameter	200 / 220 mm
Lubrificazione   Lubrication	Grasso   Grease
Peso   Weight	4,7 kg

\* Diametri albero 42/48 mm possibili con accessori KSR60.42/KSR60.48. | 42/48 mm shaft diameters with KSR60.42/KSR60.48 accessories.

# SR1.60

Ø

**60 mm (42/48 mm)\***

M

**1**

kg

**170 kg/max**

**FLANGIA IN  
TECNOPOLIMERO  
TECHNOPOLYMER  
FLANGE**

#### Soluzioni tecniche innovative

La flangia in tecnopolimero ad alta prestazione consente una migliore distribuzione del carico radiale. Rispetto alla soluzione a cuscinetti è in grado di sopportare carichi assiali molto elevati e assicurare massima affidabilità anche in situazioni di installazioni difficili o caratterizzate da bilanciamenti non ottimali.

#### Innovative technical solutions

The high-performance technopolymer flange permits a better distribution of the radial load. Compared with the bearings version, it can support very high axial loads and it is extremely reliable even in situations where installation is difficult or not perfectly balanced.



#### Centrali di comando

Control units

DREAMY

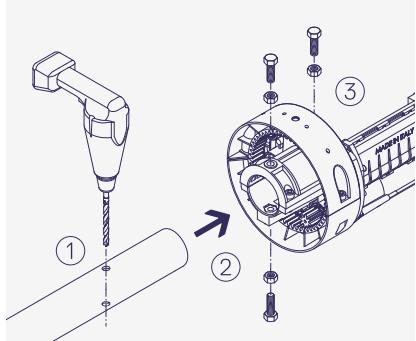
81

UP

82

KFACILE

82



#### Installazione rapida in tre passaggi

Pensata per i costruttori di serrande consente di agevolare le operazioni di installazione in pochi passaggi. Per installare SUPERBE è sufficiente eseguire un foro passante sul tubo serranda, inserire il motore nel tubo e procedere dunque a fissarlo.

#### Quick installation in three steps

Designed for roller shutter manufacturers, it can be installed easily in just a few steps. To install SUPERBE, just make a hole through the shutter pipe, insert the motor in the pipe and then fasten it.



#### Prestazioni uniche

Grazie all'ingranaggio in acciaio e alla fascia traino serranda maggiorati che garantiscono la massima presa.

#### Unique performance

Thanks to the thicker stainless steel gear and pulling crown which ensure the maximum grip.



#### Auto-apprendimento delle posizioni di finecorsa

Il nuovo finecorsa, caratterizzato da connessioni rapide e alimentazione elettronico integrata, consente una regolazione automatica sia in apertura che in chiusura.

#### Self-learning of limit switch positions

The new limit switch, with quick connections and integrated electric brake power supply, enables automatic adjustment during the opening and closing phases.

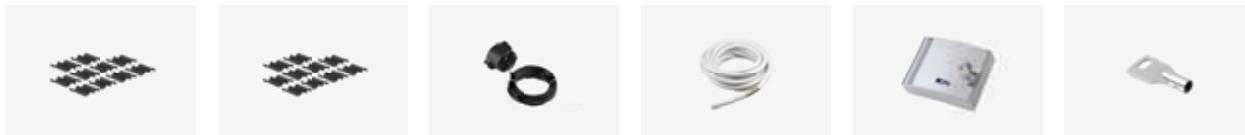
Ø  
60 mm



kg/max  
170

#### Accessori

Accessories



#### KSR60.42

Kit riduzioni per diametri 42 mm.  
Reduction kit for 42 mm diameter.

#### KSR60.48

Kit riduzioni per diametri 48 mm.  
Reduction kit for 48 mm diameter.

#### SRE.X1

Elettrofreno per SR1.60/SR1.76.  
Electric brake for SR1.60/SR1.76.

#### CABLE 4m

Cavo da 4 metri.  
Cable 4 m.

#### BL.BS

Dispositivo di comando elettrico e manuale protetto da contenitore in alluminio e chiave antiscasso.  
Manual and electric controller protected by theft-proof aluminium casing and theft-proof key.

#### BL.C

Chiave per BL.BS.  
Key for BL.BS.

#### Versioni Disponibili

Available versions

Base   Base	<b>SR1.60</b>
Con elettrofreno incluso   With electric brake	<b>SR1.60E</b>
Con elettrofreno e cavo da 4 m inclusi   Including electric brake and 4 m cable	<b>SR1.60EC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	3,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	690 W / 720 W with SRE.X1
Coppia massima   Max. Torque	170 Nm
Condensatore   Capacitor	20 µF
Corsa massima serranda   Max rolling shutter stroke	8 m
Velocità di apertura a vuoto   Opening speed without load	10 r.p.m.
Finecorsa   Limit switch	Automatico   Automatic
Temperatura di funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP X0
Classe isolamento motore elettrico   Electric motor insulation class	F
Superficie massima serranda   Max rolling shutter size	22 m <sup>2</sup>
Peso max. serranda bilanciata   Max balanced rolling shutter weight	170 kg
Diametro asse serranda   Shaft diameter	60 mm (42/48 mm)*
Diametro puleggia   Pulley diameter	200 / 220 mm
Lubrificazione   Lubrication	Grasso   Grease
Peso   Weight	5,4 kg

\* Diametri albero 42/48 mm possibili con accessori KSR60.42/KSR60.48. | 42/48 mm shaft diameters with KSR60.42/KSR60.48 accessories.

# SR2.60

Ø

**60 mm (42/48 mm)\***

M

**2**

kg

**320 kg** /max

**FLANGIA IN  
TECNOPOLIMERO  
TECHNOPOLYMER  
FLANGE**

#### Soluzioni tecniche innovative

La flangia in tecnopolimero ad alta prestazione consente una migliore distribuzione del carico radiale. Rispetto alla soluzione a cuscinetti è in grado di sopportare carichi assiali molto elevati e assicurare massima affidabilità anche in situazioni di installazioni difficili o caratterizzate da bilanciamenti non ottimali.

#### Innovative technical solutions

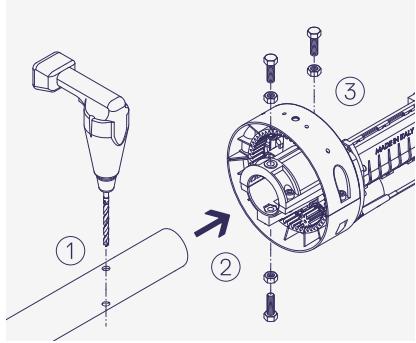
The high-performance technopolymer flange permits a better distribution of the radial load. Compared with the bearings version, it can support very high axial loads and it is extremely reliable even in situations where installation is difficult or not perfectly balanced.



#### Centrali di comando Control units

DREAMY  
UP  
KFACILE

81  
82  
82



#### Installazione rapida in tre passaggi

Pensata per i costruttori di serrande consente di agevolare le operazioni di installazione in pochi passaggi. Per installare SUPERBE è sufficiente eseguire un foro passante sul tubo serranda, inserire il motore nel tubo e procedere dunque a fissarlo.

#### Quick installation in three steps

Designed for roller shutter manufacturers, it can be installed easily in just a few steps. To install SUPERBE, just make a hole through the shutter pipe, insert the motor in the pipe and then fasten it.



#### Prestazioni uniche

Grazie all'ingranaggio in acciaio e alla fascia traino serranda maggiorati che garantiscono la massima presa.

#### Unique performance

Thanks to the thicker stainless steel gear and pulling crown which ensure the maximum grip.



#### Auto-apprendimento delle posizioni di finecorsa

Il nuovo finecorsa, caratterizzato da connessioni rapide e alimentazione elettrofreno integrata, consente una regolazione automatica sia in apertura che in chiusura.

#### Self-learning of limit switch positions

The new limit switch, with quick connections and integrated electric brake power supply, enables automatic adjustment during the opening and closing phases.

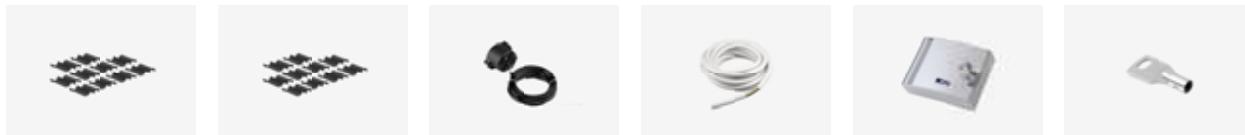
Ø  
60 mm



kg/max  
320

#### Accessori

Accessories



#### KSR60.42

Kit riduzioni per diametri 42 mm.  
Reduction kit for 42 mm diameter.

#### KSR60.48

Kit riduzioni per diametri 48 mm.  
Reduction kit for 48 mm diameter.

#### SRE.X2

Elettrofreno per SR2.60/SR2.76.  
Electric brake for SR2.60/SR2.76.

#### CABLE 4m

Cavo da 4 metri.  
Cable 4 m.

#### BL.BS

Dispositivo di comando elettrico e manuale protetto da contenitore in alluminio e chiave antiscasso.  
Manual and electric controller protected by theft-proof aluminium casing and theft-proof key.

#### BL.C

Chiave per BL.BS.  
Key for BL.BS.

#### Versioni Disponibili

Available versions

Base   Base	<b>SR2.60S</b>
Con elettrofreno incluso   With electric brake	<b>SR2.60SE</b>
Con elettrofreno e cavo da 4 m inclusi   Including electric brake and 4 m cable	<b>SR2.60SEC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	5,4 A
Potenza assorbita   Absorbed power	1045 W / 1075 W with SRE.X2
Coppia massima   Max. Torque	320 Nm
Condensatore   Capacitor	16+16 µF
Corsa massima serranda   Max rolling shutter stroke	8 m
Velocità di apertura a vuoto   Opening speed without load	10 r.p.m.
Finecorsa   Limit switch	Automatico   Automatic
Temperatura di funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP X0
Classe isolamento motore elettrico   Electric motor insulation class	F
Superficie massima serranda   Max rolling shutter size	32 m <sup>2</sup>
Peso max. serranda bilanciata   Max balanced rolling shutter weight	320 kg
Diametro asse serranda   Shaft diameter	60 mm (42/48 mm)*
Diametro puleggia   Pulley diameter	200 / 220 mm
Lubrificazione   Lubrication	Grasso   Grease
Peso   Weight	9,3 kg

\* Diametri albero 42/48 mm possibili con accessori KSR60.42/KSR60.48. | 42/48 mm shaft diameters with KSR60.42/KSR60.48 accessories.

# SR1.76

Ø

**76 mm**

M

**1**

kg

**180 kg** /max

**Centrali di comando**  
Control units

DREAMY  
UP  
KFACILE

81  
82  
82

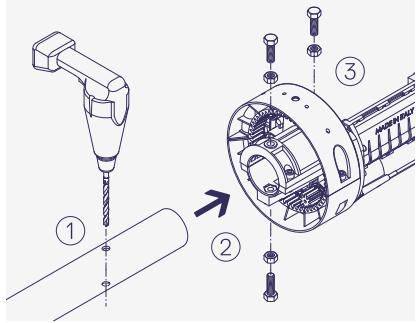
**Scelte progettuali consolidate**

Solidità e resistenza grazie  
ai cuscinetti a sfera metallici.

**Consolidated design choices**

Robust and resistant thanks  
to the metal ball bearings.





### Installazione rapida in tre passaggi

Pensata per i costruttori di serrande consente di agevolare le operazioni di installazione in pochi passaggi. Per installare SUPERBE è sufficiente eseguire un foro passante sul tubo serranda, inserire il motore nel tubo e procedere dunque a fissarlo.

### Quick installation in three steps

Designed for roller shutter manufacturers, it can be installed easily in just a few steps. To install SUPERBE, just make a hole through the shutter pipe, insert the motor in the pipe and then fasten it.

### Auto-apprendimento delle posizioni di finecorsa

Il nuovo finecorsa, caratterizzato da connessioni rapide e alimentazione elettrofreno integrata, consente una regolazione automatica sia in apertura che in chiusura.

### Self-learning of limit switch positions

The new limit switch, with quick connections and integrated electric brake power supply, enables automatic adjustment during the opening and closing phases.

Ø  
76 mm

M 1

kg/max  
180

### Accessori

Accessories



**SRE.X1**  
Elettrofreno per SR1.60/SR1.76.  
Electric brake for SR1.60/SR1.76.



**CABLE 4m**  
Cavo da 4 metri.  
Cable 4 m.



**BL.BS**  
Dispositivo di comando elettrico e manuale protetto da contenitore in alluminio e chiave antiscasso.  
Manual and electric controller protected by theft-proof aluminium casing and theft-proof key.



**BL.C**  
Chiave per BL.BS.  
Key for BL.BS.

### Versioni Disponibili

Available versions

Base   Base	<b>SR1.76</b>
Con elettrofreno incluso   With electric brake	<b>SR1.76E</b>
Con elettrofreno e cavo da 4 m inclusi   Including electric brake and 4 m cable	<b>SR1.76EC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	3,23 A
Potenza assorbita   Absorbed power	786 W / 816 W with SRE.X1
Coppia massima   Max. Torque	212 Nm
Condensatore   Capacitor	25 µF
Corsa massima serranda   Max rolling shutter stroke	8 m
Velocità di apertura a vuoto   Opening speed without load	8,4 r.p.m.
Finecorsa   Limit switch	Automatico   Automatic
Temperatura di funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP X0
Classe isolamento motore elettrico   Electric motor insulation class	F
Superficie massima serranda   Max rolling shutter size	22 m <sup>2</sup>
Peso max. serranda bilanciata   Max balanced rolling shutter weight	180 kg
Diametro asse serranda   Shaft diameter	76 mm
Diametro puleggia   Pulley diameter	240 mm
Lubrificazione   Lubrication	Grasso   Grease
Peso   Weight	7 kg

# SR2.76

Centrali di comando  
Control units

DREAMY	81
UP	82
KFACILE	82

Ø

**76 mm**

M

**2**

kg

**320 kg** /max

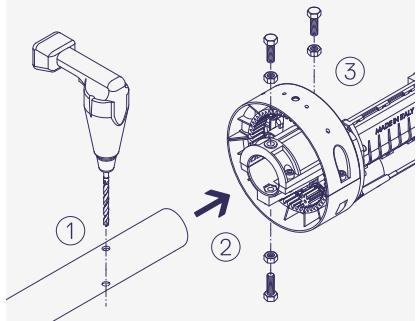
**Scelte progettuali consolidate**

Solidità e resistenza grazie  
ai cuscinetti a sfera metallici.

**Consolidated design choices**

Robust and resistant thanks  
to the metal ball bearings.





### Installazione rapida in tre passaggi

Pensata per i costruttori di serrande consente di agevolare le operazioni di installazione in pochi passaggi. Per installare SUPERBE è sufficiente eseguire un foro passante sul tubo serranda, inserire il motore nel tubo e procedere dunque a fissarlo.

### Quick installation in three steps

Designed for roller shutter manufacturers, it can be installed easily in just a few steps. To install SUPERBE, just make a hole through the shutter pipe, insert the motor in the pipe and then fasten it.

### Auto-apprendimento delle posizioni di finecorsa

Il nuovo finecorsa, caratterizzato da connessioni rapide e alimentazione elettrofreno integrata, consente una regolazione automatica sia in apertura che in chiusura.

### Self-learning of limit switch positions

The new limit switch, with quick connections and integrated electric brake power supply, enables automatic adjustment during the opening and closing phases.

Ø  
76 mm

M 2

kg/max  
320

### Accessori

Accessories



**SRE.X2**

Elettrofreno per SR2.60/SR2.76.  
Electric brake for SR2.60/SR2.76.



**CABLE 4m**

Cavo da 4 metri.  
Cable 4 m.



**BL.BS**

Dispositivo di comando elettrico e manuale protetto da contenitore in alluminio e chiave antiscasso.  
Manual and electric controller protected by theft-proof aluminium casing and theft-proof key.



**BL.C**

Chiave per BL.BS.  
Key for BL.BS.

### Versioni Disponibili

Available versions

Base   Base	<b>SR2.76</b>
Con elettrofreno incluso   With electric brake	<b>SR2.76E</b>
Con elettrofreno e cavo da 4 m inclusi   Including electric brake and 4 m cable	<b>SR2.76EC</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	5,4 A
Potenza assorbita   Absorbed power	1018 W / 1048 W with SRE.X2
Coppia massima   Max. Torque	377 Nm
Condensatore   Capacitor	16+16 µF
Corsa massima serranda   Max rolling shutter stroke	8 m
Velocità di apertura a vuoto   Opening speed without load	8,4 r.p.m.
Finecorsa   Limit switch	Automatico   Automatic
Temperatura di funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP X0
Classe isolamento motore elettrico   Electric motor insulation class	F
Superficie massima serranda   Max rolling shutter size	32 m <sup>2</sup>
Peso max. serranda bilanciata   Max balanced rolling shutter weight	320 kg
Diametro asse serranda   Shaft diameter	76 mm
Diametro puleggia   Pulley diameter	240 mm
Lubrificazione   Lubrication	Grasso   Grease
Peso   Weight	8 kg

# SR1.10E

**Centrali di comando**

Control units

DREAMY	81
UP	82
KFACILE	82

**Ø****76/101 mm (89 mm)\*****M****1****kg****200 kg/max**
**Resistenza e solidità**

Il sistema di guida è caratterizzato da 6 cuscinetti metallici. L'ingranaggio maggiorato e la corona più spessa garantiscono massima presa e portata.

**Flessibilità di installazione**

La corona, con un diametro di 240 mm, consente il montaggio di due espansioni per raggiungere diametri di avvolgimento fino a 280 mm.

**Accessorio KSR101.76 incluso**

Consente l'adattamento ad alberi con diametro 76 mm.

**Resistance and solidity**

The drive system has 6 metal bearings. Larger gears and thicker gearwheel, to guarantee maximum grip and capacity.

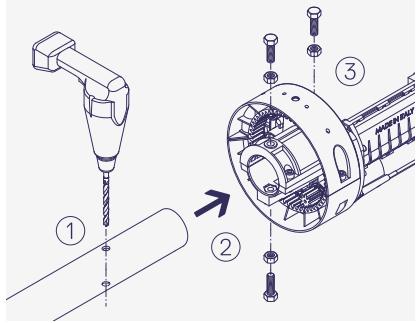
**Flexibility of installation**

The crown, with a diameter of 240 mm, allows the assembly of two expansions to reach winding diameters up to 280 mm.

**KSR101.76 accessory included**

It allows the adjustment to shafts with a diameter of 76 mm.





### Installazione rapida in tre passaggi

Pensata per i costruttori di serrande consente di agevolare le operazioni di installazione in pochi passaggi. Per installare SUPERBE è sufficiente eseguire un foro passante sul tubo serranda, inserire il motore nel tubo e procedere dunque a fissarlo.

### Quick installation in three steps

Designed for roller shutter manufacturers, it can be installed easily in just a few steps. To install SUPERBE, just make a hole through the shutter pipe, insert the motor in the pipe and then fasten it.

### Auto-apprendimento delle posizioni di finecorsa

Il nuovo finecorsa, caratterizzato da connessioni rapide e alimentazione elettrofreno integrata, consente una regolazione automatica sia in apertura che in chiusura.

### Self-learning of limit switch positions

The new limit switch, with quick connections and integrated electric brake power supply, enables automatic adjustment during the opening and closing phases.

Ø  
101 mm

M 1

kg/max  
200

### Accessori

Accessories



**KSE101.280**  
Kit di due adattatori per diametri di avvolgimento fino a 280 mm.  
Set of two expansions to reach winding diameters of 280 mm.



**KSR101.89**  
Kit riduzioni per diametri 89 mm.  
Reduction kit for 89 mm diameter.



**CABLE 6m**  
Cavo da 6 metri.  
Cable 6 m.



**BL.BS**  
Dispositivo di comando elettrico e manuale protetto da contenitore in alluminio e chiave antiscasso.  
Manual and electric controller protected by theft-proof aluminum casing and theft-proof key.



**BL.C**  
Chiave per BL.BS.  
Key for BL.BS.

### Versioni Disponibili

Available versions

Con elettrofreno incluso   With electric brake	<b>SR1.101E</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	3,15 A
Potenza assorbita   Absorbed power	725 W
Coppia massima   Max. Torque	270 Nm
Condensatore   Capacitor	20 µF
Corsa massima serranda   Max rolling shutter stroke	6 m
Velocità di apertura a vuoto   Opening speed without load	8 r.p.m.
Finecorsa   Limit switch	Automatico   Automatic
Temperatura di funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP X0
Classe isolamento motore elettrico   Electric motor insulation class	F
Superficie massima serranda   Max rolling shutter size	22 m <sup>2</sup>
Peso max. serranda bilanciata   Max balanced rolling shutter weight	200 kg
Diametro asse serranda   Shaft diameter	76/101 mm (89 mm)*
Diametro puleggia   Pulley diameter	240 mm (280 mm)**
Lubrificazione   Lubrication	Grasso   Grease
Peso   Weight	13,5 kg

\* Diametri albero 89 mm possibili con accessorio KSR101.89. | 89 mm shaft diameters with KSR101.89 accessory.

\*\* Possibile con accessorio KSE101.280. | With KSE101.280 accessory.

# SR2.101E

**Centrali di comando**

Control units

DREAMY	81
UP	82
KFACILE	82

**Ø****76/101 mm (89 mm)\*****M****2****kg****450 kg/max**
**Resistenza e solidità**

Il sistema di guida è caratterizzato da 6 cuscinetti metallici. L'ingranaggio maggiorato e la corona più spessa garantiscono massima presa e portata.

**Flessibilità di installazione**

La corona, con un diametro di 240 mm, consente il montaggio di due espansioni per raggiungere diametri di avvolgimento fino a 280 mm.

**Accessorio KSR101.76 incluso**

Consente l'adattamento ad alberi con diametro 76 mm.

**Resistance and solidity**

The drive system has 6 metal bearings. Larger gears and thicker gearwheel, to guarantee maximum grip and capacity.

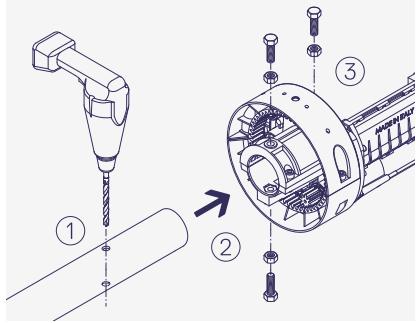
**Flexibility of installation**

The crown, with a diameter of 240 mm, allows the assembly of two expansions to reach winding diameters up to 280 mm.

**KSR101.76 accessory included**

It allows the adjustment to shafts with a diameter of 76 mm.





### Installazione rapida in tre passaggi

Pensata per i costruttori di serrande consente di agevolare le operazioni di installazione in pochi passaggi. Per installare SUPERBE è sufficiente eseguire un foro passante sul tubo serranda, inserire il motore nel tubo e procedere dunque a fissarlo.

### Quick installation in three steps

Designed for roller shutter manufacturers, it can be installed easily in just a few steps. To install SUPERBE, just make a hole through the shutter pipe, insert the motor in the pipe and then fasten it.

### Auto-apprendimento delle posizioni di finecorsa

Il nuovo finecorsa, caratterizzato da connessioni rapide e alimentazione elettrofreno integrata, consente una regolazione automatica sia in apertura che in chiusura.

### Self-learning of limit switch positions

The new limit switch, with quick connections and integrated electric brake power supply, enables automatic adjustment during the opening and closing phases.

Ø  
101 mm

M 2

kg/max  
450

### Accessori

Accessories



**KSE101.280**  
Kit di due adattatori per diametri di avvolgimento fino a 280 mm.  
Set of two expansions to reach winding diameters of 280 mm.



**KSR101.89**  
Kit riduzioni per diametri 89 mm.  
Reduction kit for 89 mm diameter.



**CABLE 6m**  
Cavo da 6 metri.  
Cable 6 m.



**BL.BS**  
Dispositivo di comando elettrico e manuale protetto da contenitore in alluminio e chiave antiscasso.  
Manual and electric controller protected by theft-proof aluminum casing and theft-proof key.



**BL.C**  
Chiave per BL.BS.  
Key for BL.BS.

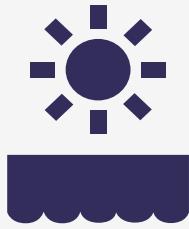
### Versioni Disponibili

Available versions

Con elettrofreno incluso   With electric brake	<b>SR2.101E</b>
Alimentazione motore   Motor voltage supply	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita   Max absorbed current	7,1 A
Potenza assorbita   Absorbed power	1633 W
Coppia massima   Max. Torque	530 Nm
Condensatore   Capacitor	25+25 µF
Corsa massima serranda   Max rolling shutter stroke	6 m
Velocità di apertura a vuoto   Opening speed without load	8 r.p.m.
Finecorsa   Limit switch	Automatico   Automatic
Temperatura di funzionamento   Operating temperature	-20 °C + +50 °C
Indice di protezione   Protection level	IP X0
Classe isolamento motore elettrico   Electric motor insulation class	F
Superficie massima serranda   Max rolling shutter size	30 m <sup>2</sup>
Peso max. serranda bilanciata   Max balanced rolling shutter weight	450 kg
Diametro asse serranda   Shaft diameter	76/101 mm (89 mm)*
Diametro puleggia   Pulley diameter	240 mm (280 mm)**
Lubrificazione   Lubrication	Grasso   Grease
Peso   Weight	17,4 kg

\* Diametri albero 89 mm possibili con accessorio KSR101.89. | 89 mm shaft diameters with KSR101.89 accessory.

\*\* Possibile con accessorio KSE101.280. | With KSE101.280 accessory.



## Automazioni per tapparelle e tende sole

## Operators for awnings and blinds

**Ø35**

5 Nm | 30 r.p.m.

**RO.40 5/30**

9 Nm | 15 r.p.m.

**RO.40 9/15**

**CAB**

**Ø45**

	10 Nm   17 r.p.m.	<b>RO.50 10/17</b>
	15 Nm   17 r.p.m.	<b>RO.50 15/17</b>
	25 Nm   17 r.p.m.	<b>RO.50 25/17</b>
	30 Nm   17 r.p.m.	<b>RO.50 30/17</b>
	40 Nm   17 r.p.m.	<b>RO.50 40/17</b>
	50 Nm   12 r.p.m.	<b>RO.50 50/12</b>
Con manovra manuale With manual override	32 Nm   17 r.p.m.	<b>RO.50M 32/17</b>
	50 Nm   12 r.p.m.	<b>RO.50M 50/12</b>

**Ø58**

	85 Nm   17 r.p.m.	<b>RO.60 85/17</b>
	100 Nm   11 r.p.m.	<b>RO.60 100/11</b>
	120 Nm   11 r.p.m.	<b>RO.60 120/11</b>
Con manovra manuale With manual override	85 Nm   17 r.p.m.	<b>RO.60M 85/17</b>
	100 Nm   11 r.p.m.	<b>RO.60M 100/11</b>
	120 Nm   11 r.p.m.	<b>RO.60M 120/11</b>



## Diagrammi di applicazione per persiane avvolgibili

### Application tables for blinds

A seconda del diverso utilizzo è possibile configurare e scegliere il modello più adatto alle proprie esigenze. CAB ha predisposto una guida suddivisa per le diverse tipologie di tende e avvolgibili da motorizzare. Ciascuna applicazione richiede calcoli e valutazioni personalizzati.

Per configurare il modello adatto è necessario conoscere alcuni dati:

**Peso dell'avvolgibile:** Calcolato come peso del materiale per superficie dell'avvolgibile;

**Diametro rullo avvolgimento:** Il diametro del rullo influenza la scelta del modello con particolare riferimento alla potenza. Un maggior diametro richiede un motore con un maggior valore di coppia motore;

**Spessore della persiana avvolgibile:** Lo spessore è determinante per conoscere il diametro di avvolgimento. Un maggiore spessore richiede un maggior valore di coppia motore.

Disponendo di tutti i dati (diametro rullo di avvolgimento e peso dell'avvolgibile) è possibile trovare il modello adatto alle proprie esigenze nella tabella sottostante.

Depending on how it should be used, you can configure and choose the most suited model to your needs. CAB conceived a subdivided guide for the different types of blinds and roller shutters to be motorised. Each application requires personalised calculations and evaluations.

To configure the right model, you need to know certain data:

**Roller shutter weight:** Calculated by multiplying the weight of the material by the surface area of the shutter

**Roller diameter:** The roller diameter affects the choice of model, especially with regard to its power. A larger diameter requires a motor with a higher torque value

**Roller blind thickness:** The thickness is important for determining the roll diameter. A greater thickness requires a higher torque value for the motor.

When you have all the data (roller diameter and shutter weight) you can find the best model for your needs in the table below.

#### ESEMPIO:

Materiale dell'avvolgibile:

**Alluminio Profilato 3 kg/m<sup>2</sup>**

Altezza dell'avvolgibile:

**2 m**

Larghezza dell'avvolgibile:

**1,5 m**

(A) Rullo di avvolgimento:

**Ø 60 mm**

Superficie dell'avvolgibile:

**2 m x 1,5 m = 3 m<sup>2</sup>**

(B) Peso dell'avvolgibile:

**3 kg/m<sup>2</sup> x 3 m<sup>2</sup> = 9 kg**

#### EXAMPLE:

Roller shutter material:

**Aluminium Profile 3 kg/m<sup>2</sup>**

Roller shutter height:

**2 m**

Roller shutter width:

**1,5 m**

(A) Roller:

**Ø 60 mm**

Roller shutter surface area:

**2 m x 1,5 m = 3 m<sup>2</sup>**

(B) Roller shutter weight:

**3 kg/m<sup>2</sup> x 3 m<sup>2</sup> = 9 kg**

#### RO.50 Spessore Profili fino a 10 mm | Profile thickness up to 10 mm

Altezza massima avvolgibile 2500 mm | Max. shutter height 2500 mm

Ø RULLO   Ø ROLLER	10 Nm	15 Nm	25 Nm	30 Nm	40 Nm	50 Nm
Ø 50	25 kg	40 kg	55 kg	---	---	---
Ø 60 (A)	23 kg (B)	33 kg	50 kg	65 kg	81 kg	102 kg
Ø 70	18 kg	26 kg	43 kg	56 kg	70 kg	87 kg

**RO.40 Spessore Profili fino a 10 mm** | Profile thickness up to 10 mm

Altezza massima avvolgibile 2500 mm | Max. shutter height 2500 mm

<b>Ø RULLO</b>   Ø ROLLER	<b>5 Nm</b>	<b>9 Nm</b>
<b>Ø 40</b>	13 kg	24 kg

Altezza massima avvolgibile 3500 mm | Max. shutter height 3500 mm

<b>Ø RULLO</b>   Ø ROLLER	<b>5 Nm</b>	<b>9 Nm</b>
<b>Ø 40</b>	11 kg	20 kg

**RO.50 Spessore Profili fino a 10 mm** | Profile thickness up to 10 mm

Altezza massima avvolgibile 2500 mm | Max. shutter height 2500 mm

<b>Ø RULLO</b>   Ø ROLLER	<b>10 Nm</b>	<b>15 Nm</b>	<b>25 Nm</b>	<b>30 Nm</b>	<b>40 Nm</b>	<b>50 Nm</b>
<b>Ø 50</b>	25 kg	40 kg	55 kg	---	---	---
<b>Ø 60</b>	23 kg	33 kg	50 kg	65 kg	81 kg	102 kg
<b>Ø 70</b>	18 kg	26 kg	43 kg	56 kg	70 kg	87 kg

Altezza massima avvolgibile 3500 mm | Max. shutter height 3500 mm

<b>Ø RULLO</b>   Ø ROLLER	<b>10 Nm</b>	<b>15 Nm</b>	<b>25 Nm</b>	<b>30 Nm</b>	<b>40 Nm</b>	<b>50 Nm</b>
<b>Ø 50</b>	21 kg	33 kg	46 kg	---	---	---
<b>Ø 60</b>	19 kg	28 kg	42 kg	54 kg	68 kg	85 kg
<b>Ø 70</b>	15 kg	22 kg	36 kg	47 kg	58 kg	73 kg

**RO.50 Spessore Profili da 11 a 15 mm** | Profile thickness 11 to 15 mm

Altezza massima avvolgibile 2500 mm | Max. shutter height 2500 mm

<b>Ø RULLO</b>   Ø ROLLER	<b>10 Nm</b>	<b>15 Nm</b>	<b>25 Nm</b>	<b>30 Nm</b>	<b>40 Nm</b>	<b>50 Nm</b>
<b>Ø 50</b>	21 kg	32 kg	48 kg	---	---	---
<b>Ø 60</b>	18 kg	27 kg	44 kg	57 kg	71 kg	88 kg
<b>Ø 70</b>	15 kg	23 kg	38 kg	48 kg	61 kg	75 kg

Altezza massima avvolgibile 3500 mm | Max. shutter height 3500 mm

<b>Ø RULLO</b>   Ø ROLLER	<b>10 Nm</b>	<b>15 Nm</b>	<b>25 Nm</b>	<b>30 Nm</b>	<b>40 Nm</b>	<b>50 Nm</b>
<b>Ø 50</b>	18 kg	27 kg	40 kg	---	---	---
<b>Ø 60</b>	15 kg	23 kg	37 kg	48 kg	59 kg	73 kg
<b>Ø 70</b>	13 kg	19 kg	32 kg	40 kg	50 kg	63 kg

**RO.60 Spessore Profili da 11 a 15 mm** | Profile thickness 11 to 15 mm

Altezza massima avvolgibile 2500 mm | Max. shutter height 2500 mm

<b>Ø RULLO</b>   Ø ROLLER	<b>85 Nm</b>	<b>100 Nm</b>	<b>120 Nm</b>
<b>Ø 70</b>	125 kg	145 kg	170 kg
<b>Ø 80</b>	105 kg	125 kg	155 kg
<b>Ø 90</b>	95 kg	115 kg	130 kg

Altezza massima avvolgibile 3500 mm | Max. shutter height 3500 mm

<b>Ø RULLO</b>   Ø ROLLER	<b>85 Nm</b>	<b>100 Nm</b>	<b>120 Nm</b>
<b>Ø 70</b>	104 kg	121 kg	142 kg
<b>Ø 80</b>	88 kg	104 kg	129 kg
<b>Ø 90</b>	79 kg	96 kg	108 kg

Le tabelle prendono già in considerazione il coefficiente di sicurezza per attrito.  
I dati contenuti sono indicativi e possono variare a seconda di particolari condizioni di installazione.

The tables already takes the friction safety factor into consideration. The data is indicative and may vary according to the specific installation conditions.



## Diagrammi di applicazione per tende da sole

### Application tables for awnings

Per configurare il modello adatto è necessario conoscere alcuni dati:

**Diametro rullo avvolgimento:** Il diametro del rullo influenza la scelta del modello con particolare riferimento alla potenza. Un maggior diametro richiede un motore con un maggior valore di coppia motore;

**Larghezza tenda:** Corrispondente alla lunghezza del rullo di avvolgimento della tenda stessa;

**Numero bracci:** I bracci sono gli elementi laterali che permettono il movimento della tenda;

**Sporgenza della tenda:** Calcolato attraverso il valore di allungamento dei bracci della tenda. Un maggior valore di allungamento dei bracci corrisponde ad una maggiore coppia del motore.

Disponendo di tutti i dati e incrociandoli nella tabella corrispondente al valore del proprio diametro di avvolgimento rullo è possibile trovare il modello adatto alle proprie esigenze.

To configure the right model, you need to know certain data:

**Roller diameter:** The roller diameter affects the choice of model, especially with regard to its power. A larger diameter requires a motor with a higher torque value

**Blind width:** Corresponding to the length of the roller

**Number of arms:** The arms are the side elements used to move the blind

**Projection:** Calculated using the blind arm extension value. A greater arm extension value corresponds to a higher torque for the motor.

When you have all the data, cross-reference it with your roller diameter to find the best model for your needs.

#### ESEMPIO:

- (A) Diametro del rullo di avvolgimento: **70 mm**
- (B) Numero bracci: **2**
- (C) Larghezza della tenda: **6 m**
- (D) Sporgenza della tenda: **2 m**

#### Ø63 / Ø70 / Ø78 (A)

Numero bracci   Arms number	2	2	2	B 6 m	4	6
Larghezza tenda   Blind width	3,6 m	4,8 m	6 m	C 12 m	12 m	15 m
Sporgenza tenda Projection	<b>1,5 m</b>	25 Nm	25 Nm	30 Nm	40 Nm	85 Nm
	<b>2 m</b>	25 Nm	25 Nm	<b>30 Nm</b>	50 Nm	85 Nm
	<b>2,5 m</b>	30 Nm	30 Nm	40 Nm	85 Nm	85 Nm
	<b>3 m</b>	30 Nm	30 Nm	50 Nm	85 Nm	100 Nm
	<b>3,5 m</b>	---	---	85 Nm	85 Nm	120 Nm
	<b>4 m</b>	---	---	85 Nm	100 Nm	120 Nm

#### EXAMPLE:

- (A) Roller diameter: **70 mm**
- (B) Number of arms: **2**
- (C) Blind width: **6 m**
- (D) Projection: **2 m**

#### Ø63 / Ø70 / Ø78

Numero bracci   Arms number	2	2	2	4	6	
Larghezza tenda   Blind width	3,6 m	4,8 m	6 m	12 m	15 m	
Sporgenza tenda Projection	<b>1,5 m</b>	25 Nm	25 Nm	30 Nm	40 Nm	85 Nm
	<b>2 m</b>	25 Nm	25 Nm	30 Nm	50 Nm	85 Nm
	<b>2,5 m</b>	30 Nm	30 Nm	40 Nm	85 Nm	85 Nm
	<b>3 m</b>	30 Nm	30 Nm	50 Nm	85 Nm	100 Nm
	<b>3,5 m</b>	---	---	85 Nm	85 Nm	120 Nm
	<b>4 m</b>	---	---	85 Nm	100 Nm	120 Nm

#### Ø85

Numero bracci   Arms number	2	2	2	4	6	
Larghezza tenda   Blind width	3,6 m	4,8 m	6 m	12 m	15 m	
Sporgenza tenda Projection	<b>1,5 m</b>	30 Nm	30 Nm	30 Nm	85 Nm	100 Nm
	<b>2 m</b>	30 Nm	30 Nm	40 Nm	85 Nm	100 Nm
	<b>2,5 m</b>	40 Nm	40 Nm	50 Nm	85 Nm	100 Nm
	<b>3 m</b>	40 Nm	40 Nm	85 Nm	100 Nm	120 Nm
	<b>3,5 m</b>	---	---	85 Nm	120 Nm	120 Nm
	<b>4 m</b>	---	---	85 Nm	120 Nm	120 Nm

## Diagrammi di applicazione per tende tecniche e zanzariere

Application tables for blinds

Per configurare il modello adatto è necessario conoscere alcuni dati:

**Diametro rullo avvolgimento:** Il diametro del rullo influenza la scelta del modello con particolare riferimento alla potenza. Un maggior diametro richiede un motore con un maggior valore di coppia motore;

**Peso al metro quadro del tessuto utilizzato;**

**Superficie:** larghezza per altezza;

**Peso della barra di carico terminale:** peso della barra posizionata nella parte terminale della tenda.

Disponendo di tutti i dati e incrociandoli nella tabella corrispondente al valore del proprio diametro di avvolgimento rullo è possibile trovare il modello adatto alle proprie esigenze.

To configure the right model, you need to know certain data:

**Roller diameter:** The roller diameter affects the choice of model, especially with regard to its power. A larger diameter requires a motor with a higher torque value

**Weight per square metre of fabric used**

**Surface area:** width by height

**Bottom rail weight:** weight of the rail at the bottom of the blind.

When you have all the data, cross-reference it with your roller diameter to find the best model for your needs.

### ESEMPIO:

Telo: **0,5 kg/m<sup>2</sup>**

Altezza: **5 m**

Larghezza: **4 m**

Barra di carico terminale: **4 kg**

(A) Diametro rullo di avvolgimento: **78 mm**

Superficie: **4 m x 5 m = 20 m<sup>2</sup>**

Peso del telo: **20 m<sup>2</sup> x 0,5 kg/m<sup>2</sup> = 10 kg**

(B) Peso totale: **10 kg + 4 kg = 14 kg**

### EXAMPLE:

Fabric: **0,5 kg/m<sup>2</sup>**

Height: **5 m**

Width: **4 m**

Bottom rail: **4 kg**

(A) Roller diameter: **78 mm**

Surface area: **4 m x 5 m = 20 m<sup>2</sup>**

Fabric weight: **20 m<sup>2</sup> x 0,5 kg/m<sup>2</sup> = 10 kg**

(B) Total weight: **10 kg + 4 kg = 14 kg**

### RO.50

Ø RULLO   Ø ROLLER	10 Nm	✓	15 Nm	25 Nm
Ø 50	30 kg		45 kg	65 kg
Ø 60	24 kg		40 kg	57 kg
Ø 70	21 kg		33 kg	51 kg
Ø 78	(A) 17 kg	(B)	27 kg	45 kg

### RO.40

Ø RULLO   Ø ROLLER	5 Nm	9 Nm
Ø 40	15 kg	28 kg

### RO.50

Ø RULLO   Ø ROLLER	10 Nm	15 Nm	25 Nm
Ø 50	30 kg	45 kg	65 kg
Ø 60	24 kg	40 kg	57 kg
Ø 70	21 kg	33 kg	51 kg
Ø 78	17 kg	27 kg	45 kg



# RO.40

**Centrali di comando**

Control units

 SHADE  
 SHADE 4  
 ES.MINI

 84  
 84  
 85
**Ø****35 mm****Nm****9 Nm/max****rpm****30 rpm/max**
**Finecorsa Meccanico**

La regolazione dei finecorsa è facile ed intuitiva e garantisce una posizione costante nel tempo.

**Robustezza e sicurezza**

Il perno riduttore metallico a forma di stella conferisce al motore grande affidabilità ed elevate prestazioni.

**Mechanical stop**

Adjusting the mechanical stop is easy and intuitive and ensuring a correct stop position in time.

**Robustness and safety**

The star-shaped metal reduction gear pin makes the motor very reliable and provides high performances.

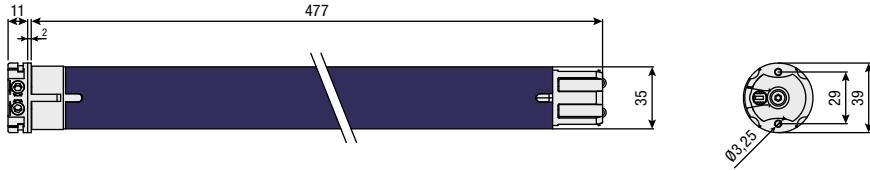


**Dimensioni D'ingombro**

Overall Dimensions



Marrone >> Rotazione R1 | Brown >> R1 Rotation  
 Nero >> Rotazione R2 | Black >> R2 Rotation  
 Blu >> Neutro | Blue >> Neutral  
 Giallo-Verde >> ● | Yellow-Green >> ●



Ø  
35 mm

Nm/max  
9

rpm/max  
30

**Adattatori**

Adapters

**RO.40 OT40**

Kit adattatori  
ottagonali.  
Octagonal  
adapters kit.

**Supporti**

Brackets

**RO.40552**

Quadro 10 mm  
flangiato con  
staffa omega.  
10 mm flanged  
square with  
omega bracket.

**RO.40 5/30                    RO.40 9/16**

Coppia massima Max. Torque	5 Nm	9 Nm
Velocità Speed	30 r.p.m.	16 r.p.m.
Alimentazione motore Motor voltage supply	230 Vac 50 Hz	230 Vac 50 Hz
Corrente massima assorbita Max absorbed current	0,5 A	0,5 A
Potenza assorbita Absorbed power	120 W	120 W
Giri Finecorsa No. of turns before stop	35	35
Tempo di Funzionamento Operating time	4 min	4 min
Indice di protezione Protection level	IP44	IP44
Cavo 4x0,75 mm <sup>2</sup> 4x0,75 mm <sup>2</sup> cable	Ig. 2,5 m	Ig. 2,5 m
Peso Weight	1,55 kg	1,55 kg



# RO.50

## Centrali di comando

Control units

SHADE	84
SHADE 4	84
ES.MINI	85

**Ø****45 mm****Nm****50 Nm/max****rpm****17 rpm/max**

### Finecorsa Meccanico

La regolazione dei finecorsa è facile ed intuitiva e garantisce una posizione costante nel tempo.

### Robustezza e sicurezza

Il perno riduttore a forma di stella è disponibile in tecnopoliomer (10-30 Nm) o in zama (40-50 Nm). In entrambe le versioni RO.50 garantisce un funzionamento ottimale e massima affidabilità.

### Mechanical stop

Adjusting the mechanical stop is easy and intuitive and ensuring a correct stop position in time.

### Robustness and safety

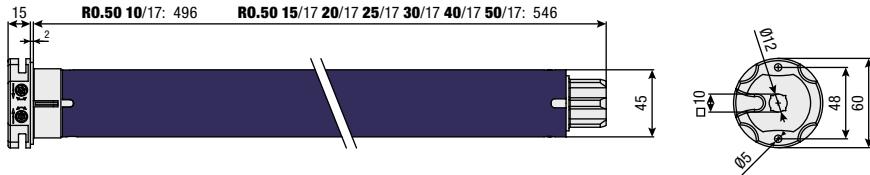
The star-shaped reduction gear pin is available in technopolymer (10-30 Nm) or zamak (40-50 Nm). In both RO.50 versions it ensures excellent operation and maximum reliability.

**Dimensioni D'ingombro**

Overall Dimensions



Marrone >> Rotazione R1 | Brown >> R1 Rotation  
 Nero >> Rotazione R2 | Black >> R2 Rotation  
 Blu >> Neutro | Blue >> Neutral  
 Giallo-Verde >> ⚡ | Yellow-Green >> ⚡



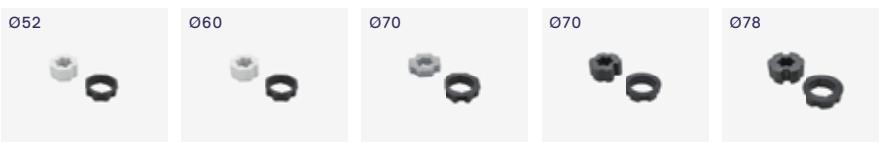
Ø  
45 mm

Nm/max  
50

rpm/max  
17

**Adattatori**

Adapters

**RO.50 OT52**

Kit adattatori  
ottagonali.  
Octagonal  
adapters kit.

**RO.50 OT60**

Kit adattatori  
ottagonali.  
Octagonal  
adapters kit.

**RO.50 OT70**

Kit adattatori  
ottagonali.  
Octagonal  
adapters kit.

**RO.50 OG70**

Kit adattatori ogiva.  
Ogive adapters kit.

**RO.50 OG78**

Kit adattatori ogiva.  
Ogive adapters kit.

**Supporti**

Brackets

**RO.0569**

Quadro 10 mm  
flangiato.  
Per modelli  
fino a 30 Nm.  
10 mm flanged  
square.  
For models  
up to 30 Nm.

**RO.0566**

Quadro 10 mm  
flangiato con  
staffa omega.  
Per modelli  
fino a 30 Nm.  
10 mm flanged  
square with  
omega bracket.  
For models  
up to 30 Nm.

**RO.0558**

Supporto  
regolabile.  
Per modelli  
fino a 30 Nm.  
Adjustable  
support.  
For models  
up to 30 Nm.

**RO.0572**

Supporto foro  
quadro 10 mm,  
senza sblocco.  
Per modelli  
fino a 30 Nm.  
10 mm square  
support with hole,  
without release.  
For models  
up to 30 Nm.

**RO.0573**

Supporto regolabile  
quadro 10 mm,  
senza sblocco.  
Per modelli  
fino a 30 Nm.  
10 mm square  
adjustable support,  
without release.  
For models  
up to 30 Nm.

**RO.0596**

Kit supporto  
rapido metallico.  
Consigliato  
per potenze  
superiori a 30 Nm.  
Kit rapid  
metal support.  
Recommended  
for forces of more  
than 30 Nm.

	<b>RO.50 10/17</b>	<b>RO.50 15/17</b>	<b>RO.50 25/17</b>	<b>RO.50 30/17</b>	<b>RO.50 40/17</b>	<b>RO.50 50/12</b>
Coppia massima Max. Torque	10 Nm	15 Nm	25 Nm	30 Nm	40 Nm	50 Nm
Velocità Speed	17 r.p.m.	12 r.p.m.				
Alimentazione motore Motor voltage supply	230 Vac 50 Hz					
Corrente massima assorbita Max absorbed current	0,60 A	0,80 A	1,00 A	1,10 A	1,25 A	1,25 A
Potenza assorbita Absorbed power	135 W	170 W	225 W	250 W	275 W	275 W
Giri Finecorsa No. of turns before stop	25	25	25	25	25	25
Tempo di Funzionamento Operating time	4 min					
Indice di protezione Protection level	IP44	IP44	IP44	IP44	IP44	IP44
Cavo 4x0,75 mm <sup>2</sup> 4x0,75 mm <sup>2</sup> cable	lg. 2,45 m					
Peso Weight	2,00 kg	2,25 kg	2,55 kg	2,55 kg	3,05 kg	3,05 kg



# RO.50M

**Ø****45 mm****Nm****50 Nm/max****rpm****17 rpm/max****Finecorsa Meccanico**

La regolazione del finecorsa è facile ed intuitiva.  
Doppio accesso alle viti di regolazione.

**Robustezza e sicurezza**

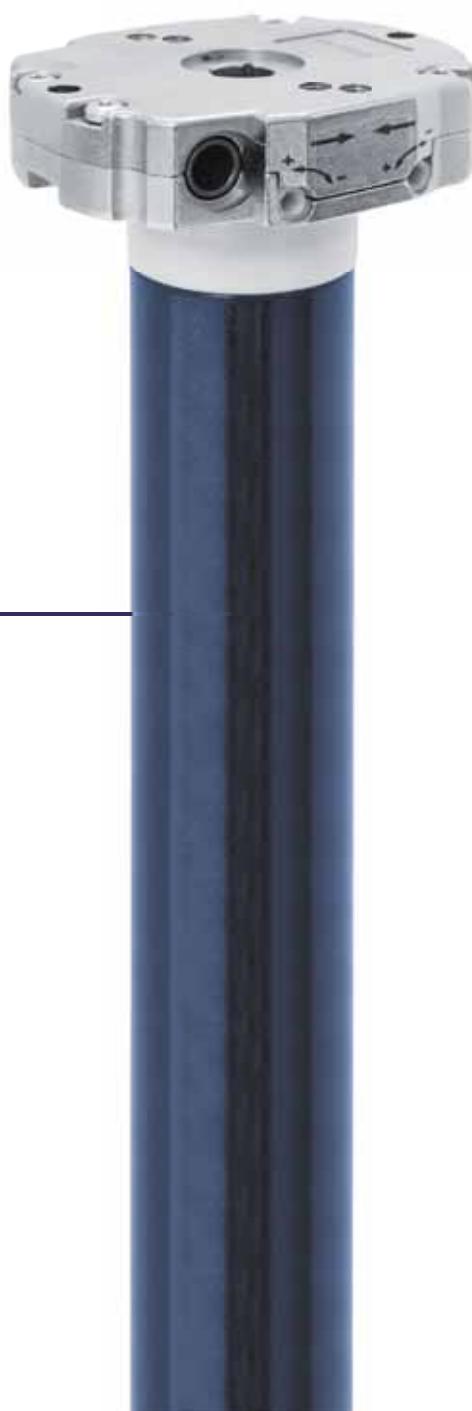
Il perno riduttore metallico a forma di stella conferisce al motore grande affidabilità ed elevate prestazioni.

**Fissaggio senza supporti**

Il motore può essere fissato senza supporti aggiuntivi garantendo massima velocità e semplicità di installazione grazie alla testa metallica.

**Manovra di soccorso compatta**

Il modello RO.50M è dotato di manovra manuale di soccorso compatta. Grazie alle dimensioni contenute è possibile l'installazione anche in situazioni caratterizzate da spazi limitati. Il rapporto di riduzione è 1:24.

**Mechanical stop**

Adjusting the stop is easy and intuitive.  
Dual access to the adjustment screws.

**Robustness and safety**

The star-shaped metal reduction gear pin makes the motor very reliable and high performances.

**Mounting without supports**

The motor can be mounted without additional supports.  
Thanks to the metal head, it is very easy and quick to install.

**Compact override**

The RO.50M model has a compact manual override.  
Its small size means that it can also be installed in locations with limited space. The reduction ratio is 1:24.

**Centrali di comando**

Control units

SHADE		84
SHADE 4		84
ES.MINI		85

	84
	84
	85

**Ø**  
45 mm  
**Nm/max**  
50

**rpm/max**  
17

## Dimensioni D'ingombro

Overall Dimensions



Marrone >> Rotazione R1 | Brown >> R1 Rotation

Nero >> Rotazione R2 | Black >> R2 Rotation

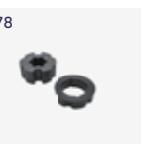
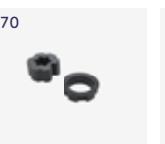
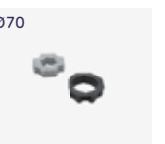
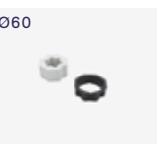
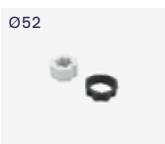
Blu >> Neutro | Blue >> Neutral

Giallo-Verde >> ⚡ | Yellow-Green >> ⚡



## Adattatori

Adapters



**RO.50 OT52**

Kit adattatori ottagonali.  
Octagonal adapters kit.

**RO.50 OT60**

Kit adattatori ottagonali.  
Octagonal adapters kit.

**RO.50 OT70**

Kit adattatori ottagonali.  
Octagonal adapters kit.

**RO.50 OG70**

Kit adattatori ogiva.  
Ogive adapters kit.

**RO.50 OG78**

Kit adattatori ogiva.  
Ogive adapters kit.

## Supporti

Brackets



**RO.0580**

Quadro 10 mm flangiato.  
10 mm flanged square.

**RO.0556**

Quadro 10 mm flangiato con staffa omega.  
10 mm flanged square with omega bracket.

**RO.0568**

Piastra 100x100 mm.  
100x100 mm plate.

**RO.0572**

Supporto foro quadro 10 mm, senza sblocco.  
Per modelli fino a 32 Nm.  
10 mm square support with hole, without release.  
For models up to 32 Nm.

**RO.0573**

Supporto regolabile quadro 10 mm, senza sblocco.  
Per modelli fino a 32 Nm.  
10 mm square adjustable support, without release.  
For models up to 32 Nm.

**RO.50M 32/17**

**RO.50M 50/12**

Coppia massima Max. Torque	32 Nm	50 Nm
Velocità Speed	17 r.p.m.	12 r.p.m.
Alimentazione motore Motor voltage supply	230 Vac 50 Hz	230 Vac 50 Hz
Corrente massima assorbita Max absorbed current	1,10 A	1,25 A
Potenza assorbita Absorbed power	250 W	275 W
Giri Finecorsa No. of turns before stop	32	32
Tempo di Funzionamento Operating time	4 min	4 min
Indice di protezione Protection level	IP44	IP44
Cavo 4x0,75 mm <sup>2</sup> 4x0,75 mm <sup>2</sup> cable	lg. 2,45 m	lg. 2,45 m
Peso Weight	3,80 kg	3,80 kg



# RO.60

**Centrali di comando**  
Control units

SHADE  
SHADE 4  
ES.MINI

84  
84  
85

Ø

**58 mm**

Nm

**120 Nm/max**

rpm

**17 rpm/max**

#### **Finecorsa Meccanico**

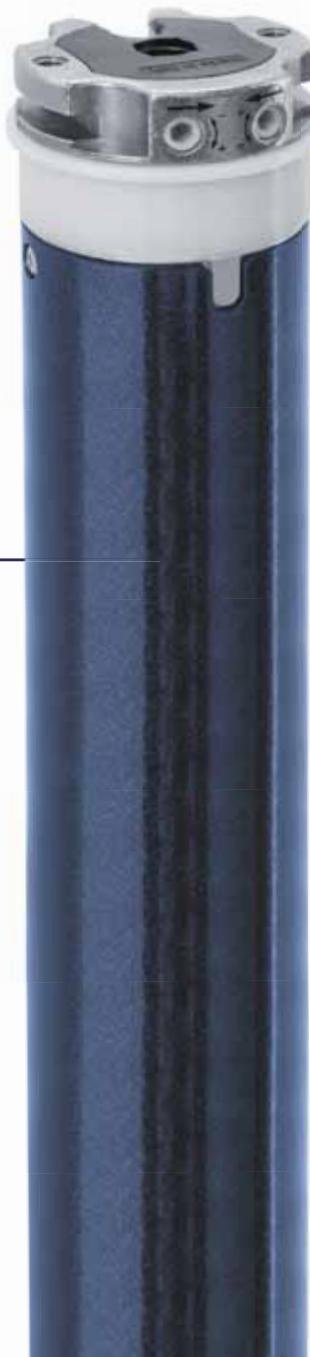
La regolazione dei finecorsa è facile ed intuitiva.

#### **Robustezza e sicurezza**

Il perno riduttore metallico a forma di stella conferisce al motore grande affidabilità ed elevate prestazioni.

#### **Fissaggio senza supporti**

Il motore può essere fissato senza supporti aggiuntivi garantendo massima velocità e semplicità di installazione grazie alla testa metallica.



#### **Mechanical stop**

Adjusting the stop is easy and intuitive.

#### **Robustness and safety**

The star-shaped metal reduction gear pin makes the motor very reliable and high performances.

#### **Mounting without supports**

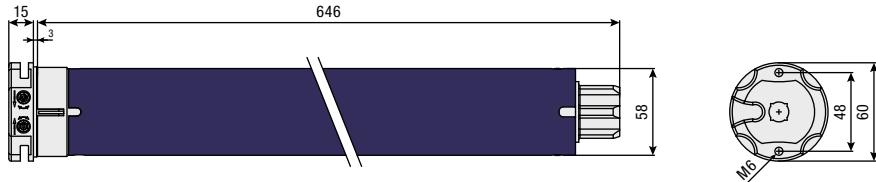
The motor can be mounted without additional supports. Thanks to the metal head, it is very easy and quick to install.

**Dimensioni D'ingombro**

Overall Dimensions



Marrone >> Rotazione R1 | Brown >> R1 Rotation  
 Nero >> Rotazione R2 | Black >> R2 Rotation  
 Blu >> Neutro | Blue >> Neutral  
 Giallo-Verde >> | Yellow-Green >>



**Ø**  
58 mm

**Nm/max**  
120

**rpm/max**  
17

**Adattatori**

Adapters

**RO.60 OT70**

Kit adattatori ottagonali.  
 Octagonal adapters kit.

**RO.60 TO70**

Kit adattatori tondi.  
 Round adapters kit.

**RO.60 OG78**

Kit adattatori ogive.  
 Ogive adapters kit.

**RO.60 OG85**

Kit adattatori ogive.  
 Ogive adapters kit.

**Supporti**

Brackets

**RO.0551**

Perno quadro 16 mm  
 con staffa omega.  
 Pin for 16 mm square  
 with omega bracket.

**RO.0568**

Piastra 100x100 mm.  
 100x100 mm plate.

**RO.60 85/17****RO.60 100/11****RO.60 120/11**

Coppia massima Max. Torque	85 Nm	100 Nm	120 Nm
Velocità Speed	17 r.p.m.	11 r.p.m.	11 r.p.m.
Alimentazione motore Motor voltage supply	230 Vac 50 Hz	230 Vac 50 Hz	230 Vac 50 Hz
Corrente massima assorbita Max absorbed current	1,70 A	1,60 A	1,90 A
Potenza assorbita Absorbed power	375 W	360 W	415 W
Giri Finecorsa No. of turns before stop	25	25	25
Tempo di Funzionamento Operating time	4 min	4 min	4 min
Indice di protezione Protection level	IP44	IP44	IP44
Cavo 4x0,75 mm <sup>2</sup> 4x0,75 mm <sup>2</sup> cable	lg. 2,50 m	lg. 2,50 m	lg. 2,50 m
Peso Weight	5,70 kg	5,70 kg	5,70 kg



# RO.60M

**Ø****58 mm****Nm****120 Nm/max****rpm****17 rpm/max****Centrali di comando**

Control units

<b>SHADE</b>	84
<b>SHADE 4</b>	84
<b>ES.MINI</b>	85

84
84
85

**Finecorsa Meccanico**

La regolazione dei finecorsa è facile ed intuitiva.  
Doppio accesso alle viti di regolazione.

**Robustezza e sicurezza**

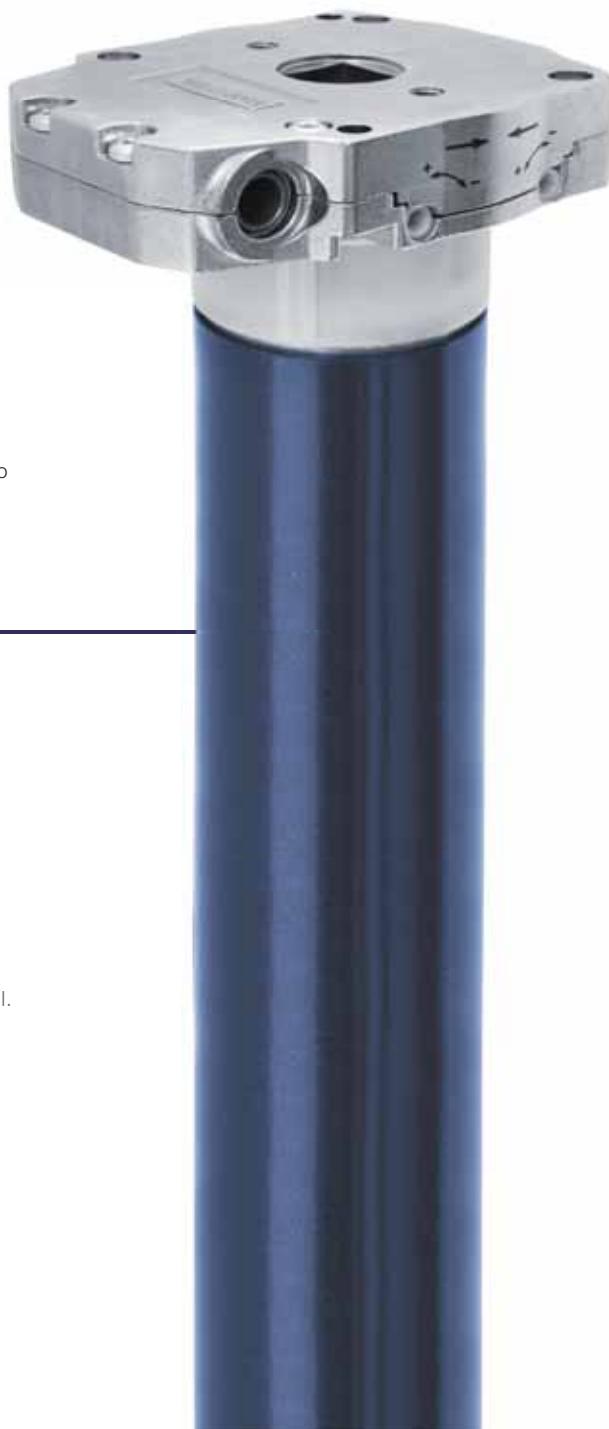
Il perno riduttore metallico a forma di stella conferisce al motore grande affidabilità ed elevate prestazioni.

**Fissaggio senza supporti**

Il motore può essere fissato senza supporti aggiuntivi garantendo massima velocità e semplicità di installazione grazie alla testa metallica.

**Manovra di soccorso compatta**

Il modello RO.60M è dotato di manovra manuale di soccorso compatta. Grazie alle dimensioni contenute è possibile l'installazione anche in situazioni caratterizzate da spazi limitati. Il rapporto di riduzione è 1:55.

**Mechanical stop**

Adjusting the stop is easy and intuitive.  
Dual access to the adjustment screws.

**Robustness and safety**

The star-shaped metal reduction gear pin makes the motor very reliable and high performances.

**Mounting without supports**

The motor can be mounted without additional supports.  
Thanks to the metal head, it is very easy and quick to install.

**Compact override**

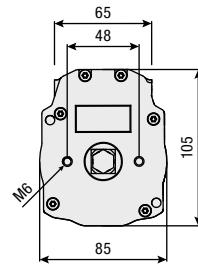
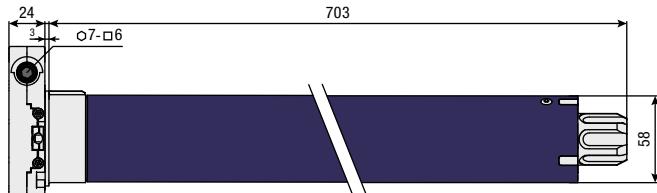
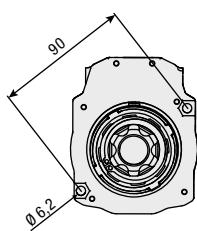
The RO.60M model has a compact manual override.  
Its small size means that it can also be installed in locations with limited space. The reduction ratio is 1:55.

**Dimensioni D'ingombro**

Overall Dimensions



Marrone >> Rotazione R1 | Brown >> R1 Rotation  
 Nero >> Rotazione R2 | Black >> R2 Rotation  
 Blu >> Neutro | Blue >> Neutral  
 Giallo-Verde >> Ground | Yellow-Green >> Ground

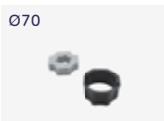


**Ø**  
58 mm  
**Nm/max**  
120

**rpm/max**  
17

**Adattatori**

Adapters



**RO.60 OT70**  
Kit adattatori ottagonali.  
Octagonal adapters kit.



**RO.60 TO70**  
Kit adattatori tondi.  
Round adapters kit.



**RO.60 OG78**  
Kit adattatori ogive.  
Ogive adapters kit.



**RO.60 OG85**  
Kit adattatori ogive.  
Ogive adapters kit.

**Supporti**

Brackets



**RO.0552**  
Perno quadrato 16 mm  
con staffa omega per  
manovra di soccorso.  
Pin for 16 mm square  
with omega bracket  
for backup operating  
system.



**RO.0568**  
Piastra 100x100 mm.  
100x100 mm plate.

	<b>RO.60M 85/17</b>	<b>RO.60M 100/11</b>	<b>RO.60M 120/11</b>
Coppia massima Max. Torque	85 Nm	100 Nm	120 Nm
Velocità Speed	17 r.p.m.	11 r.p.m.	11 r.p.m.
Alimentazione motore Motor voltage supply	230 Vac 50 Hz	230 Vac 50 Hz	230 Vac 50 Hz
Corrente massima assorbita Max absorbed current	1,70 A	1,60 A	1,90 A
Potenza assorbita Absorbed power	375 W	360 W	415 W
Giri Finecorsa No. of turns before stop	29	29	29
Tempo di Funzionamento Operating time	4 min	4 min	4 min
Indice di protezione Protection level	IP44	IP44	IP44
Cavo 4x0,75 mm <sup>2</sup> 4x0,75 mm <sup>2</sup> cable	lg. 2,45 m	lg. 2,45 m	lg. 2,45 m
Peso Weight	7 kg	7 kg	7 kg



# ROLLY

Accessori manovra a mano  
Manual override accessories

**RO.OCC**

Occhiolo 86 mm,  
esagono 7 mm.  
  
Eyelet 86 mm,  
hexagon 7 mm.

**RO.OCL**

Occhiolo 180 mm,  
esagono 7 mm.  
  
Eyelet 180 mm,  
hexagon 7 mm.

**RO.AS**

Asta snodabile con  
gancio (L=150 cm).  
  
Articulated bar with  
hook (L=150 cm).

**RO.SD60**

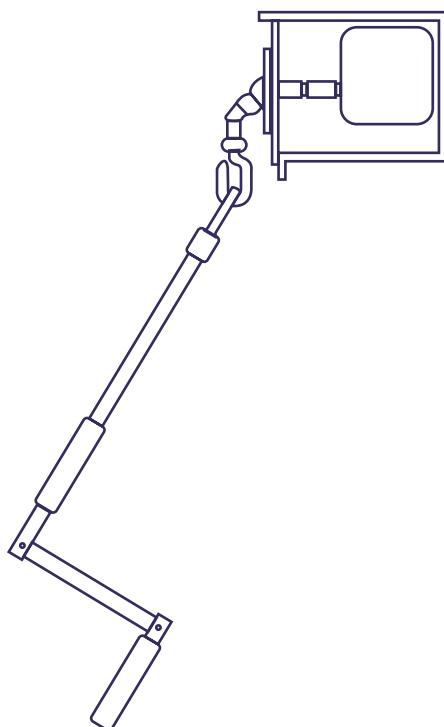
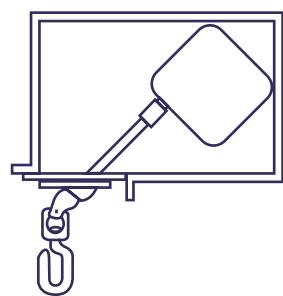
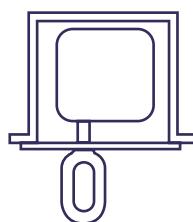
Snodo con  
occhiolo 60°.  
  
Articulated joint  
with eyelet 60°.

**RO.SD90**

Snodo con  
occhiolo 90°.  
  
Articulated joint  
with eyelet 90°.

## Schemi D'installazione

Installation Drawings





## THUMB.32

---

### IL CONTROLLO TOTALE A PORTATA DI MANO THE TOTAL CONTROL ON HAND

---

THUMB.32 è il nuovo trasmettitore CAB a 32 canali ideale per il comando di più automazioni, come tapparelle, tende da sole, automazioni da giardino. Tre le diverse tipologie di codifiche possibili: codice Fisso, Rolling Code e Advanced Rolling Code (ARC). Ad ogni canale è possibile associare un tipo di codifica diverso rendendo il prodotto estremamente versatile e compatibile con qualsiasi tipologia di installazione.

THUMB.32 is the new 32-channels CAB transmitter ideal for controlling multiple automated systems such as rolling shutters, blinds and automated garden devices. The different types of possible code include: Fixed Code, Rolling Code and Advanced Rolling Code (ARC). Every channel can be associated with a different type of code to make the product extremely versatile and compatible with all types of installation.



# Automazioni per finestre e vasistas

## Operators for windows and tilt-opening windows

**ANGEL CAT**  
**300 N**

24 Vdc

17 mm/s

230 Vac

27 mm/s

**ANGEL CAT Syncro 24**

**ANGEL CAT Syncro 230**

**CAB**

# ANGEL CAT & ANGEL T

<b>ANGEL T 500 N</b>	<b>24 Vdc</b>	<b>320 mm</b>	<b>ANGEL T24-320</b>
	10 mm/s	Corsa   Stroke	
		<b>500 mm</b>	<b>ANGEL T24-500</b>
		Corsa   Stroke	
		<b>750 mm</b>	<b>ANGEL T24-750</b>
		Corsa   Stroke	
	<b>230 Vac</b>	<b>320 mm</b>	<b>ANGEL T-320</b>
	18 mm/s	Corsa   Stroke	
		<b>500 mm</b>	<b>ANGEL T-500</b>
		Corsa   Stroke	
		<b>750 mm</b>	<b>ANGEL T-750</b>
		Corsa   Stroke	

# ANGEL CAT

N

**300 N** /max

mm/s

**27 mm/s** /max**Centrali di comando**

Control units

UP (230 Vac)

82

SA.24 (24 Vdc)

84

**Auto-diagnosi**

Elettronica dotata di avvisatore acustico (buzzer) per segnalazione montaggio errato.

**Installazione rapida**

Grazie al sistema di aggancio e sgancio rapido della catena all'infisso.

**Self-diagnostics**

Electronic equipped with buzzer to indicate installation errors.

**Quick installation**

With system to attach and detach the chain quickly to and from the frame.

N<sub>max</sub>

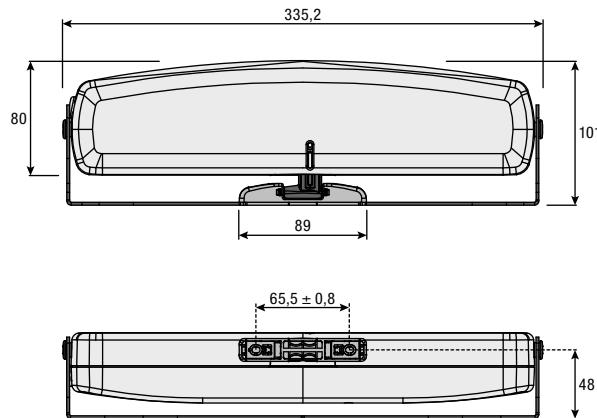
300

mm/s  
/max

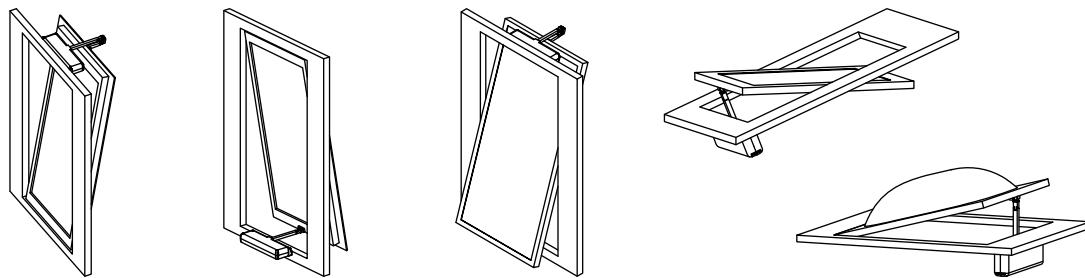
27

**Dimensioni D'ingombro**

Overall Dimensions

**Schemi D'installazione**

Installation Drawings

**ANGEL CAT Syncro 24****ANGEL CAT Syncro 230**

Alimentazione motore Motor voltage supply	24 Vdc	230 Vac 50/60 Hz
Corrente massima assorbita Max absorbed current	1,3 A	0,26 A
Potenza assorbita Absorbed power	35 W	60 W
Spinta massima Max thrust	300 N	300 N
Corse disponibili Available strokes	200-380 mm	200-380 mm
Durata della corsa a vuoto Working time without load	22"	14"
Velocità di traslazione a vuoto Speed without load	17 mm/s	27 mm/s
Finecorsa Limit switch	Encoder   Encoder	Encoder   Encoder
Regolazione perni staffe basculanti Pins adjustment for swivel brackets	15 mm	15 mm
Temperatura di funzionamento Operating temperature	-5 °C ÷ +50 °C	-5 °C ÷ +50 °C
Tipo servizio Service type	S2 - 4'	S2 - 4'
Indice di protezione Protection level	IP 30	IP 30
Doppio isolamento elettrico Double electric insulation	No   No	Si   Yes
Collegamento in parallelo di 2 o più motori Parallel connection of 2 or more actuators	Si   Yes	Si   Yes
Controllo di posizione della catena Chain position control	Si   Yes	Si   Yes
Dispositivo acustico per segnalazione montaggio errato (buzzer) Electronics with acoustic device to warn the user of wrong installation (buzzer)	Si   Yes	Si   Yes
Peso apparecchio installato* Weight of installed equipment*	1,1 kg	1,1 kg

\* Il peso indicato in tabella è soggetto ad eventuali variazioni, in funzione degli accessori scelti.  
The indicated weight is subject to eventual variations according to the accessories chosen.

# ANGEL T

N

**500 N** /max

mm/s

**18 mm/s** /max**Centrali di comando**

Control units

UP (230 Vac)

82

SA.24 (24 Vdc)

84

**Auto-allineamento**

Grazie al movimento basculante a cremagliera, completo di supporto e accessorio per apertura a sporgere.

**Regolazione corsa**

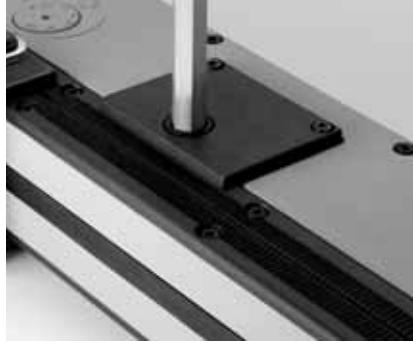
Possibilità di regolazione della corsa ogni 50 mm circa, attraverso l'apposita manopola regolatrice.

**Self-alignment**

Thanks to the rack and pinion movement, complete with support and accessory for outward-tilting opening.

**Stroke adjustment**

Possibility of adjusting the stroke every 50 mm using the specific knob.

**Barra di trasmissione ad innesto rapido**

Possibilità di collegamento di più punti di spinta sullo stesso serramento tramite barra di trasmissione ad innesto rapido.

**Quick coupling transmission bar**

Possibility of connecting several thrust points to the same frame using a quick coupling transmission bar.

**Montaggio rapido**

In assenza di alimentazione, grazie alla facile regolazione della staffa scorrevole auto-allineante, che consente di regolare il finecorsa a passi di 2 mm lungo le corsie del corpo macchina.

**Quick assembly**

With power supply off, thanks to the easy adjustment of the self-aligning and sliding bracket, which allows the adjustment of the limit switch with 2 mm pitches along the machine body lane.

**Grado di protezione IP55**

**Protection level IP55**

**N<sub>max</sub>**  
500

**mm/s<sub>max</sub>**  
18

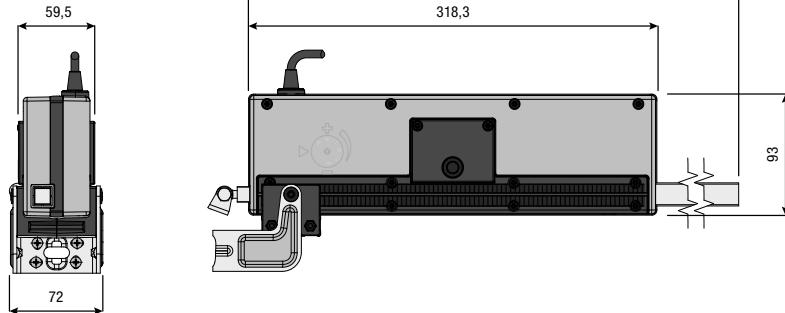
**Versioni Disponibili**

Available versions

Modello Model	Alimentazione Power supply	Corsa Stroke	Peso Weight	Durata della corsa a vuoto Working time without load	A (mm)
<b>ANGEL T24-320</b>	24 Vdc	320 mm	2,8 kg	32 s	576,5
<b>ANGEL T24-500</b>	24 Vdc	500 mm	3,1 kg	50 s	746,5
<b>ANGEL T24-750</b>	24 Vdc	750 mm	4,1 kg	75 s	983,5
<b>ANGEL T-320</b>	230 Vac 50/60 Hz	320 mm	2,8 kg	18 s	576,5
<b>ANGEL T-500</b>	230 Vac 50/60 Hz	500 mm	3,1 kg	28 s	746,5
<b>ANGEL T-750</b>	230 Vac 50/60 Hz	750 mm	4,1 kg	42 s	983,5

**Dimensioni D'ingombro**

Overall Dimensions

**ANGEL T24****ANGEL T**

Alimentazione motore Motor voltage supply	24 Vdc	230 Vac 50 Hz
Corrente massima assorbita Max absorbed current	1,4 A	0,3 A
Spinta massima Max thrust	500 N	500 N
Velocità di traslazione a vuoto Speed without load	10 mm/s	18 mm/s
Finecorsa Limit switch	Encoder	Encoder
Temperatura di funzionamento Operating temperature	-5 °C ÷ +55 °C	-5 °C ÷ +55 °C
Indice di protezione Protection level	IP 55	IP 55
Doppio isolamento elettrico Double electric insulation	---	Si   Yes
Collegamento in parallelo di 2 o più motori Connection of 2 or more actuators in parallel	Si   Yes	Si   Yes
Tipo servizio Service type	S2 - 4'	S2 - 4'



# Elettronica di comando, controllo e sicurezza Command, control and safety electronics

## BRAINY

CIDRA RE-C

HYDRO

HD.18AC  
HD.25  
HD.30 /C /AC /SA  
HD.35 /C /AC /SA  
HD.40  
HD.45  
HD.50 /C /AC /SA /V /VAC  
HD.80  
  
SUBWAY  
  
SB.25AC  
SB.35 /AC  
SB.50

## HYBRA24

HYDRO

HD.3524E /AC  
HD.5024E /AC

## DREAMY

HYDRO

HD.18AC  
HD.25  
HD.30 /C /AC /SA  
HD.35 /C /AC /SA  
HD.40  
HD.45  
HD.50 /C /AC /SA /V /VAC  
HD.80  
  
SUBWAY  
  
SB.25AC  
SB.35 /AC  
SB.50  
  
SUPERBE  
  
SR1.60 /E /EC  
SR2.60S /E /EC  
SR1.76 /E /EC  
SR2.76 /E /EC  
SR1.101E  
SR2.101E



<b>UP</b>	SUPERBE	<b>SR1.60 /E /EC</b>
<b>UP-C</b>		<b>SR2.60S /E /EC</b>
		<b>SR1.76 /E /EC</b>
		<b>SR2.76 /E /EC</b>
	ANGEL	<b>ANGEL CAT Syncro 230</b>
		<b>ANGEL T</b>
 <b>KFACILE</b>	SUPERBE	 <b>SR1.60 /E /EC</b>
		<b>SR2.60S /E /EC</b>
		<b>SR1.76 /E /EC</b>
		<b>SR2.76 /E /EC</b>
		<b>SR1.101E</b>
		<b>SR2.101E</b>
 <b>CLR LOGICA 24</b>	SUPERBE	 <b>SR1.6024 /E /EM</b>
 <b>MIND TE M24</b>	SUPERBE	 <b>SR1.6024 /E /EM</b>
 <b>SA.24</b>	SUPERBE	 <b>SR1.6024 /E</b>
	ANGEL	 <b>ANGEL CAT Syncro 24</b>
		<b>ANGEL T24</b>
 <b>SHADE</b>	ROLLY	 <b>RO.40</b>
		<b>RO.50</b>
		<b>RO.50M</b>
		<b>RO.60</b>
		<b>RO.60M</b>
 <b>SHADE 4</b>	ROLLY	 <b>RO.40</b>
		<b>RO.50</b>
		<b>RO.50M</b>
		<b>RO.60</b>
		<b>RO.60M</b>
 <b>ES.MINI</b>	ROLLY	 <b>RO.40</b>
		<b>RO.50</b>
		<b>RO.50M</b>
		<b>RO.60</b>
		<b>RO.60M</b>



# Centrali di Comando Control Units



## HYBRA24

**Applicazione:**

1 o 2 motoriduttori della serie HD.3524/HD.5024 con encoder.

**Alimentazione centrale:**

115 o 230 Vac (selezionabile) 50/60 Hz

**Alimentazione motore/i:**

24 Vdc 230W + 240W

**Funzioni principali:**

Display LCD integrato. | Ricevitore radio integrato 433,92 MHz 64 codici e codifica radio ARC. | Morsettiero estraibili. | Ingressi apre, chiude, passo-passo e pedonale. | Ingressi photocellula in apertura-chiusura e in chiusura separati. | Ingresso stop. | Ingresso bordo sensibile N.C. o 8K2. | Ingressi per encoder motori della serie HD.3524 / HD.5024. | Uscita per eletroserratura 12 Vdc. | 2 uscite configurabili come spia segnalazione cancello aperto, secondo canale radio, luce di cortesia, luce di zona o test photocellule. | Autoset parametri di funzionamento. | Regolazione elettronica della coppia separata per ogni motore. | Sicurezza antischiaffiamento con rilevazione amperometrica e gestione encoder. | Rallentamenti in apertura e chiusura separati per ogni motore. | Possibilità di configurazione parametri e gestione radiocomandi con sistema Advantouch. | Numero manovre. | Password di accesso programmazione. | Avviso manutenzione. | Caricabatterie integrato, compatibile con batterie mod. DA.BT2/DA.BT6. | Predisposizione per accessorio X.BE (modulo per interfaccia KNX).

**Application:**

1 or 2 actuators HD.3524/HD.5024 equipped with encoder.

**Control unit power supply:**

115 or 230 Vac (selectable) 50/60 Hz

**Motor power supply:**

24 Vdc 240W + 240W

**Main functions:**

Built-in LCD display. | Built-in 433,92 MHz radio receiver, with 64 codes and ARC encoding. | Removable terminal boards. | Open, close, step by step and pedestrian inputs. | Separate photocell inputs in opening-closing and closing phases. | Stop input. | Input for NC or 8K2 sensitive edge. | Inputs for the encoder of motors of the series HD.3524/ HD.5024. | Output for 12 Vdc electric lock. | 2 outputs configurable as open gate indicator, second radio channel, courtesy light, area light or photocell testing. | Autosetting of operating parameters. | Separate electronic torque adjustment for each motor. | Anti-crushing safety with amperometric detection and encoder management. | Slow-downs for each motor during the opening and closing phase. | Possibility to configure parameters and manage transmitters through the Advantouch system. | Number of cycles. | Programming access password. | Maintenance warning. | Built-in battery charger, compatible with batteries DA.BT2/DA.BT6. | Adjustable working time | Set-up for X.BE accessory (module for KNX interface).

## BRAINY

**Applicazione:**

1 o 2 attuatori per cancelli a battente, scorrevoli contrapposti, operatori idraulici e porte industriali a libro.

**Alimentazione centrale:**

230 Vac – 50/60 Hz

**Alimentazione motore/i:**

230 Vac 600W + 600W max

**Funzioni principali:**

Display LCD integrato. | Ricevitore radio integrato 433,92 MHz 64 codici e 3 codifiche radio (codice programmabile, codice variabile, ARC). | Morsettiero estraibili. | Ingresso encoder per rilevazione ostacoli. | Ingressi fincorsa separati per ogni motore. | Ingressi apre, chiude e pedonale. | Ingressi photocellula in apertura-chiusura e in chiusura. | Ingresso per bordo sensibile N.C. o 8K2. | Uscita per eletroserratura 230 Vac e 12 Vac/dc. | Uscita spia segnalazione cancello aperto, luce di servizio, secondo canale radio e test photocellule. | Autoset parametri di funzionamento con motori dotati di encoder. | Regolazione elettronica della coppia separata per ogni motore e dei tempi di lavoro. | Rallentamenti elettronici. | Numero manovre. | Password di accesso programmazione. | Avviso manutenzione.

**Application:**

1 or 2 actuators for swing gates, sliding gates closing in opposite directions, hydraulic operators and industrial sectional doors.

**Control unit power supply:**

230 Vac – 50/60 Hz

**Motor power supply:**

230 Vac 600W + 600W max

**Main functions:**

Integrated LCD display. | Integrated 433.92 Hz 64-code radio receiver with 3 encoding systems (programmable code, rolling code, ARC). | Removable terminal boards. | Encoder input to detect obstacles. | Separate limit switch inputs for each motor. | Open, close and pedestrian inputs. | Photocell inputs in opening-closing and in closing phases. | Input for NC or 8K2 sensitive edge. | Output for electric lock 230 Vac and 12 Vac/dc. | Output for open gate indicator, service light, second radio channel and photocell testing. | Autosetting of operating parameters with motors fitted with encoders. | Separate electronic torque adjustment for each motor and working times. | Electronic slow-down system. | Number of cycles. | Programming access password. | Maintenance warning.



IP55



IP44



## CIDRA RE-C

**Applicazione:**

1 o 2 attuatori per cancelli a battente idraulici.

**Alimentazione centrale:**

230 Vac - 50Hz

**Alimentazione motore/i:**

230 Vac 500W + 500W max

**Funzioni principali:**

Regolazione parametri e logiche di funzionamento tramite trimmer e dip-switches. | Predisposta per ricevitore radio ad innesto. | Morsettiera estraibili. | Logica di funzionamento automatica, semiautomatica o uomo presente. | Logica di funzionamento condominiale. | Funzione mantenimento blocco idraulico in chiusura. | Ingressi passo-passo, stop, pulsante pedonale. | Ingressi separati per fotocellule attive in apertura o solo in chiusura. | Diagnostica a LED. | Uscita configurabile spia cancello aperto o per controllo eletroserratura con accessorio scheda mod. LOCK. | Uscita per lampeggiante 230 Vac 40W max.

**Application:**

1 or 2 actuators for hydraulic swing gates.

**Control unit power supply:**

230 Vac - 50Hz

**Motor power supply:**

230 Vac 500W + 500W max

**Main functions:**

Adjustment of parameters and operating logic using trimmer and dip-switches. | Predesigned for plug-in radio receiver. | Removable terminal boards. | Automatic, semi-automatic or dead man function logic. | Condominium operating logic. | Function maintaining hydraulic lock during closing phase. | Step-by-step, stop, pedestrian button inputs. | Separate inputs for photocells active during opening or only during closing phase. | LED diagnostics. | Configurable output for gate open indicator or for electric lock control with LOCK model PCB accessory. | Output for flashing light 230 Vac 40 W max.

## DREAMY

**Applicazione:**

1 attuatore per serrande o operatore idraulico.

**Alimentazione centrale:**

230 Vac – 50/60 Hz

**Alimentazione motore/i:**

230 Vac 1500W max

**Funzioni principali:**

Regolazione parametri e logiche di funzionamento tramite dip-switches e pulsante. | Ricevitore radio integrato 433,92 MHz 14 codici e 3 codifiche radio (codice variabile / codice programmabile, ARC). | Morsettiera fisse. | Logica di funzionamento automatica, semiautomatica o uomo presente. | Regolazione del tempo di chiusura automatica e del tempo di lavoro. | Ingresso Passo-passo configurabile come OPEN. | Ingresso Stop configurabile come CLOSE. | Ingresso fotocellula. | Diagnostica a LED. | Uscita per luce di cortesia 230 Vac 5 A max (tempo fisso 2 minuti) o configurabile come 2° canale radio. | Uscita per l'alimentazione di accessori 24 Vac 100mA max.

**Application:**

1 actuator for roller shutters or hydraulic operator.

**Control unit power supply:**

230 Vac – 50/60 Hz

**Motor power supply:**

230 Vac 1500W max

**Main functions:**

Adjustment of parameters and operating logic using dip switches and pushbutton. | Integrated 433.92 MHz 14-code radio receiver and 3 encoding systems (rolling code / programmable code / ARC). | Fixed terminal boards. | Automatic, semi-automatic or dead man function logic. | Automatic adjustment of closing time and working time. | Step-by-step input configurable as Open. | Stop input configurable as Close. | Photocell input. | LED diagnostics. | Output for courtesy light 230 Vac 5 A max (fixed time 2 minutes) or configurable as second radio channel. | Output for power supply of accessories 24 Vac 100 mA max.



# Centrali di Comando Control Units



## UP / UP-C

**Applicazione:**

1 attuatore per serrande, finestre e vasistas.

**Alimentazione centrale:**

230 Vac – 50/60 Hz

**Alimentazione motore/i:**

230 Vac 1500W max carico resistivo

**Funzioni principali:**

Logica di funzionamento a uomo presente. | Morsettiero fisso. | Ingressi per comandi di OPEN e CLOSE in bassissima tensione di sicurezza 12 Vdc. | LED per la presenza di rete. | **Disponibile versione UP-C dotata di cavo di alimentazione L=1.2m provvisto di spina bipolare tipo Schuko.**

**Application:**

1 actuator for roller shutters, windows and tilt-opening windows.

**Control unit power supply:**

230 Vac – 50/60 Hz

**Motor power supply:**

230 Vac 1500 W max resistive load

**Main functions:**

Dead man function logic. | Fixed terminal boards. | Inputs for Open and Close commands in very low safety voltage 12 Vdc. | LED for mains presence. | **Available in UP-C version with power cable L = 1.2 m and Schuko two-pole plug.**

## KFAZILE

**Applicazione:**

1 attuatore per serrande.

**Alimentazione centrale:**

230 Vac – 50 Hz

**Alimentazione motore/i:**

230 Vac (o 115 Vac) 1500W max

**Funzioni principali:**

Regolazione parametri e logiche di funzionamento tramite dip-switches e pulsante. | Ricevitore radio integrato 433,92 MHz triplice codifica, massimo 64 radiocomandi. | Tempo di lavoro regolabile. | Morsettiero fisso. | Logica di funzionamento automatica, semiautomatica o uomo presente. | Logica di apprendimento trasmettitore da remoto tramite funzione "tasto nascosto". | Ingresso per comando Passo-passo ed ingresso per dispositivi di sicurezza (contatto N.C.). | Pulsante di comando integrato nel coperchio del box. | Diagnistica a LED e con buzzer.

**Application:**

1 actuator for roller shutters.

**Control unit power supply:**

230 Vac – 50 Hz

**Motor power supply:**

230 Vac (or 115 Vac) 1500W max

**Main functions:**

Adjustment of parameters and operational logics via dip-switches and button. | Integrated 433.92 MHz triple encoding radio receiver, maximum 64 radio controls. | Adjustable working time. | Fixed terminal boards. | Automatic, semi-automatic or dead man function logic. | Remote transmitter learning logic using "hidden key" function. | Input for step-by-step control and input for safety devices (N.C. contact). | Integrated control button in the box cover. | LED diagnostics with buzzer.



IP55



## CLR LOGICA 24

**Applicazione:**

1 attuatore per serrande.

**Alimentazione centrale:**

230 Vac – 50Hz

**Alimentazione motore:**

24 Vdc 150W max

**Funzioni principali:**

Regolazione parametri e logiche di funzionamento tramite trimmer, dip-switches e pulsante. | Predisposta per ricevitore radio ad innesto. | Morsettiera estraibili. | Logica di funzionamento automatica, semiautomatica o uomo presente. | Ingressi Open, Close, Passo-passo, Stop e Fotocellule. | Ingresso bordo sensibile N.C. o 8k2. | Ingressi finecorsa di apertura e chiusura. | Uscita per la spia cancello aperto. | Diagnostica a LED. | Uscita per l'alimentazione di accessori 24 Vac 1A max. | Possibilità di collegamento accessori o caricabatterie.

**Application:**

1 actuator for roller shutters.

**Control unit power supply:**

230 Vac – 50Hz

**Motor power supply:**

24 Vdc 150W max

**Main functions:**

Adjustment of parameters and operating logic using trimmer, dip switches and pushbutton. | Predesigned for plug-in radio receiver. | Removable terminal boards. | Automatic, semi-automatic or dead man function logic. | Open, Close, Step-by-Step, Stop and Photocell inputs. | Input for NC or 8k2 sensitive edge. | Inputs for opening and closing limit switches. | Output for gate open indicator. | LED diagnostics. | Output for power supply of accessories 24 Vdc 1 A max. | Option to connect accessories or battery charger.

IP55



## MIND TE M24

**Applicazione:**

1 attuatore per serrande.

**Alimentazione centrale:**

230 Vac – 50Hz

**Alimentazione motore/i:**

24 Vdc 200W max

**Funzioni principali:**

Regolazione parametri e logiche di funzionamento tramite dip-switches e pulsante. | Predisposta per ricevitore radio ad innesto. | Morsettiera estraibili. | Logica di funzionamento automatica, semiautomatica o uomo presente. | Ingresso Passo-passo configurabile come Open. | Ingresso STOP configurabile come Close. | Ingressi finecorsa di apertura e chiusura. | Uscita per il 2° canale radio. | Diagnostica a LED. | Uscita per l'alimentazione di accessori 24 Vdc 1A max.

**Application:**

1 actuator for roller shutters.

**Control unit power supply:**

230 Vac – 50Hz

**Motor power supply:**

24 Vdc 200W max

**Main functions:**

Adjustment of parameters and operating logic using dip switches and pushbutton. | Predesigned for plug-in radio receiver. | Removable terminal boards. | Automatic, semi-automatic or dead man function logic. | Step-by-step input configurable as Open. | Stop input configurable as Close. | Inputs for opening and closing limit switches. | Output for second radio channel. | LED diagnostics. | Output for power supply of accessories 24 Vdc 1 A max.



# Centrali di Comando Control Units



## SA.24

**Applicazione:**

1 attuatore per serrande mod.  
SR1.6024/SR1.6024E,  
finestre e vasistas.

**Alimentazione centrale:**

100/250 Vac – 50/60 Hz

**Alimentazione motore/i:**

24 Vdc 220 W max per 40s

**Funzioni principali:**

Tensione alimentazione motore 27,5 Vdc.  
| Caricabatterie integrato, compatibile  
con batterie mod. DA.BT2/DA.BT6. |  
Morsettiera estraibili.

**Application:**

1 actuator for roller shutters  
models SR1.6024 and SR1.6024E,  
windows and tilt-opening windows.

**Control unit power supply:**

100/250 Vac – 50/60 Hz

**Motor power supply:**

24 Vdc 220 W max for 40 seconds

**Main functions:**

Motor power supply voltage 27.5 Vdc. |  
Integrated battery charger, compatible  
with batteries models DA.BT2/DA.BT6. |  
Removable terminal boards.

## SHADE

**Applicazione:**

1 motore elettromeccanico tubolare  
per tende da sole e tapparelle.

**Alimentazione centrale:**

230 Vac 50/60 Hz

**Alimentazione motore/i:**

230 Vac max 300 W

**Funzioni principali:**

4 Dip-Switch, 1 tastino, 2 trimmer. |  
Diagnostica a led. | Ricevitore radio  
integrato 433,92 MHz, 14 codici e  
3 codifiche radio (codice variabile,  
programmabile, ARC). | Morsettiera  
fisse. | Ingresso apre/chiede separati  
utilizzando solo due conduttori (ingresso  
bilanciato). | Ingressi sensore sole,  
sensore vento, sensore pioggia. | 1 uscita  
configurabile come spia segnalazione  
cancello aperto, 2° canale radio,  
luce di cortesia, luce di zona o test  
fotocellule. | Tempo di lavoro regolabile.  
| Predisposizione per accessorio X.BE  
(modulo per interfaccia KNX).

**Application:**

1 tubular electromechanical motor  
for blinds and awnings.

**Control unit power supply:**

230 Vac 50/60 Hz

**Motor power supply:**

230 Vac max 300 W

**Main functions:**

4 Dip-Switches, 1 switch, 2 trimmers. |  
LED diagnostics. | Integrated 433.92  
MHz 14-code radio receiver and 3 encoding  
systems (rolling code / programmable  
code / ARC). | Removable terminal boards.  
| Motor 1 open/close inputs, motor 2  
open/close inputs, motor 3 open/close  
inputs, motor4 open/close inputs. | Inputs  
for sun sensor, wind sensor, rain sensor.  
| 1 configurable open gate indicator, 2nd radio channel,  
service light, zone light or photocell  
testing. | Adjustable working time | Set-  
up for X.BE accessory (module for KNX  
interface).

## SHADE 4

**Applicazione:**

Da 1 a 4 attuatori tubolari per tende  
da sole e tapparelle.

**Alimentazione centrale:**

100/240 Vac – 50/60 Hz

**Alimentazione motore/i:**

230 Vac max 300 W per motore

**Funzioni principali:**

6 Dip-Switch, 1 tastino, 2 trimmer. |  
Diagnostica a led. | Ricevitore radio  
integrato 433,92 MHz, 14 codici e  
3 codifiche radio (codice variabile,  
programmabile, ARC). | Morsettiera  
estraibili. | Ingressi apre/chiede motore 1,  
apre/chiede motore 2, apre/chiede motore  
3, apre/chiede motore 4. | Ingressi sensore  
sole, sensore vento, sensore pioggia. | Bus  
di comunicazione per collegamento  
master/slave di altre 7 centrali SHADE  
4 (totale 8 centrali per comandare fino a  
32 motori). | Tempo di lavoro regolabile.  
| Predisposizione per accessorio X.BE  
(modulo per interfaccia KNX).

**Application:**

from 1 to 4 electromechanical motors  
for blinds and awnings.

**Control unit power supply:**

100/240 Vac – 50/60 Hz

**Motor power supply:**

230 Vac max 300 W per motor

**Main functions:**

6 Dip-Switches, 1 switch, 2 trimmers. |  
LED diagnostics. | Integrated 433.92 MHz  
14-code radio receiver and 3 encoding  
systems (rolling code / programmable  
code / ARC). | Removable terminal boards.  
| Motor 1 open/close inputs, motor 2  
open/close inputs, motor 3 open/close  
inputs, motor4 open/close inputs. | Inputs  
for sun sensor, wind sensor, rain sensor.  
| Communication Bus for master/slave  
connection of other 7 SHADE4 control  
units (total 8 control units to control up  
to 32 motors). Adjustable working time. |  
Set-up for X.BE accessory (module for  
KNX interface).



# Accessori

## Accessories

**IP20**



### ES.MINI

#### **Applicazione:**

1 attuatore per tapparelle o tende da sole o controllo luci.

#### **Alimentazione centrale:**

100/250 Vac – 50/60 Hz

#### **Alimentazione motore/i:**

Modalità controllo motore: 230 Vac 500W max

Modalità controllo luci: 230 Vac 1250W max

#### **Funzioni principali:**

Impostazione logiche di funzionamento tramite pulsante e LED integrati. | Modalità di funzionamento configurabile: controllo motore o luci. | Ricevitore radio integrato 433,92 MHz 64 codici e 2 codifiche radio (codice variabile, codice programmabile). | Morsettiera fisse. | Logica di funzionamento automatica o uomo presente. | Tempo di lavoro regolabile. | Ingressi per comandi salita e discesa (controllo motore) o relè 1 e 2 (controllo luci). | Dimensioni contenute 42x36x21 per alloggiamento nelle comuni scatole incasso.

#### **Application:**

1 actuator for awnings or blinds or lights control.

#### **Control unit power supply:**

100/250 Vac – 50/60 Hz

#### **Motor power supply:**

Motor control mode: 230 Vac 500 W max

Lights control mode: 230 Vac 1250 W max

#### **Main functions:**

Operating logic set using pushbutton and integrated LEDs. | Configurable operating mode: motor or lights control. | Integrated 433.92 MHz 64-code radio receiver with 2 encoding systems (rolling code, programmable code). | Fixed terminal boards. | Automatic or dead man function logic. | Adjustable working time. | Inputs for lift and lower controls (motor control) or relays 1 and 2 (lights control). | Small dimensions 42 x 36 x 21 for housing in commonly-used flush-mounted boxes.



### CL.W

Sensore vento (anemometro) completo di staffa per il fissaggio.

Wind sensor (anemometer) complete with fixing bracket.



### CL.WL

Sensore combinato: vento e luce. Possibilità di orientare i sensori.

Combined sensor: wind and light. Possibility of directing the sensors.



### CL.R

Sensore pioggia.

Rain sensor.



### CL.WLR

Sensore combinato: luce, vento pioggia.

Combined sensor: light, wind, rain.



### XSB

Box di dimensioni ridotte, per centrali e accessori. Grado di protezione IP54.

Box with reduced dimensions for control units and accessories. Protection rating IP54.



### DA.BT2

Batteria 2.1Ah 12 Vdc.

2.1Ah 12 Vdc Battery.



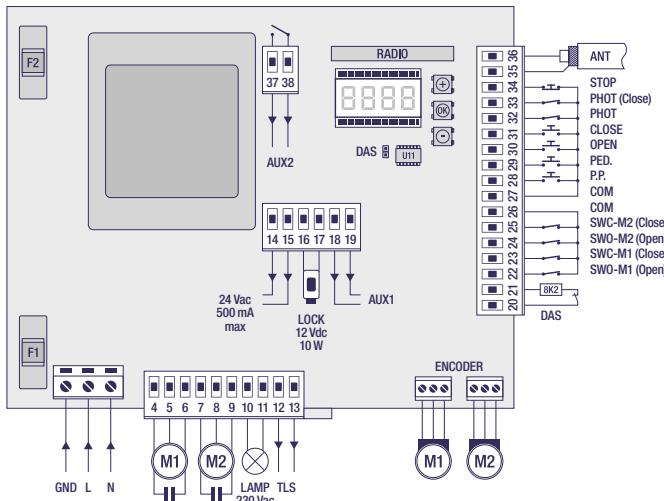
### DA.BT6

Batteria 7Ah 12 Vdc.

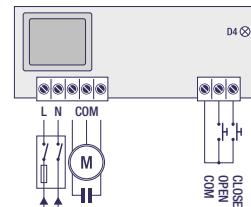
7Ah 12 Vdc Battery.

# Centrali di Comando Control Units

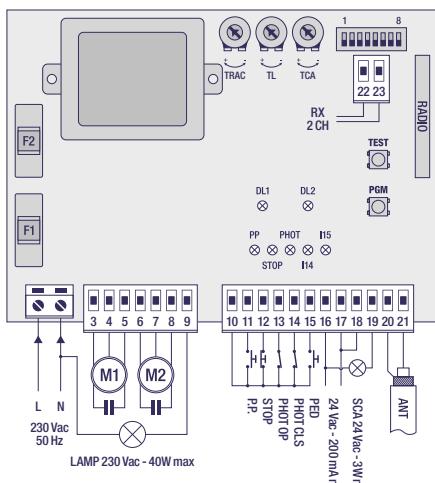
BRAINY



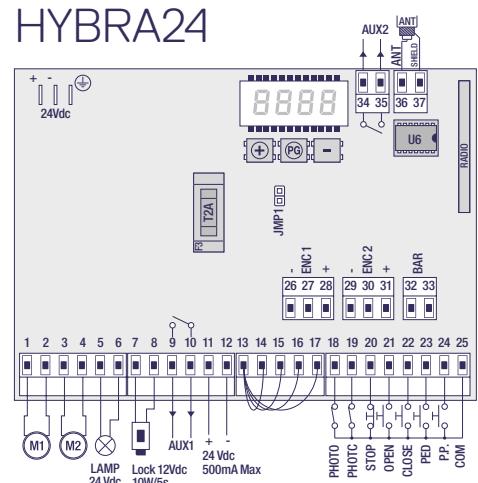
UP / UP-C



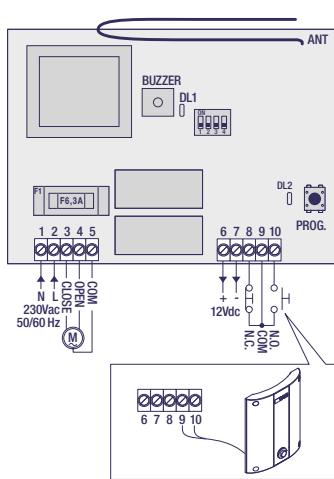
CIDRA RE-C



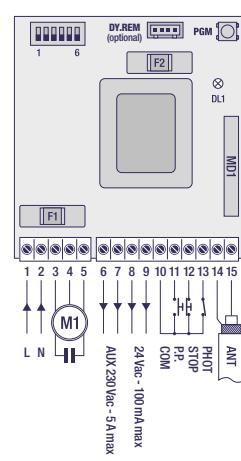
HYBRA24

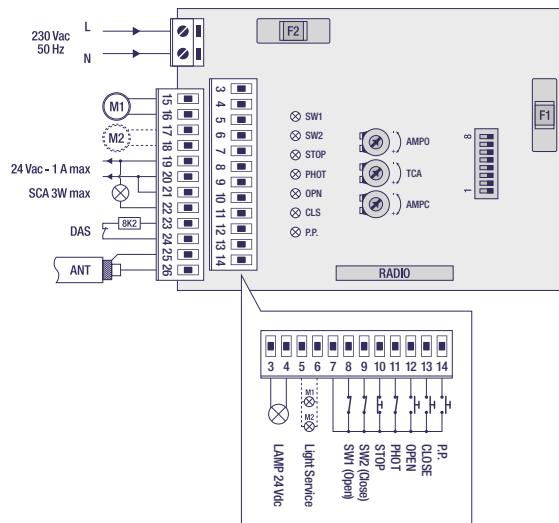
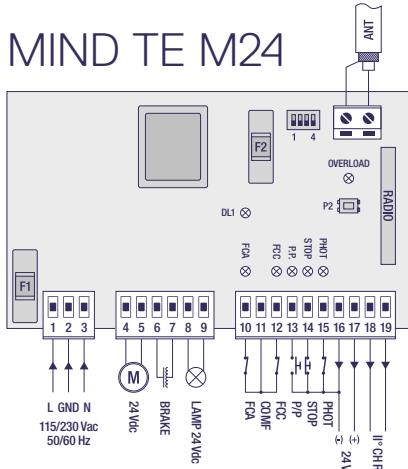


KFACILE

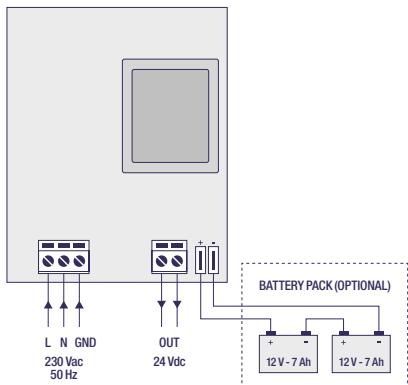


DREAMY

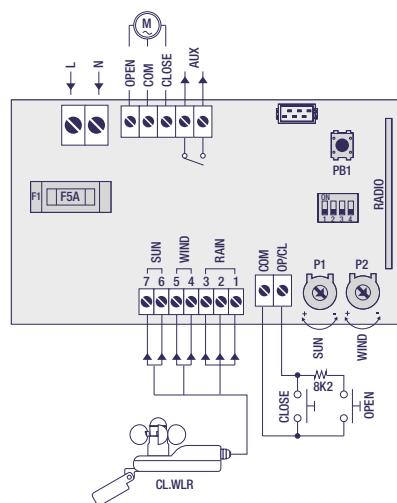




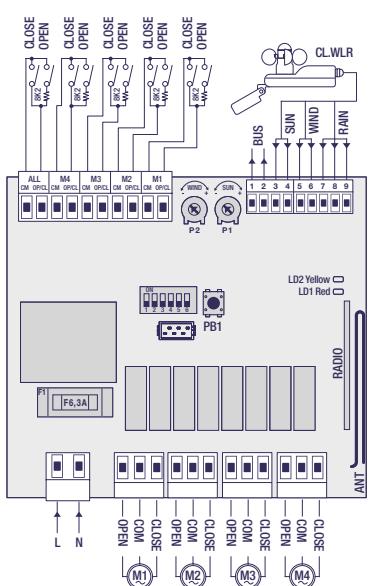
SA.24



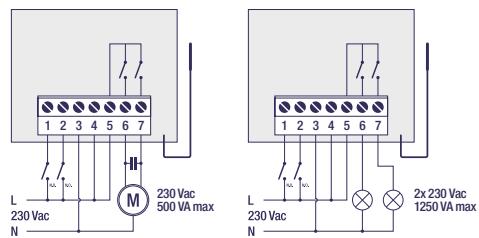
## SHADE



## SHADE 4



ES.MINI





# Dispositivi di Comando

## Control devices



T2VA

Trasmettitore 2 canali 433,92 MHz a doppia codifica codice variabile HCS | ARC (Advanced Rolling Code).  
Two-channel 433.92 MHz transmitter with two encoding systems HCS Rolling Code | ARC (Advanced Rolling Code).



THUMB.32

Trasmettitore a 32 canali, con frequenza 433,92MHz, batteria 3V.  
Possibilità di gestire un insieme di più canali con un unico comando attraverso la modalità Gruppo.  
32 channel transmitter with frequency 433.92 MHz and 3V battery.  
It is possible to manage a group of channels with a single command through the "group mode".



ONE.2WB

Ricevitore universale 2 canali, 433,92 MHz, in box.  
Gestisce tre diversi tipi di codifica rolling code, codice programmabile e Advanced Rolling Code (ARC).  
Apprendimento della codifica dopo la prima trasmissione con il trasmettitore.  
Two-channel universal receiver, 433.92 MHz, in box. Manages three different encoding systems: rolling code, programmable code and Advanced Rolling Code (ARC). Encoding learning after first transmission with the transmitter.



ONE.2WI

Ricevitore universale 2 canali, 433,92 MHz, ad innesto.  
Gestisce tre diversi tipi di codifica rolling code, codice programmabile e Advanced Rolling Code (ARC).  
Apprendimento della codifica dopo la prima trasmissione con il trasmettitore.  
Two-channel universal receiver, 433.92 MHz, slot-in. Manages three different encoding systems: rolling code, programmable code and Advanced Rolling Code (ARC). Encoding learned after first transmission with the transmitter.



BT12

Batteria 12V per trasmettitore.  
Confezioni da 50 unità.  
12 V battery for transmitter.  
Packs of 50.



## TOKEY-C

Selettore a chiave da esterno antivandalo, realizzato in metallo verniciato, adatto anche per il comando diretto di automazioni 230 Vac o 115 Vac.

Outdoor vandal-proof key-selector, made of painted metal, also suitable for direct control of 230 Vac or 115 Vac automated systems.



## KEY-C

Selettore a chiave da esterno antivandalo, realizzato in metallo verniciato, adatto per utilizzo con tensioni massime fino a 42 Vac o 60 Vdc.

Outdoor vandal-proof key-selector, made of painted metal, also suitable for use with maximum voltages up to 42 Vac or 60 Vdc.



## BL.P

Pulsantiera da parete salita e discesa.

Wall-mounted lift/lower push-button panel.



## BE.PLAY

Tastiera digitale in metallo con tasti numerici luminosi in acciaio inox.  
Necessita di accessorio BE.REC.

Metal digital keypad with illuminated numerical keys in stainless steel.  
Accessory BE.REC is necessary.



## BE.REC

Decoder per tastiera digitale dotato di 2 uscite relè. Modalità di funzionamento temporizzata o bistabile. Possibilità di collegare fino a 4 tastiere per ogni decoder. Capacità memoria 255 codici e molte altre funzioni.

Decoder for digital keypad with 2 relay outputs. Operating mode: timed or bistable. Option to connect up to 4 keypads for each decoder. Memory capacity of up to 255 codes and many other functions.



## X.BE

Scheda elettronica di interfaccia tra il sistema di comunicazione KNX e le automazioni.

Electronic interface board between the KNX communication system and automation devices.



# Dispositivi di Sicurezza

## Safety devices



**F.BY230-C**

Lampeggiante 230 Vac  
con antenna integrata.

Flashing light, 230 Vac  
with built-in aerial.



**PUPILLA.T**

Coppia di fotocellule orientabili  
in tre posizioni. Possibilità di  
montaggio ravvicinato di 2 coppie  
senza sincronizzazione.  
Alimentazione 14÷30 Vac / 12÷30 Vdc.

Pair of photocells adjustable  
to three positions. Two pairs  
can be installed close to each  
other without synchronization.  
14÷30 Vac / 12÷30 Vdc power supply.



**FTC.S**

Coppia di fotocellule per montaggio  
esterno su colonna con possibilità  
di sincronizzazione fino a 4 coppie.  
Alimentazione 24 Vac/dc.

Pair of photocells for outdoor  
fitting on columns. It is possible  
to synchronise up to 4 couples of  
photocells. 24 Vac/dc power supply.



**COL05N**

Coppia di colonnine per fotocellule  
FTC.S, dotata di supporto e adattatore  
per fotocellula. h=0,5 m. Necessita  
di 1 coppia di fotocellule FTC.S.

Pair of columns for FTC.S photocells  
with base and adapter. H=0.5 m.  
It needs 1 couple of FTC.S.



**COL12N**

Coppia di colonnine per fotocellule  
FTC.S, dotata di supporto e adattatore  
per fotocellula. h=1 m. Necessita  
di 2 coppie di fotocellule FTC.S.

Pair of columns for FTC.S photocells  
with base and adapter. H=1 m.  
It needs 2 couple of FTC.S.



ID.TA-C

Tabella segnaletica.  
Warning board.



VE.KM1H

Spira magnetica  
monocanale.  
Single-channel  
loop detector.



VE.KM2H

Spira magnetica  
bicanale.  
Two-channels  
loop detector.



SC.RL

Bordo sensibile di sicurezza  
in gomma conduttriva.  
Confezione 20 m.  
Altezza 65 mm.  
Larghezza 28,5 mm.

Safety edge in  
conductive low rubber.  
Packing: 20 m.  
65 mm Height.  
28.5 mm Width.



SC.RES

Bordo sensibile di sicurezza  
in gomma conduttriva.  
Confezione 20 m.  
Altezza 25 mm.  
Larghezza 28,5 mm.

Safety edge in  
conductive low rubber.  
Packing: 20 m.  
25 mm Height.  
28.5 mm Width.



SC.A

Profilo alluminio per  
SC.RES. Confezione 2 m.  
Aluminium profile for  
SC.RES. Packing 2 mt.



SC.L

Kit dispositivo lineare  
per SC.RES.  
Linear device kit  
for SC.RES.



SC.P35

Bordo pneumatico in  
gomma bassa. Completa  
di tappi e alluminio.  
Confezione 40m.

Pneumatic safety edge  
in low rubber with plugs  
and aluminium profile.  
Packing: 40m.



SC.EN

Scheda elettronica di interfaccia per bordi sensibili 8k2  
da utilizzare con apparecchiature elettroniche sprovviste  
di apposito ingresso per costa resistiva o in caso di  
collegamento 2 coste resistive ad una centrale di comando.  
Conforme alla norma EN12978.

Electronic interface card for 8k2 conductive safety edges,  
to be used with electronic devices without input,  
or in the case of connecting 2 conductive safety edges  
to a control unit. Conforms to standard EN12978.



# INDICE ALFABETICO

# ALPHABETICAL INDEX

CODICE CODE	NOME NAME	PAGINA PAGE
9082016	<b>ANGEL CAT Syncro 230</b>	75
9082017	<b>ANGEL CAT Syncro 24</b>	75
9082027	<b>ANGEL T24-320</b>	77
9082028	<b>ANGEL T24-500</b>	77
9082029	<b>ANGEL T24-750</b>	77
9082024	<b>ANGEL T-320</b>	77
9082025	<b>ANGEL T-500</b>	77
9082026	<b>ANGEL T-750</b>	77
9670013	<b>BE.PLAY</b>	89
9673028	<b>BE-REC</b>	89
9090010	<b>BL.BS</b>	41
9189070	<b>BL.C</b>	41
9670030	<b>BL.P</b>	89
9086010	<b>BT12</b>	88
417100083	<b>CABLE 4m</b>	41
417100084	<b>CABLE 6m</b>	41
9176207	<b>CIDRA RE-C</b>	81
976701787	<b>CL.R</b>	85
9767010	<b>CL.W</b>	85
9767011	<b>CL.WL</b>	85
9767013	<b>CL.WLR</b>	85
9176211	<b>CLR LOGICA 24</b>	83
9230002	<b>COL05N</b>	90
9230003	<b>COL12N</b>	90
960301582	<b>D.OIL</b>	11
9176144	<b>DREAMY</b>	81
9623060	<b>DU.FIX</b>	11
9673185	<b>ES.MINI</b>	85
9534117	<b>F.BY230-C</b>	90
940901765	<b>FTC.S</b>	90
959000946	<b>HD.18AC</b>	10
959000737	<b>HD.25</b>	12
959000917	<b>HD.30</b>	15
959000907	<b>HD.30AC</b>	15
9592665	<b>HD.30C</b>	15
9592005	<b>HD.30SA</b>	15
9592667	<b>HD.35</b>	17
9592619	<b>HD.3524E</b>	117
9592555	<b>HD.3524E AC</b>	17
959000900	<b>HD.35AC</b>	17
9592668	<b>HD.35C</b>	17
9591260	<b>HD.35SA</b>	17
959000908	<b>HD.40</b>	21
9592671	<b>HD.45</b>	23
959000916	<b>HD.50</b>	25
9592618	<b>HD.5024E</b>	27

CODICE CODE	NOME NAME	PAGINA PAGE
9592554	<b>HD.5024E AC</b>	27
959000698	<b>HD.50AC</b>	25
9592673	<b>HD.50C</b>	25
9591261	<b>HD.50SA</b>	25
9592675	<b>HD.50V</b>	25
959000943	<b>HD.50VAC</b>	25
9592303	<b>HD.80</b>	29
9117030	<b>HD.STC</b>	11
9117031	<b>HD.STL</b>	25
9176337	<b>HYBRA24</b>	80
9590768	<b>HYDRO CLASS</b>	10
9590766	<b>HYDRO STYLE</b>	12
F884600907	<b>ID.TA-C</b>	91
9764027	<b>KEY-C</b>	89
917600930	<b>KFACILE</b>	82
908900929	<b>KSE101.280</b>	51
408900055	<b>KSR101.76</b>	50
908900928	<b>KSR101.89</b>	51
9682121	<b>KSR60.42</b>	41
9682120	<b>KSR60.48</b>	41
9176971	<b>MIND TE M24</b>	83
9673103	<b>ONE.2WB</b>	88
9673102	<b>ONE.2WI</b>	88
9360075	<b>PSE.24</b>	41
940901763	<b>PUPILLA.T</b>	90
9830070	<b>RO.0551</b>	67
9830071	<b>RO.0552</b>	69
9830066	<b>RO.0556</b>	65
9830067	<b>RO.0558</b>	63
9830061	<b>RO.0566</b>	63
9830069	<b>RO.0568</b>	65
9830062	<b>RO.0569</b>	63
9830063	<b>RO.0572</b>	63
9830064	<b>RO.0573</b>	63
9830068	<b>RO.0580</b>	65
9830065	<b>RO.0596</b>	63
9592551	<b>RO.40 5/30</b>	61
9592552	<b>RO.40 9/16</b>	61
9005051	<b>RO.40 OT40</b>	61
9830072	<b>RO.40552</b>	61
9592524	<b>RO.50 10/17</b>	63
9592525	<b>RO.50 15/17</b>	63
9592526	<b>RO.50 25/17</b>	63
9592527	<b>RO.50 30/17</b>	63
9592528	<b>RO.50 40/17</b>	63
9592529	<b>RO.50 50/12</b>	63

CODICE CODE	NOME NAME	PAGINA PAGE
9005046	<b>RO.50 OG70</b>	63
9005047	<b>RO.50 OG78</b>	63
900500645	<b>RO.50 OT52</b>	63
9005044	<b>RO.50 OT60</b>	63
9005045	<b>RO.50 OT70</b>	63
9592530	<b>RO.50M 32/17</b>	65
9592531	<b>RO.50M 50/12</b>	65
9592533	<b>RO.60 100/11</b>	67
959200912	<b>RO.60 120/11</b>	67
9592532	<b>RO.60 85/17</b>	67
9005049	<b>RO.60 OG78</b>	67
9005050	<b>RO.60 OG85</b>	67
9005048	<b>RO.60 OT70</b>	67
9005053	<b>RO.60 TO70</b>	67
959000744	<b>RO.60M 100/11</b>	69
9592537	<b>RO.60M 120/11</b>	69
959200729	<b>RO.60M 85/17</b>	69
9081051	<b>RO.AS</b>	70
9054012	<b>RO.OCC</b>	70
9054013	<b>RO.OCL</b>	70
9780012	<b>RO.SD60</b>	70
9780013	<b>RO.SD90</b>	70
9027030	<b>SA.24</b>	84
9517001	<b>SB.25AC</b>	31
951701414	<b>SB.35</b>	33
9517000	<b>SB.35AC</b>	33
9517002	<b>SB.50</b>	35
9747055	<b>SB.BUSH</b>	31
9150001	<b>SB.FB</b>	31
9747050	<b>SB.KL</b>	31
9747060	<b>SB.SL</b>	31
9667010	<b>SC.A</b>	91
9760031	<b>SC.EN</b>	91
9520010	<b>SC.L</b>	91
9270010	<b>SC.P35</b>	91
9270060	<b>SC.RES</b>	91
9270061	<b>SC.RL</b>	91
917600991	<b>SHADE</b>	84
917600992	<b>SHADE 4</b>	84
959200732	<b>SR1.101E</b>	50
9591893	<b>SR1.60</b>	43
9592008	<b>SR1.6024</b>	41
9592020	<b>SR1.6024E</b>	41
9592433	<b>SR1.6024EM</b>	41
9591892	<b>SR1.60E</b>	43
9592007	<b>SR1.60EC</b>	43

CODICE CODE	NOME NAME	PAGINA PAGE
9592021	<b>SR1.76</b>	47
9592022	<b>SR1.76E</b>	47
9592023	<b>SR1.76EC</b>	47
952000927	<b>SR2.101E</b>	53
9591990	<b>SR2.60S</b>	45
9591991	<b>SR2.60SE</b>	45
9592006	<b>SR2.60SEC</b>	45
9592024	<b>SR2.76</b>	49
9592025	<b>SR2.76E</b>	49
9592026	<b>SR2.76EC</b>	49
936000953	<b>SRE.101</b>	50
9360007	<b>SRE.X1</b>	43
9360008	<b>SRE.X2</b>	45
9863194	<b>T2VA</b>	88
9863188	<b>THUMB.32</b>	88
9764003	<b>TOKEY-C</b>	89
9176126	<b>UP</b>	82
9176315	<b>UP-C</b>	82
9614267	<b>VE.KM1HN</b>	91
9614268	<b>VE.KM2HN</b>	91
976000972	<b>X.BE</b>	89
9252031	<b>XSB</b>	85

# CONTRATTO DI VENDITA

## CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA

Le presenti Condizioni di Vendita si applicano a tutte le Vendite dei Prodotti, al momento della sottoscrizione del contratto o della conferma d'ordine. Nel caso in cui vi sia un contrasto tra le presenti Condizioni e le condizioni e i termini pattuiti per la singola vendita o nell'eventuale contratto commerciale in essere, prevorranno questi ultimi. AUTOMATISMI BENINCÀ non sarà vincolata dalle Condizioni Generali di Acquisto del Cliente in nessuna ipotesi, a meno che non presti il proprio consenso preventivamente e per iscritto. AUTOMATISMI BENINCÀ ha il diritto di modificare qualsiasi articolo delle presenti Condizioni; eventuali aggiunte, modificazioni o cancellazioni si applicheranno a tutte le vendite concluse a partire dal trentesimo giorno successivo alla comunicazione ufficiale ai Clienti dell'avvenuto cambiamento.

### DEFINIZIONI:

- AUTOMATISMI BENINCÀ: la società di capitali Automatismi Benincà S.p.A., in persona del legale rappresentante pro tempore, con sede in Italia, Sandrigo, Via Capitello n. 45, P.IVA 02054090242.
- CLIENTE: si intende qualunque soggetto (persona fisica o giuridica) che acquisti i Prodotti e che non rientri nella definizione di Consumatore di cui al Codice del Consumo.
- DATA DI SPEDIZIONE: si intende la data del documento di trasporto.
- PARTI: si intende AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. e il Cliente.
- PRODOTTI: sono i Prodotti inseriti nel catalogo di AUTOMATISMI BENINCÀ, last version, con le descritte specifiche tecniche. Si precisa che tutto il materiale illustrativo è meramente indicativo. I Prodotti potranno essere modificati o messi fuori produzione da Automatismi Benincà in qualunque momento.

**1) PREZZO DEI PRODOTTI:** I prezzi della merce sono quelli stabiliti nel listino prezzi in vigore al momento dell'ordine, che il Cliente dichiara di conoscere e di accettare; il listino in vigore annulla i precedenti. AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. potrà modificare il listino prezzi; tale modifica sarà notificata ai Clienti e varrà per gli ordini ricevuti a partire dal trentesimo giorno successivo a detta comunicazione. AUTOMATISMI BENINCÀ si riserva comunque il diritto di modificare unilateralmente il listino, se tale modifica è imposta da circostanze indipendenti dalla sua volontà: in questo caso la variazione potrà avere effetto immediato.

**2) TRASPORTO:** La merce di intende resa franca stabilimento AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. – Sandrigo (VI), così come questo termine è definito negli INCOTERMS® della Camera di Commercio Internazionale, nella versione più aggiornata. Le parti, con accordo scritto, potranno concordare un diverso termine; qualunque sia il termine scelto, lo stesso sarà interpretato secondo gli INCOTERMS® ultima versione. La merce viaggia a rischio e pericolo del Cliente, anche se spedita porto franco. Non si accettano reclami trascorsi cinque giorni dal ricevimento della merce, anche in ordine a qualsiasi difformità dei prodotti rispetto al tipo e alla quantità indicata nell'ordine. Il reclamo nei termini non potrà comunque dar luogo ad annullamento o riduzione dell'ordine da parte del Cliente né, tanto meno, a corresponsione di indennizzi di sorte da parte di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. Qualsiasi reso di merce per accredito deve essere preventivamente autorizzato da parte di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. e spedito in porto franco.

**3) RISERVA DI PROPRIETÀ:** Fino alla data in cui AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. non abbia ricevuto il pagamento dell'intero prezzo dei prodotti forniti, tali prodotti rimarranno di proprietà di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. Nel corso dello svolgimento della sua attività, il Cliente avrà diritto di vendere tali prodotti, o i nuovi prodotti in cui quelli forniti da AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. siano stati incorporati, fermo restando che, in quel caso, tutti i proventi verranno trasferiti ad AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A., fino alla concorrenza del prezzo dovuto dal Cliente per la fornitura dei prodotti. AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. avrà diritto di notificare al Cliente la revoca del diritto a vendere i Prodotti in suo possesso e la cui proprietà, in conseguenza della presente clausola di riserva della proprietà, non sia ancora passata al Cliente stesso, qualora il Cliente sia rimasto inadempiente per un periodo di tempo superiore a sette giorni lavorativi rispetto al pagamento di una qualsivoglia somma dovuta ad AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. (sia in rispetto di tali Prodotti che di qualsivoglia altra merce o servizio forniti da AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. al Cliente). Qualora AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. eserciti il diritto di cui al precedente capoverso, il Cliente dovrà mettere i prodotti a disposizione di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A., che potrà accedere presso la sede del Cliente per provvedere a riprenderli in proprio possesso. Pendente comunque il riservato dominio, il Cliente assume la veste, gli obblighi e le responsabilità del depositario della cosa venduta, seconda gli art. 1766 e seguenti del Codice Civile Italiano. Il Cliente si impegna a adempiere a tutti gli obblighi previsti dalle leggi locali per rendere valida ed eseguibile nei confronti dei terzi la presente clausola di riserva di proprietà, effettuando altresì, se richiesta, l'iscrizione in ogni apposito registro.

**4) ORDINI:** L'ordine viene assunto da AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. senza alcun impegno e subordinatamente alla possibilità di approvvigionamento delle materie prime occorrenti alla produzione. Eventuali mancate esecuzioni totali o parziali non possono dar luogo a reclami e riserve per danni. Il Cliente, in caso di disdetta di specifici ci ordinii di produzione di Prodotti non in catalogo, è tenuto a corrispondere ad AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. un'indennità risarcitoria pari al 30% (trenta per cento) dell'ordine disdetto, salvi ed imprejudicati i diritti per danni ulteriori. Gli ordini regolarmente accettati da AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. non potranno essere annullati dal Cliente senza il consenso scritto di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. Si precisa che AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. non accetterà ordini di importo inferiore a € 100,00 (euro cento/00) Iva esclusa, al netto dello sconto e delle spese di trasporto.

**5) TERMINI DI CONSEGNA:** I termini di consegna decorrono dal ricevimento dell'ordine e si intendono espressi in termini di giorni lavorativi. Sono indicativi e non essenziali ai sensi dell'art. 1457 c.c.: pertanto, eventuali ritardi non possono dar luogo né a pretese per danni, né ad annullamento o riduzione del contratto da parte del Cliente.

**6) FORZA MAGGIORE:** Oltre a quelli previsti dal Codice Civile Italiano, tra i casi di forza maggiore che impediscono l'attività dello stabilimento di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. e giustificano il ritardo o la sospensione nell'esecuzione dei contratti, deresponsabilizzando AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. per ritardi o mancata consegna dei prodotti, vanno considerati, a titolo meramente esemplificativo e senza pretesa di esaustività: eventi atmosferici, terremoti, incendi, scioperi nazionali, locali o di stabilimento, interruzioni dei trasporti e delle comunicazioni, scarsità di energia e della materia prima necessaria, guasti ai macchinari ed impianti di produzione.

**7) CONDIZIONI DI PAGAMENTO:** I pagamenti dovranno essere effettuati in Euro, con i termini e le modalità indicate in fattura. Il pagamento in valuta diversa dall'Euro sarà accettato solo se preventivamente concordato per iscritto con AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. Nel caso in cui le Parti concordino un pagamento con credito documentario irrevocabile, lo stesso sarà accettato da AUTOMATISMI BENINCÀ se inviato almeno sessanta giorni prima della data di consegna dei Prodotti e se confermato da una banca italiana di gradimento di AUTOMATISMI BENINCÀ. Trascorso il termine di pagamento previsto, AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. potrà chiedere al Cliente il pagamento degli interessi scaduti al tasso stabilito dal Decreto Legislativo 231/02. Superati i 5 (cinque) giorni lavorativi dalla scadenza della fattura senza che sia intervenuto il pagamento, AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. potrà sospendere l'esecuzione e/o la consegna di tutti gli altri ordini e risolvere ogni vendita o contratto similare che fosse sottoscritto in quel momento con il Cliente. Tali misure intraprese da AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. non daranno al Cliente alcun diritto di pretendere eventuali risarcimenti danni.

**8) GARANZIA:** Automatismi Benincà offre una garanzia convenzionale della durata di 30 mesi dalla data di produzione impressa sul prodotto stesso. Decorsi i 30 mesi, il Cliente rinuncia esplicitamente al diritto di regresso relativo alla garanzia legale nei confronti di Automatismi Benincà S.p.A., ai sensi dell'art. 131 Codice del Consumo. Tale diritto, se esercitato nei termini, non sarà comunque riconosciuto qualora il difetto di conformità dipenda da un'errata installazione effettuata dal Cliente. Si precisa che non rientrano nella garanzia legale tutte le ulteriori circostanze che, comunque, non possono farsi risalire a difetti di fabbricazione e/o di conformità del bene. Inoltre, il Cliente non potrà in ogni caso azionare la garanzia se il prezzo dei prodotti non sia stato corrisposto nei termini e alle condizioni pattuite o se gli risultati inadempienti, anche con riferimento ad altri ordini o prodotti, nei confronti di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. Azionando la garanzia convenzionale, il cliente potrà richiedere la riparazione o sostituzione del prodotto, di cui viene garantita la riparazione o la sostituzione gratuita, a discrezione di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A., nel rispetto dei termini della presente garanzia e delle disposizioni di legge. I difetti riscontrati devono essere tempestivamente comunicati ad AUTOMATISMI BENINCÀ con raccomandata a/r e nei termini indicati dalla legge. In nessun caso rientrano nella garanzia, né legale né convenzionale, i difetti dovuti: a negligenza o trascuratezza nell'uso, usura (es. mancata osservanza delle istruzioni per il funzionamento del prodotto o mancata manutenzione), installazione o manutenzioni operate da personale non autorizzato o comunque in modo non corretto e/o conforme alle istruzioni, danni da trasporto, manomissione del prodotto (a titolo esemplificativo rimozione delle etichette), manomissione documentale, agenti esterni, sottodimensionamento del prodotto o scelta del prodotto non idoneo. I prodotti che non rientrano nelle presenti condizioni di garanzia potranno essere inviati ad AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A., che potrà procedere alla riparazione o sostituzione del bene secondo il listino riparazioni. Il singolo pezzo riparato in garanzia o al di fuori della stessa godrà di un ulteriore periodo di garanzia della durata di 12 mesi.

**9) RESPONSABILITÀ:** AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. non sarà responsabile per danni derivanti da vizi dei prodotti, salvo il caso di dolo o colpa grave. L'eventuale responsabilità deriverà inoltre solo e inderogabilmente da quanto stabilito dalla legge italiana. AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. non risponderà oltre quanto previsto dal massimale di polizza dell'Assicurazione Rischio Prodotto dalla stessa stipulata. AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. non sarà responsabile per danni indiretti quali, a titolo meramente di esempio, il mancato guadagno del Cliente.

**10) DIRITTI DI PROPRIETÀ INTELLETTUALE:** I marchi di cui AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. è proprietaria o licenziataria, i brevetti, i disegni o modelli, il know-how, le specifiche tecniche e i dati dei prodotti, i nomi a dominio contenenti il marchio sono di totale ed esclusiva proprietà di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. Il Cliente riconosce la titolarità di tali diritti in capo ad AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A., si impegna ad utilizzarli secondo le specifiche indicazioni di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. e nell'esclusivo interesse di quest'ultima ed esclusivamente per la durata del rapporto contrattuale tra le parti, senza che ciò crei in capo al Cliente alcun diritto o pretesa. Il Cliente si obbliga a non registrare, non appropriarsi né chiedere protezione per alcun diritto di proprietà intellettuale appartenente ad AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. In particolare, si impegna a non registrare e dichiarare di non aver registrato i marchi e i nomi a dominio.

**11) CLAUSOLA RISOLUTIVA ESPRESSA:** Ai sensi e per gli effetti dell'art. 1456 del Codice Civile italiano, AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. potrà risolvere il contratto in essere con il Cliente in caso di inadempimento delle obbligazioni contenute negli articoli 7) Termini di Pagamento e 10) Diritti di proprietà intellettuale, delle presenti condizioni di vendita. Inoltre, AUTOMATISMI BENINCÀ potrà risolvere il contratto in essere con il Cliente con effetti immediati nei seguenti casi: a) qualora il Cliente venga assoggettato a procedure concorsuali o di liquidazione o qualora lo stato delle condizioni economiche del Cliente sia tale da far ragionevolmente presumere l'insolvenza del Cliente; b) qualora le azioni e/o quote rappresentative della maggioranza o del controllo del capitale del Cliente siano direttamente o indirettamente cedute, alienate o vincolate a garanzia.

**12) LEGGE APPLICABILE E GIURISDICTIONE:** Le obbligazioni derivanti dai rapporti tra AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. e il Cliente, le presenti condizioni di vendita e tutti i contratti (salvo se espressamente disposto per iscritto) sono regolati dal Codice Civile italiano e dalla legge italiana. Per qualsiasi contestazione e controversia afferente alla presenti condizioni generali di vendita o derivanti dal rapporto contrattuale intercorrente tra AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. e il Cliente, sarà competente in via esclusiva il Foro di Vicenza, fatta salva la facoltà di AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. di tutelare i suoi diritti instaurando il contenzioso avanti a qualsiasi Foro ritenga opportuno.

**13) TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI:** Informato ai sensi dell'art. 13 del Regolamento Europeo 679/2016, il Cliente acconsente che i suoi dati siano trattati per gli adempimenti connessi con l'attività e gli obblighi contrattuali in essere (a titolo esemplificativo, consultazione, utilizzo, elaborazione puntuale e statistica, comunicazione a società contrattualmente legate ad Automatismi Benincà, etc...). Titolare del trattamento è AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A., in persona del suo Legale Rappresentante. I dati verranno trattati con procedure idonee a garantire la sicurezza e la riservatezza. Il Cliente ha diritto di ottenere informazioni sul trattamento, modalità e finalità, chiedendone la modifica, la rettifica o la cancellazione. I dati personali potranno essere comunicati a terzi in Italia o all'estero, per il conseguimento dei fini sopra indicati. L'informativa completa può essere consultata alla pagina <https://www.beninca.com/page/privacy.html>

**14) INTERPRETAZIONE DEL TESTO:** Il testo in lingua italiana delle presenti condizioni generali di vendita, anche se redatte in più lingue, sarà considerato l'unico testo autentico ai fini della loro interpretazione.

# SALES CONTRACT

## GENERAL TERMS OF SALE



These Terms of Sale apply to all Sales of Products, at the time of signing the contract or of confirming the order. If there is a conflict between these Terms and the conditions and terms agreed for an individual sale or in any existing commercial contract, the latter will prevail. AUTOMATISMI BENINCÀ shall not be bound by the General Terms of Purchase of the Customer in any circumstance, unless it has given prior consent in writing. AUTOMATISMI BENINCÀ has the right to modify any article in these Terms; any additions, modifications or cancellations shall apply to all sales concluded as from the thirtieth day after the official communication to Customers of the change made.

### DEFINITIONS

- AUTOMATISMI BENINCÀ: the joint stock company Automatismi Benincà S.p.A., in the person of its legal representative pro tempore, with head office in Italy, Sandrigo, Via Capitello no. 45, VAT number 02054090242.
- CUSTOMER: any subject (natural or legal person) who purchases the Products and who is not covered by the definition of Consumer according to the Consumer Code.
- DATE OF DESPATCH: the date of the transport document.
- PARTIES: means AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. and the Customer.
- PRODUCTS: are the Products listed in the catalogue of AUTOMATISMI BENINCÀ, latest version, with the described technical specifications. It is stressed that all illustrative material is merely indicative. The Products may be modified or taken out of production by Automatismi Benincà at any time.

**1) PRICE OF THE PRODUCTS:** The prices of the goods are those established in the price list in force at the time of order, which the Customer declares that he knows and accepts; the price list in force cancels all previous ones. AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. may modify the price list; this modification will be notified to Customers and will be applicable to orders received as from the thirtieth day after said communication. AUTOMATISMI BENINCÀ always reserves the right to modify the price list unilaterally, if said modification is required by circumstances beyond its control; in this case the variation may take effect immediately.

**2) TRANSPORT:** The goods are sold ex works AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A.– SANDRIGO (VI), as the term is defined in the Incoterms of the International Chamber of Commerce, in the most updated version. The parties may choose a different term, with an agreement in writing; whatever term they choose, it will be interpreted according to the latest version of INCOTERMS®. The goods travel at the Customer's own risk, even if sent carriage paid. No complaints are accepted five days after receipt of the goods, even with reference to any difference in the products with respect to the type and quantity indicated in the order. A complaint within the term may not give rise to cancellation or reduction of the order by the Customer, nor to any payment of compensation of any kind by AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. Any return of goods for credit must be authorised beforehand by AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. and the goods must be sent carriage paid.

**3) RETENTION OF OWNERSHIP:** The products shall remain the property of AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. until the date on which AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. receives payment of the entire price of the products supplied. In performing his activity, the Customer shall have the right to sell these products, or new products in which the ones supplied by AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. have been incorporated, in which case all the proceeds are to be transferred to AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. , up to the amount of the price owed by the Customer for the supply of the products. AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. shall have the right to notify the Customer of the revocation of the right to sell the Products in his possession and the ownership of which, under this clause of retention of ownership, has not yet passed to the Customer, if the Customer has remained in default for a period of more than seven working days with respect to the payment or any sum owed to AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. (as regards both these Products and any other goods or services supplied to the Customer by AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. ). If AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. exerts the right contemplated in the previous paragraph, the Customer must place the products at the disposal of AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. who may access the Customer's premises to repossess them. While retention of ownership is pending, the Customer assumes the capacity, obligations and responsibilities of the keeper of the sold goods, according to art. 1766 and following articles of the Italian Civil Code. The Customer undertakes to fulfil all the obligations contemplated by the local laws to ensure that this clause of retention of ownership is valid and enforceable with third parties, making the required entries in any special register.

**4) ORDERS:** The order is received by AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. without any commitment and subordinate to the possibility of supply of the raw materials necessary for production. Any total or partial non fulfilments cannot give rise to complaints and reserves for damages. If the Customer cancels specific orders for the production of Products not in the catalogue, he is required to pay AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. compensation amounting to 30% (thirty per cent) of the cancelled order, without prejudice to the right to claim further damages. The orders regularly accepted by AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. cannot be cancelled by the Customer without the consent of AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. in writing. Please, it should be noted that AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. will not accept orders for less than € 100.00 (EUR one hundred/00) VAT excluded, after discount and freight charges.

**5) DELIVERY TERMS:** The delivery terms run from receipt of the order and are expressed in terms of working days. They are indicative and not essential, according to art. 1457 of the Civil Code: consequently, any delays cannot give rise to claims for damages or to cancellation or reduction of the contract by the Customer.

**6) FORCE MAJEURE:** Besides those contemplated by the Italian Civil Code, the causes of force majeure that prevent the activity of the AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. factory and justify delay or interruption of the fulfilment of contracts, relieving AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. of the responsibility for delays or non delivery of products, also include the following, as an example without limitation: atmospheric events, earthquakes, fires, national, local or factory strikes, interruptions in transports and communications, scarcity of energy and of the necessary raw material. Breakdown of the machinery and production plants.

**7) CONDITIONS OF PAYMENT:** Payments must be made in Euro, with the terms and procedures indicated on the invoice. Payment in currency other than the Euro will be accepted only if agreed on beforehand in writing with AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. If the Parties agree on payment by irrevocable documentary letter of credit, the same will be accepted by AUTOMATISMI BENINCÀ if sent at least sixty days prior to the date of delivery of the Products and if confirmed by an Italian bank approved by AUTOMATISMI BENINCÀ. After the set payment time, AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. may ask the Customer to pay interest due at the rate established by Legislative Decree 231/02. Once 5 (five) days have passed after the invoice falling due without payment having been made, AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. may suspend the execution and/or delivery of all other orders and cancel any similar sale or contract that may have been signed at that moment with the Customer. Any such measures undertaken by AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. do not give the Customer any right to claim compensation for damages.

**8) GUARANTEE:** Automatismi Benincà offers a conventional guarantee with a duration of 30 months from the date of production marked on the product itself. After 30 months the Customer expressly renounces the right of recourse concerning the legal guarantee with respect to Automatismi Benincà S.p.A., according to art. 131 of the Consumer Code. This right, if exerted within the terms, will not, however, be recognised if the conformity defect depends on incorrect installation by the Customer. It is pointed out that the legal guarantee does not cover all the further circumstances that cannot be attributed to defects in manufacture and/or conformity of the goods. Moreover, in no case can the Customer activate the guarantee if the price of the products has not been paid within the terms and on the conditions agreed or if he is in default, even with reference to other orders or products, with respect to AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A.. By activating the conventional guarantee, the customer may request the repair or replacement of the product, on which free repair or replacement is guaranteed, at the discretion of AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. , respecting the terms of this guarantee and of the legal requirements. Any defects found must be promptly communicated to AUTOMATISMI BENINCÀ by registered letter with recorded delivery and within the terms indicated by law. In no case does either the legal or the conventional guarantee cover defects due to: negligence or carelessness in use, wear (e.g. failure to follow the instructions for operation of the product or lack of maintenance), installation or maintenance carried out by non authorised personnel, or in an incorrect way and/or not conforming with the instructions; damage during transport, tampering with the product (for example, removal of the labels), tampering with documentation, external agents, undersized product or incorrect product choice. The products that do not fall under these guarantee conditions may be sent to AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. , who may decide to repair or replace the goods according to the repair price list in force. The individual part repaired under or out of guarantee will be covered by a further guarantee period of 6 months.

**9) RESPONSIBILITY:** AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. shall not be responsible for damage resulting from defects in the products, save in the case of malice or gross negligence. Moreover, any responsibility shall derive only and absolutely from the provisions of Italian law. AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. shall not answer for more than the limit of liability of the Product Risk Insurance policy taken out by the company. AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. shall not be responsible for indirect damage such as, purely as an example, loss of earnings of the Customer.

**10) INTELLECTUAL PROPERTY RIGHTS:** The brands of which AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. is the owner or licence-holder, the patents, the designs or models, the know-how, the technical specifications and data of the products, the domain names containing the brand, are the total and exclusive property of AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. The Customer recognises the ownership of these rights by AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. and undertakes to use them only according to the specific indications of AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. and in the exclusive interest of the latter, and exclusively for the duration of the contractual relationship between the parties, without this giving the Customer any right or claim. The Customer undertakes not to register, appropriate or ask for protection for any intellectual property right belonging to AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. In particular, he undertakes not to register and declares that he has not registered the brands and domain names.

**11) EXPRESS TERMINATION CLAUSE:** Pursuant to and in accordance with art. 1456 of the Italian Civil Code, AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. may terminate the existing contract with the Customer in the case of non fulfilment of the obligations contained in the articles 7) Terms of Payment and 10) Intellectual property rights, of these terms of sale. Moreover, AUTOMATISMI BENINCÀ may terminate the existing contract with the Customer with immediate effect in the following cases: a) if the Customer is subject to insolvency proceedings or winding up, or if the state of the Customer's economic conditions is such as to lead it reasonably to be presumed that the Customer is insolvent; b) if the shares and/or quotas representing the majority or the control of the capital of the Customer are directly or indirectly transferred, assigned or held in escrow.

**12) APPLICABLE LAW AND JURISDICTION:** The obligations deriving from the relations between AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. and the Customer, these terms of sale and all the contracts (unless expressly stated otherwise in writing) are regulated by the Italian Civil Code and by Italian law. For any dispute and controversy concerning these general terms of sale or deriving from the contractual relationship between AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. and the Customer, the exclusive competent court shall be the Court of Vicenza, without affecting the faculty of AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. to protect its rights by referring the litigation to any Court that it thinks fit.

**13) PROCESSING OF PERSONAL DETAILS:** Informed pursuant to Art. 13 of the European Regulation 679/2016, the Customer shall agree that personal data will be treated for purposes related to the business activity and the contractual obligations currently in force (as an example, consultation, usage, statistical processing, communication to companies contractually bound to Automatismi Benincà etc.). The data controller is AUTOMATISMI BENINCÀ S.p.A. in the person of its legal representative. Procedures shall be implemented to process the said data so as to guarantee security and confidentiality. The Customer is entitled to receive information about the treatment of personal data, its modalities and purposes, and request amendment, correction and/or integration, and cancellation of said data. Personal data shall be communicated to third parties in Italy or abroad for purposes of fulfilling the above-mentioned objectives. The complete regulation can be consulted on the webpage <https://www.beninca.com/page/privacy.html>

**14) INTERPRETATION OF THE TEXT:** The Italian text of these general terms of sale, even if drawn up in several languages, will be the only authentic text for the purpose of their interpretation.

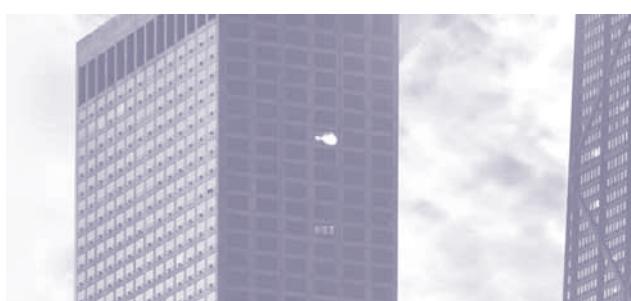


# IL GRUPPO BENINCÀ

## THE BENINCÀ GROUP

Benincà Group è composto da 6 aziende nate dalla necessità di rispondere in modo specifico alle richieste di mercati sempre più esigenti, attraverso prodotti che uniscono tradizione ed innovazione, sfruttando sinergie e know-how in comune. Un sogno che si è concretizzato per dare forma ad obiettivi di specializzazione da sempre perseguiti. Un gruppo in grado di condividere competenze, know how ed esperienza progettando soluzioni che consentano di migliorare e mettere in sicurezza il movimento di cose e persone nel mondo.

The Benincà Group is made up of six companies created to respond to the specific needs of increasingly demanding markets with products that combine tradition and innovation, exploiting synergies and shared know-how. A dream has become reality to give shape to specialisation objectives that have been pursued right from the start. The group is capable of sharing skills, know-how and experience, designing solutions to improve the movement of things and people worldwide and keep them safe.





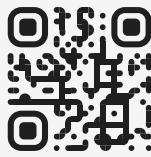
**BENINCA**  
TECHNOLOGY TO OPEN



**CAB**  
MORE THAN AUTOMATION



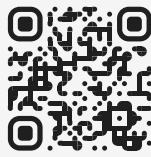
**HI**  
MOTIONS  
OPENING SOLUTIONS



**RISE**  
Smart Moving



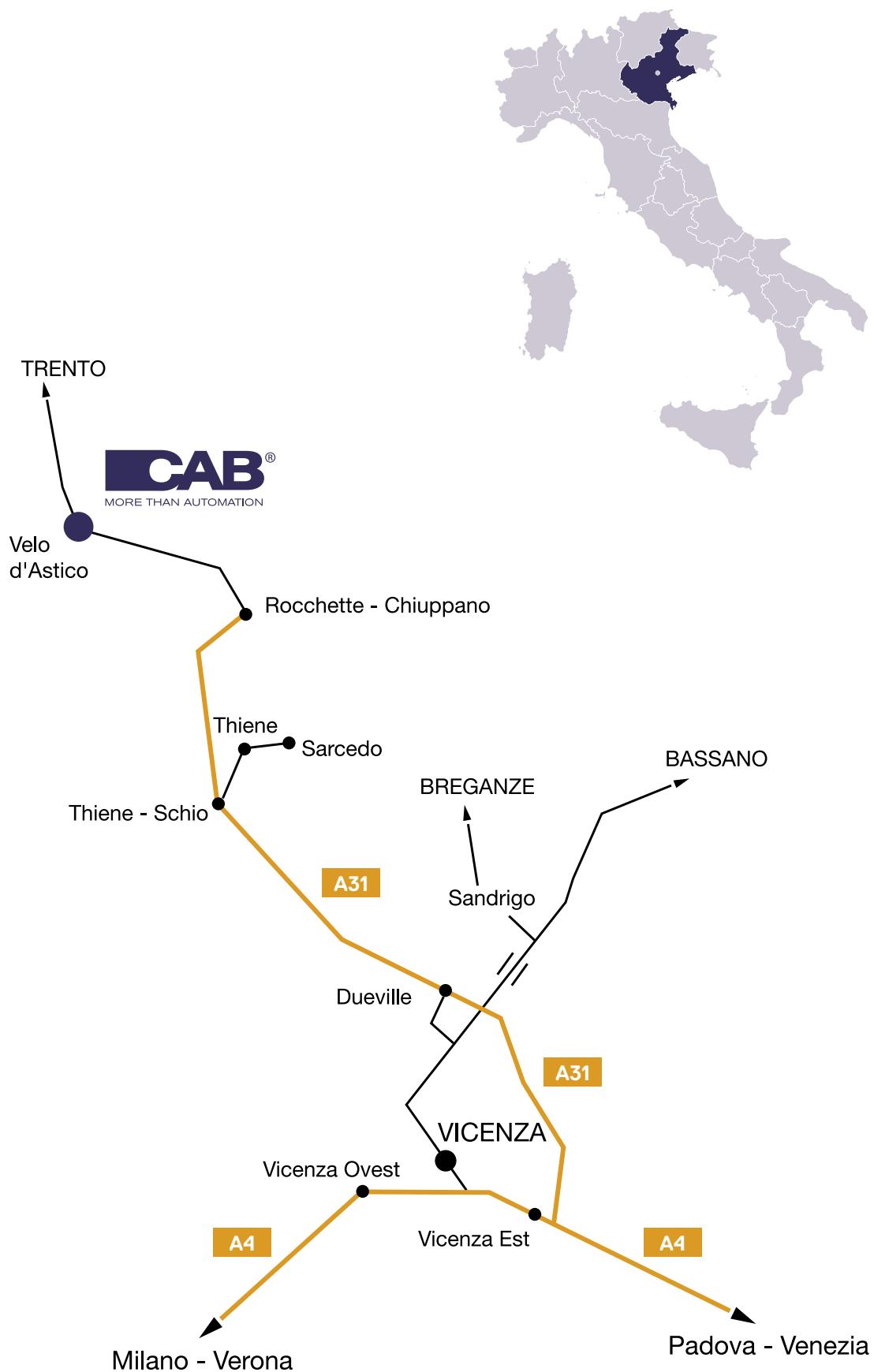
SAVE YOUR ENERGY  
**BYOU**



**myone**

# COME RAGGIUNGERCI

## HOW TO REACH US







**AUTOMATISMI BENINCÀ SpA**

**Sede produttiva di:**

Via della Tecnica, 10  
36010 Velo d'Astico (VI)  
T +39 0445 741215  
F +39 0445 742094  
C.F. / P.IVA (IT) 02054090242  
[info@automatismicab.com](mailto:info@automatismicab.com)  
**[www.automatismicab.com](http://www.automatismicab.com)**

751500143 - rev. 03/21/01